

SANTIAGO DE COMPOSTELA Pregantoiro. 29

a.-Decano de La Coruña

DEPOSITO LEGAL - C. 7-1958

EL FERROL DEL CAUDELLO

nistración, 1427 v Dirección, 1827

= Num. 26.525

VIERNES, 25 DE JULIO 1958 = Fundado en el año 1.878

# SANTIAGO APOSTOL Y NUESTRA ESPIRITUALIDAD

Por FRAY JOSE ISORNA, O. F. M.

cada uno de nosotros, por españoles, nos interesa sobremanera conocer, en esta hora angustiada del mundo, el camino seguro de vida cristiana, que en España hace veinte siglos nos trazó con su vervo divinamente luminado el

Apóstol Santiago. No hay que olvidarse de ese regalo de Dios. Porque a la vera de este camino jacobeo, que tiene tantas direcciones como la rosa de los vientos, nació la flor de la futura grandeza de España.

Por gracia de Santiago, hoy como ayer, conocemos, amamos y servimos a Cristo.

Desde Compostela el inclito Patrón de España sigue siendo en buena hora, nuestro apostólico camino para ir a Cristo, para intimar y dialogar c'on el Divino Maestro,

¿Qué honor y qué distinción para todo español acercarse, por Santiago, a Jesucristo?

Ese y no otro fué el gran ideal evangélico que movió a Santiago, en los últimos años de su vida, a cam-Biar su patria nativa por esta de adopción.

Quiso que todos los españoles se entusiasmasen como él, con la doctrina y vida divina de Jesucristo. Y lo logró. España, por Santiago, quedó entrañablemente enamorada de Cristo y de

Hace doce siglos que una eindad --- Compostela--- don de residen las sagradas reliquias del Hijo mayor del Zebedeo, viene, desde este rincón de Finisterre invitando constantemente al orbe entero a la confidencia entrañable con Jesucristo.

Y sabemos por el testimonio de la Historia que de esta confidencia mística han brotado insospechados itinerarios espirituales para el alma cristiana española, europea e iberoamericana, toda una cultora y civilización jacobea que no pueden menos de reconocer en Santiago el centro de una renovación interior cifrada en el valor penitencial de la peregrinación y, sobre todo, en el retorno sincero a los auténticos postulados de la espiritualidad cristiana.

Como por milagro, desde esta bendita ciudad de Compostela el Apóstol Santiago estremeció de inquietudes renovadoras a todo el mundo. El alborozado resplandor de una estrella hizo levantar un rumoroso oleaje de corazones y de pueblos, sobre todo en el vicio mundo occidental en torno de los caminos que, de pronto, empezarían a olr polifonías de cien lenguas y ver colores y razas de cien naciones en paso procesional, para al fin, como verdaderos ríos humanos, desembocar en esta playa o ensenada espiritual de Europa que es Santiago de Composfela.

De este modo, el sepulcro

del Apóstol Santiago trócase, de pronto, en relicario de espiritualidad, en egregio palacio de santidad, de cultura, de arte y de civilización

en los severos siglos medios. Sin Compostela carecería Europa, en buena parte, del espíritu universalista que le hubo de caracterizar en to-

del pensamiento y de la acción. Santiago, juntamente con Jerusalén y Roma constituye una de las tres cátedras

das las empresas cristianas apostólicas donde la Humanidad aprendió a conocerse y amarse en unidad de fe, en vínculo de fraternidad y en espíritu de paz, de libertad,

de justicia y de caridad. "La idea de "cristiandad" ---dice el Emmo. Sr. Cardenal Arzobispo de Santiago doctor Quiroga Palacios--- en-

go muy cordial v muy estrecho que une a los hombres en el acatamiento y en el amor a Cristo, por encima de toda diferencia de lengua, de raza o de nación, se formó aquí, más que en ninguna parte, y aquí tomó cuerpo en los siglos en que. Compostela, era punto de con-

> "El Sepulcro del Gran Amigo del Señor continua siendo faro de luz en el Occidente, enseñanza de amor y de universal fraternidad, firmeza de seguimiento y leaftad a la voz del Divino Maes-

centración y lugar de cita de-

todos los fieles del Universo".

Su Santidad Pío XII hace el panegírico de los caminos de Santiago, diciendo de ellos que han tenido: "la noble función de consolidar la fe del pueblo, de acercar entre sí a las más diversas naciones, de aliviar a los desgraciados y consolar a todos. Peregrinar, hoy sigue siendo 40davía una bendición para el mundo."

Por otra parte, bajo la triple arcada del celeste Pórtico de la Gloria se remansó egregiamente en Compostela traído a hombros de los peregrinos el mundo de la teología, del arte, de la religiosidad, del valor militar. en fin, una concepción nueva de la vida ---la jacobea--que otorga a la existencia inéditos movimientos cargados de poesía v de valores ascé-

Por ello podría, tal vez, afirmarse que, en Compostela el hombre adonirió una renovación intima de su dignidad cristiana : España, de s u personalidad nacional v Europa cobró un sentido exquisito de su misión ecuménica en la Cristiandad!

Desde el punto de vista religioso y personal Santiago representa para el hombre una cátedra luminosa de vida espiritual, un cenáculo de inquietudes anostólicas, un altar. un calvario de purificación inhilar, donde el alma por la gracia especialísima del Año Santo adoniere resplandores de la nativa blancura bantismal.

En Compostela, igual que sobre la cima radiante de un Tabor, el alma se transfigura por la fe y por el amor, en Cristo. En el polvo de los huesos benditos del Santo Avóstol quedó todavía una fuerza cristificante mas infinita claridad, canaz de vestir de luz las tinieblas milifantes que amenazan en-(Pasa a serunda pagina)





Número extraordinario 20 páginas 2 nesetas

BEET OLIVE AND AN ASSESSED THE

"Mas sepase que Santiago, Torcuato, Urci a Indalecio, dice el Cauxtino (1) tuvo mu- I Illiberis a Cecilio, Cazoria a chos discipuios, pero doce espagaies. A tres se dice que les engo en tierras de Jerusaien; de los cuales, Hermogenes, nombrado Obispo, y Flieto, Archideacono, despues de su martirio en Anticquia, adornados con muchos milagros, descansaron de su santa vioa en et Senor; y el bienaventurado Josias, maestresala de Herodes, murio en compania del Apostol, laurea-

do con el martirio. "A nueve, empero, se dice que los eligio el Apóstol en Casicia, curante su vida; siete de los cuales, mientras los curos dos se quedaban en Galicia para predicar, fueron con éi a Jerusalén, y después de su pasion trajeron su cuerpo por mar a Galicia; y acerca de ellos escribió San Jeronimo en su martirologio, cual lo aprendió del bienaventurado Cromacio, que, des-pués de sepultado en Galicia el cuerpo de Santiago, fueren ordenados con las infulas episcopales en Roma por los Apostoles Pedro y Pablo, y fueron enviados a predicar la palabra de Dios a las Espâñas, todavía sometidas al error gentil. Finalmente, pues, tras haber flustrado a muchos pueblos con su predicación, murieron precisamente el dia quince de Mayo, Torcuato en Acci, Tesifonte en Vergi, Segundo en Abula, Indalecio en Urci, Cecilio en Iliberis, Hesiquio en Carcesa, Eufrasio en Iliturgis".

"Los otros dos discipulos, en cambio, a saber, Atanasio y Teodoro, fueron enterrades, como se consigna en la carta a San León, junto al Cuerpo del Apostol, uno a la derecha y el otro a su 12-

El traductor del Calixtino (edición mencionada) en una rota dice lo siguiente respecto a las mencionadas ciudades episcopales de los discipulos de Santiago. "Véase lo que sobre la identificación de estas ciudades dice la "Histeria de España" de Menendez Pidal, II, 451; "es absolutamente cierta la de Acci con el actual Guadix, provincia de Granada; Iliberis con la conocida ciudad, luego Elviyira, situada no lejos de Granada, e Iliturgis con Cuevas de Lituergo (Jaén) entre Batlén y Andújar. Estas fueron, pues, les sedes respectivas de Torcuato, Cecilio y Eufrasio, Urci, la sede de San Indalecio, debio estar junto a la llamada hoy Torre de Villaricos, cerca de Vera (provincia de Almería); y Vergi, sede de San Tesifonte, es muy posible que fuese Alluniel de Cambil provincia de Jaén), como afirmó Fita, pese a la tesis tradicional, que sostiene nue-vamente García Villada, segun la cual Vergi es Berja (provincia de Almería). Carcesa, sede de S. Hesiquio, purfiera ser Cazorla (provincia de Jaén), como cree Gams, pero más probable es que sea no 'Cástulo", sino la ciudad que Fita identifica con Carchel (provincia de Jaén), y que para García Villada es Caravaca o Cleza (provincia de Murcia). Finalmente, Abula, la sede de S. Segundo, creemos que es, pese a la tradi-cional posibilidad de Avila, Abla, entre Guadix y Alme-

En los Calendarios mozárabes se pone la fiesta de estos varenes apostólicos el 1 de mayo, en el romano el 15." A S. Atanasio y S. Teodoro los supone Obispos de sedes gallegas y martires Lopez Fe-

### SAN EUFRASIO

San Eufrasio, español, es uno de los siete discipulos principales del Apostol Santiago, companero muy fielen sus trabajos y peregrinacio-nes, sin perderle jamás de vista, hasta hallarse en su martírio, en Jerusalén y a su sepultura en Padron.

Consagrolo Obispo con los demás S. Pedro en Roma el

Consagrados Obispos (los siete varones apostólicos) y tomada la bendición de aquel luminar sagrado menor, cabeza de la Iglesia, sumo Vicarlo de Jesucristo, se embar--caron para España con orden suya a predicar.

Tomaron puerto en Cartagena, de aqui pasaron a Guadix donde comenzaron su misión con prodigios y milagros, con gran fruto de toda aquella gente.

Después sortearon entre si les partidos que cada uno habia de tomar y cuftivar, en conformidad con la orden que

traian de S. Pedro. Supo Baeza a Taxifon, Vilches a Segundo, Guadix a

Torcuato, Urci a Indalecio, Hiscio (Exiquio) e Illicurgi a Eufrasio (2).

A esta ciudad (que es la actual Andujar), pues, entro Eufrasio, acompañado solamente de Clero, su Diacono y con la Santa Veronica (3) de la cual gozó Andújar, como de prenda inestimable y sacrosanta, por algun tiempo.

Pebre y sin favor humano, aunque rico en el interior de tesoros celestiales, comenzo a predicar por sus calles y plazas un solo Dios creador del cielo y de la tierra, Trini-dad de personas y Unidad de naturaleza, la Encarnación de Cristo nuestro bien, su Vida, Muerte, Resurreccion y Ascensión al Ciclo, el premio que Dios tiene preparado a los buenos y castigo a los ma-los. Los de Illiturgi, aumque extrañaron la doctrina, muchos abrazaron la verdad y se convirtieron.

Doce años trabajo incansablemente en la predicación del Evangello.

La mayor parte la gasto en Andújar, porque ai S. Eufrasio como los demás companeros hicieron otras misiones por varias partes de España, imitación de los Apóstoles, que teniendo a su cargo particulares iglesias las dejaban a tiempos, conforme la necesidad de otras requería.

Corria el año 57 de nuestro Salvador, y la persecucion más cruda que la Iglesia vió en este Reino dió principio a ella Aloto, legado del Emperador Nerón; y, si bien mostro en todas partes su fiereza, como lo dicen muchos Santos que en esta espantosa y terrible persecución padecieron martirio en Sevilla, Baeza, Reino de Toledo, Tarragona, Zaragoza y Portugal; principalmente se hizo notar en Illiberis e Illiturgi, lugares conocidos, aquél ceca de Granada y éste don-

de hoy es Andújar. Los ministros imperiales, témerosos del tirano, celador de la honra de sus idolos, prendieron a S. Eufrasio, que después de larga prisión y excesivos tormentos, a vista de sus ovejas, dió el cuello al cuchillo y el alma a Jesucristo. Acompañola en el martirio, como en la predicación y cárcel S. Clero, su Diácono, como escribe el Obispo

No se sabe el día que triunfó, más el año si, que fué el II del Imperio de Nerón, que concuerda con el 57 de Nuestro Salvador.

Nada es preciso añadir a esta interesante y solida narración para que cualquier lector, por exigente que sea, esté convencido y persuadido de que el sepulcro de S. Eu-frasio, discipulo de Santiago Apóstol, se halla en fa parroquia de Santa Maria del Mao, desde la época de la invasión

Vander-Hammen, que es también autor de la "Historia de D. Juan de Austria", de la cual toma con tanta seguridad el insigne Padre Luis Coloma, S. J., los datos para su novela histórica "Jero-min", en su "Florio a la ciu-dad de Andular", escribe: "El Obispo Estla y los cris-tlanos de Andular, que en-tonces era Illiturel, con su acostumbrada piedad, hurtan dose y hurtando el santo cuerco a la insolencia de los moros. le llevaron consigo el año 718 y le contaron en Galicia, en la iolesia de Santa María de Valdemao, jurismeción del Monasterio de San Julian de Samos, de Monjes Benitos, en el Obispado de

Lugo".
(De la obra del doctor den Pedro López Rubín, canónico de la Catedral de Lugo, "Bibliografia Jacobea".

SAN TEIFONTE ¿Abenadar, el Centurión de la Pasion de Cristo, fue discipulo de Santiago?

Del libro "La Doiorosa Fasión de Nuestro Señer Jesucristo según las "Meditaciones" de Sor Ana Catalina Emmerich, Religiosa Agustina del Convento de Aguetencberg de Dulmen", transcribimos lo signiente:

### RELACION SOBRE EL CENTURION ABENADAR

"En 1 de abril de 1823 la hermana Emmerich dijo que ese día era la fiesta de San Clesifon, el centurion que había asistido a la cruxificación, y que por la noche habia visto muchas particularidades de su vida. Pero los padecimientos y las distracciones exteriores le hicieron olvidar la mayor parte. Ved aqui lo que conto.

pues Ctesifon, era de un pais situado entre Babiloma y el Egipto, en la Arabia Jeliz, a la derecha de la última residencia que tuvo Job. Habia alli sobre la montana poco elevada, una reunion de casas cuadrangulares, con tejados planos. Habia muchos arboiltos, se recogia incienso y balsamo. Yo he estado en la casa de Abenadar; que es grande y espaciosa, como de ha desechado más tarde esos un hombre rico, pero muy

baja. Todas las casas estan construidas asi, sin duda por algo suyo. causa del viento, pues la posición es muy elevada. Abenedar habia entrado como voluntario en la fortaleza Antonia, en Jerusalén. Servia en el ejercito romano para ejercitarse mejor en las artes leberales, pues era erudito. Fue un hombre muy vivo. Las primeras predicaciones de Jesus y un milagro de que habia sido testigo le habian convencido de que los judios lograban la salvación y había adoptado la ley de Moises; no era aún discipulo del Salvador. Sin embargo, no abrigaba malas intenciones contra el; al contrario, le protesaba veneración secreta. Era un hombre muy grave. Cuan do vino sobre el Golgota a relevar la guardia, mantuvo el orden y el decoro hasta el momento en que la verdad triunfo en el, y dio testimo-nic deiante de todo el pueblo de la divinidad de Jesús, Co-

mo era rico y voluntario le

lue facil dejar el instante su empleo. Ayudo al descencii-

miento de la Cruz y al en-

tierro de Nuestro Senor. Es-

to le puso en relaciones inti-

mas con los discipulos de Je-

sus. Después de Pentecostes

recibio uno de los primeros

el bautismo, en la piscina de

Betesda y tomo el nombre

de Ctesifon, Tenia un nerma-

no en Arabia; le conto los mi-

lagros de que había sido tes-

tigo y le llamo al camino de

la salvación. Este vino a Je-rusalén y fué bautizado con el nombre de Cecilio. Fué

encargado con Ctesifon de

ayudar a los diáconos en la

"Ctesifon acompaño a Es-

nueva. comunidad cristiana.

peña al Apostol Santiago el

Mayor, y volvió también con

él. Más tarde fué enviado a

España por los Apóstoles, y

llevó el Cuerpo de Santiago.

que había sido martirizado

en Jerusalén. Fué Ohispo y

tenia su residencia habitual

en una especie de isla o de

Uno de los siete varones apostólicos, discipulo de San-tiago, que fué Obispo de Guadix. La Catedral de Santiago posee una reliquia suya; que vino de Celanova en el siglo XVII.

En Galicia San Torcuato tiene culto en varias iglesias die Hevan su nombre, especialmente en la provincia de Orense. San Torcuato de Alfoz, al S. de Arnoya, en el limite con Celanova; San Torcuato de Santa Comba, cuya iglesia parroquial es la visigótica conocida por Santa Comba de Bande; y en los confines de Ourantes con Barbantes hay una ermita de San Torcuato, en un monte con vista espléndida sobre el

valle del Miño. En la antiquisima iglesia

peninsula cerca de Francia. Ese sitio fue después destruido por una mundación, Elnombre de su residencia se parece a Verm. No me acuerdo que Ctesifon fuese martirizado. Ha escrito muchas obras que contienen detalles sobre la pasion de Jesucristo; pero algunos libros falsificados han corrido con su nombre, y libros suyos se han atribuido a otros. Roma

escritos, la mayor parte apocrifos, aunque había en ellos

"Uno de los guardias del sepulero que no había querido dejarse corromper por los judios, era compatriota suyo y amigo. Su nombre se parece a Sulei o Suleli. Después de haber estado algún tiempo en ja carcei, se retiró a una ca-verna del monte Sinaí, donde vivio siete años. Este hombre recibió grandes gracias y escribió libros muy profundos, por el estilo de los de Dionisic Arecoagita. Otro escritor se ha aprovechado de sus cbras y así ha llegado algo de ellas hasta nosotros. He sahido todo eso y también el nombre del libro, pero se me olvido. Ese comrañero de Ctesifón le acembañó después a España. Entre los compañeros de Ctesifón en ese país estaban su hermano Ceriño, Indalecio, Hesiquio y Eufra-sio. Otro árabe, llamado Sulima, se convirtio en los primeros tiempos, y más tarde, en el de los diáconos, un com patriota de Ctesifon, cuyo nombre sonaba como Su-

### SAN TORCUATO

### Ricardo Bermejo

Almacén de Drogas y Perfumeria al por mayor y detall

Huérfanas, 17

marmo, donde probablemen-

te estuvo el cuerpo de San

Tercuato (hoy depositado en

Celanova), y encuna una pie-

dra como de ara con un hue-

co abierto por la devocion

de los fieles, que recogen pol-

ve raspado de ella para cu-

rar las enfermedades de la

vista (Vicente Risco, "Geo-

grafia de la Provincia de

(1) "Liber Sancti Jacobi

Codex Calixtinux", Trad. por

los profesores A. Moralejo,

C. Torres y J. Feo, Santiago

la inseguridad que se tiene

repecto al lugar y nombre de

algunas de estas Sedes primi-

(3) O Santo Lienzo con la

Cara del Señor, conservado

en Jaén hasta el presente.

(2) Soslayamos comentar

de Compostela, pag. 383.

(De "Compostela")

Orense".

Teléfonos, 1841 y 1318

SANTIAGO DE COMPOSTELA

# The same of the sa

Mcala, 49 y Barquillo, 2 y 4 - MADRID

Oficina Central, 300 Sucursales y 80 Agencias Urbanas en Capitales y principales plazas de España y Marruecos

Capital en circulación ese ses cos ses sus sus sus sus sus sus Fondos de reserva ... proces ses ans and and and and and and

Corresponsales en todas las plazas importantes de España y del Extranjero

(Aprobado por la Direccion General de Banca, Bolsa e Inversiones con el núm. 2.135)

### de Santa Comba de Bande (Orense), curioso ejemplar cei estilo visigotico (si-(Viene de primera pagina) gio VII), observase en la pared dei brazo del mediodia negrecer los horizontes sobreuna hermosa ara romana de naturales de las conciencias marmol, con ilegible inscripcion; y junto al testero un gran sepuicro también de cristianas y las rutas de les

destinos eternos de los pue-Aquí en Compostela, como en un Olive sa todo habla al alma de paz de sosiego, de sidérea ascensión espiritual. Las estrellas las campanas, las torres del Obradoiro de la Catedral ---licios gemelos de piedra florecidos en medio del aire gris en recios afanes de excelsitud ja-

Todo ello, sin duda, nos recuerda simbólicamente los impetus generosos e impacien tes del Hijo del Trueno, del gran Boanerges, de este incomparable Apóstol encendido de contínuo en la ambiciosa tarea de gastarse por Cristo en el servicio de las almas, El Apóstol Santiago --- auténtico nombre de tuego, te corazón incandescente--- supo, desde el alborear de su

vida évangélica entusiasmarse, apasionarse varonilmente por Cristo y por los attisimos intereses de Cristo.

Realmente, fruto maravilloso e inaudito de su locura por Cristo es la evangeltzación de España; y, al decir de España, podemos afirmar, casi, del mundo entero. Porque, después de todo, no existe apenas país en el ocbe donde no haya llegado ana irradiación de la fe de Cristo portada por misioneros espano les retonos heroicos del Apóstol Santiago.

Nuestro único afán jacoheo, ha de ser, lector, en esta hora angustiada, del muudo de hoy, restaurar con nuestro pensamiento católico y con nuestra concepción evangélica de la vida la cristiandad tan desarticulada en mus chas conciencias, familias, nueblos y naciones y preparar, conforme al estilo sautiaguista de la existencia, los ánimos humanos para que los hombres sepan y gusten de comportarse en la vida como auténticos, peregrinos, caballeros, apóstoles, soldados v testimonios generosos le Cristo. En fin, que por Santiago, se acerquen y traten de intimar las almas con

Fray JOSE ISORNA O. F. M.



Anúnciese en EL CORREO GALLEGO



# Obras y Construcciones MORSAN

D. Joaquín R. A. Morquecho Posse

Oficinas: Av. República Argentina Apartado, 146

SANTIAGO DE COMPOSTELA

# na noche en el Pórtico de la Gloria Rienvenidos sean a la fasa

(Interpretación lírica de Compostela) Por el P. Ramón Cué Romano, S. J.

DENTRO de la cuádrupie cavidad torácica de las cuatro plazas, palpita el Pórtico Corazón de Compostela, de donde arranca la red sanguínea que unifica a la ciu-

Es tal y tan apretada esta soldadura vital de Compostela, que si una mano gigante cogiera el Pórtico y lo levantara en vilo en el aire, arrastraría con el Pórtico, arrancándola de sus cimientos, la ciudad entera con sus rúas, sus casas y sus torres; y quedaría en el mapa el subsuelo de Compostela, sin una piedra, una hierba, o una flor.

Si queréis hacerlo, si queréis levantar en vilo a Compostela, hay en el Pórtico una piedra clave por donde aprisionarla. Ya sabéis cuál. En el parteluz; en ese fuste, pasmo de los ojos, sobre el que se sienta Santiago. Ahí, a la altura de la mano, hechas a fuerza de siglos, están talladas en el jaspe las huellas de cinco dedos. ¡Cuántos hombres habrán puesto en él sus manos peregrinas mientras sus labios imploraban la ayuda del Apóstol! Prescindo de lo que tal vez, para algún espíritu, pueda ese gesto tener de supersticioso. Para mí tiene un misterioso y humanísimo contenido. No en vano es herencia de siglos. Respetemos, valoremos, salvemos, devolviéndoles su vielo sentido, las bellas tradiciones. ¡Qué fluvial fila infinita de peregrinos, esperando su turno, para introducir su mano entre el ramaje simbólico del arbol de Jesé, que florece en ese fuste del par-

Coge esa piedra, asegura bien dentro de ella tu mano, levántala, y levantarás con ella, en vilo, a Compos-



Acércate peregrino, abre tu mano derecha y mete tus cinco dedos

yema a yema, en ese molde de jaspe que da al mundo Compostela.

Se te hará dentro la mano -- con cinco estrías-- venera; con cinco puntas de luces. una estrella.

Mete incrédulo, esos dedos en las cinco heridas bellas; y puesto el dedo en sus llagas dirás: ¡Creo en Composteia!

Viejo molde, donde España dedo a dedo, yema a yema, le fié igualando implacable las manos a Europa enfera

La mano grande se encoge y al molde igual se doblega; la mano breve se estira por dar la medida plena; la libre se mete en norma y la esclava se libera; la mano criminal toca



temblando inocentes huellas; la millonaria en anillos con la del pobre se besa

En tanto, Cristo en la [Gloria, preside triunfal la escena y muestra al mundo sus manorma Hagada suprema.

Los Apóstoles dialogan; en su hemiciclo de piedra suena la orquesta acordada que iguales manos gobiernan, mientras abaio los hombres se igualan en Compostela.

Todas las manos de Europa fueron en su fuste estrellas. Todas midieron la misma medida justa y perfecta.

¡Todas probaron el guante de jaspe de Compostela!

Ha avanzado la noche. Han nacido más estrellas, pero también se han apreta-

do más las tinieblas. ¿Qué ciudad ésta de Compostela para hospedería nocturna de las sombras! ¡Cónso se amontonan y duermen 32jo el abrazo amoroso y maternal de los arcos y pórticos en las rúas! ¡Cómo deambulan sin pisadas por las callejas altísimas y estrechas! Y, ¡qué juego en Compostela por las noches, el de los fareles vigilantes de las esquinas con las rondas trasnochadoras de las sombras que los cercan, los aprietan y los tientan a dormirlos y apagarlos! Hasta que los faroles alargan sus dedos de luz, aprisionan a las sombras que huyen por sus capas con pliegues de seda negra, las descoyuntan, las rasgan, las hacen jirones y las dejan firadas, caprichosamente, desmayadas en las losas del suelo, o colgadas en castigo de las paredes dormidas.

Os invito a ver la venganza caprichosa del farol que está en la esquina de la Vía Sacra, frente a la fachada de la Iglesia de San Pelayo. Mientras en su hornacina se clava eternamente cl cuchillo en el cuello del mártir, abajo, agoniza una sombra alevosa que el farol eternamente crucifica sobre las losas de la rúa.

Nosotros estamos dentro del Pórtico sumergidos en la noche palpitante y mágica de Compostela que nos envuelve.

El Pórtico, el Corazón de

la Ciudad, hunde abajo sus raíces en la tierra por los nervios y los pilares de la primitiva y vieja Catedral románica que d'u erm e a sus pies; pero por arriba lanza a la noche la ramazón barroca de las torres vegetales del Obradoiro. Nos da la impresión de que estamos debaio de una immensa selva, y si sopla la brisa nocturna, sentimos sobre nuestras cabezas el balanceo oscilante v rítmico de la gigantesca fachada con sus troncos sus ramas v sus hojas; con los santos vivos que entre las frondas viven; con las campanas sonoras y graves movidas por el viento entre las hojas; con las conchas marinas que repican a nácar; con las guirnaldas pesadas de frutas maduras en la piedra, y con todas las estrellas de la Vía Láctea que bajan a enredarse entre las ramas frondosas del Obradoiro. ¡Qué mundo orquestal en la noche, de selvas sonoras, agitándose sobre nuestras cabezas en el Pórtico de la Gloria!

Porque a las torres del Obradoiro se juntan los troncos erguidos de todas las torres de Santiago, atadas a sus cimientos por una misma red sanguínea que las unifica en el Corazón del Pór-

Las torres de Santiago son en el aire las antenas sensibilísimas, los observatorios vigilantes que captan fodas I a s variaciones y aconteci-cimientos de la vida compos-telana y los retrasmiten auto-máticamente, por misterio-I a s variaciones y acontecisas vías, al Pórtico de la Gloria, donde todos quedan registrados.

En el Pórtico se sigue, peripecia a peripecia, como si estuviéramos asomados al mirador de sus torres, toda la vida de la ciudad.

Desde el primer grito en la alborada, que da en el Oriente la dominicana torre del Convento de Belvís, otean do la luz nueva del horizonte v avisando jubilosa al Pórtico: "¡Ya amanece en Compostela!", hasta la última voz del día, la que manda en el Oeste: "¡Ya se puso el sol e n Santiago!", mientras a i oirlo, a su lado, se echan a dormir las pesadas carba-Heiras, después de haber las santiguado el viejo crucero de piedra que las preside.

Cada torre compostelana manda al Pórtico su mensaje. La torre de Salomé, femenina y madrugadora, santiaguesa auténtica, vecina curiosa asomada siempre al mirador de una de las calles más bellas del mundo, acusa primero la asistencia de los devotos a las Misas tempranas, sigue después el ritmo todo de la Rúa del Villar, Rúa Nueva, Calderería, Huérfanas, Preguntoiro, hasta empinarse y estirarse para saber qué pasa en el Toral

Cerca, la torre intelectual de la Compañía registra, junto al charolado magnolio de la Plaza del Instituto, la tó-

nica ascendente de la vida universitaria.

Y detrás de ella en contraste, la torre ingenua de San Félix de Solovio, sobre la gracia de su portal románico, entre el oleaje polícromo de los pañuelos pueblerinos y el ruído aldeano de los zuecos en el granito del mercado, se asoma a los puestos de las vendedoras y le habla al Pórtico de las cerezas rojas y los grelos verdes y las manzanas perfumadas que han venido del campo a la ciudad; y a su mensaje campesino se junta el de la torre de Santa Susana que completa los iueves el informe agrícola con las alzas y bajas del ganado compostelano Y sonríe el Apóstol al escucharlo, recordando que fueron unos hueves como ésos los que le llevaron a él, en una carreta chirriante en los primeros y emocionados pasos que dió su cuerpo martirizado por las corredoiras de Compos-

La torre de Santo Domingo, en el camino de Labacolla, avisa la llegada de los aviones.

La de Sar, en el Sureste, en el camino de la lluvia, la que primero se moja cuando llueve, avisa de la primera gota sobre su cutis húmedo mientras de tanto mojarse, pesadas de Iluvia, se inclinan como frondas empapadas sus arcadas románicas

Las torres de San Agustín nunca terminadas, envían al Pórtico su eterna nostalgia... esa ilusión frustrada de la torre izquierda, que empezó a levantarse y sin dejarla cre-(PASA A LA PAGINA ONCE)

Garcia Prieto, 17



ADA vez es mayor la afluencia de piadosos peregrinos, que se postran ante el seputero del Glorioso Apóstol Santiago a lo largo de todo el año, y de manera muy especial en el día de su fiesta grande, para honrar al gran Amigo del Señor, para agradecer favores recibidos y para pedir mercedes nuevas.

A los hijos de esta noble y querida tierra de Galicia, afortunada guardiana de los sagrados restos, y a los habitantes de las demás regiones de España, evangelizada por el Hijo del Trueno, se unen, como en los mejores tiempos, los moradores de las más diversas naciones de la tierra, que quieren continuar la vieja tradición de sus antepasados, los cuales consideraban como un alto honor y como una especie de sagrada obligación el peregrinar a Compostela,

Bienvenidos sean a la Casa del Señor Santiago, que a todos recibe con amor y a todos hace objeto de su protección y de sus favores.

Y que su ejemplo sirva para que esta gozosa intensificación de la devoción al gran Apóstol Santiago continúe ininterrumpidamente para bien de Galicia, de España y del mundo.

<sup>1</sup> Annualistication in the state of the sta

† Fernando, Cardenal Quiroga

··· 1958 ···

Arzobispo de Santiago

### Vda. de M. Lema Bautís e Hijos, S. L.

COLONIALES - HARINAS - VINOS - ALCOHOLES, etc. Firmas antecesoras:

José Lema Martinez ... 212 215 215 110 115 115 215 215 215 215 215 215 215 

Telefonos: 1944-3447 (Oficina)

3332-3389 (particular) SANTIAGO DE COMPOSTELA 

# Maternidad y Clínica Ginecológica

Profesor A. Novo González

Montero Ríos, 30

Teléfono, 2190

Santiago de Compostela

CONTRACTOR PAQUETERIA - MERCERIA - GENEROS DE PUNTO.

### Angel Estévez Iglesias

Apartado 45 - Telefono 1042 - ANGELESTE

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Altamira, 15 (Esquina a San Agustin

# Compostela monumental

Por Robustiano Sández Otero



Entre los monumentos que tanto abundan en Compostela y tanto la ennoblecen y prestigian, resalta gobre todos su Catedral euva importancia, con ser enorme en su valor intrinseco, acrece por sus relaciones con las otras naciones, en especial con Francia, y por su influencia en las iglesias y catedrales de la región gallega, en las que sirvió de ejemplar en muchos aspectos por más de cuatro siglos, cuando ningún país construía ya según los cánones románicos.

es cánones románicos. Astro de primera magnitud en el cielo del arte, comenzaba obispo D. Diego Peláez en el año 1.070, según reza la inse cripción de la puerta de las Platerías y Bernardo, el "ma-gister mirabilis" la dirigió en sus comienzos. Sus relaciones sus comienzos. Sus relaciones con las del país vecino son in-equivocas; no es extraño, dada su proximidad y la actuación de sus monasterios en todos los órdenes en la Edad Media; y las iglesias de Puy de Dome, Clemont, Ferrant, Orcibal, Lespire Tolouse y Conques y Issoire, Tolouse y Conques, y principalmente en la de Toouse, ofrecen muchos puntos de contacto con la de Compose tela. —En ésta, en efecto, su planta es de Cruz altina con naves, de las cuales, las bajas vuelven en el crucero; girola con capillas absidales; flares compuestos, bovedas de arista en las naves bajas y de cañón seguido en las altas; ga-lería sobre aquéllas, acusada hacia la nave mayor por lere mesa arquería y cubierta por bóvedas de cuarto circulo, como contrarresto de la mayor,

y lintenna sobre el crucero; trazas todas comunes con la de Tolouse, y ambas de la escuela francesa "auvergniense"; si bien con sus severas lineas amplitud de sus naves y parquedad de su ornato supera sobremanera a sus similares, a'un preseindiendo, en la de Compostela, del Pórtico de la Gloria, la mayor concepción dei cipicel manos del Maestro Mateo, por la expresión de las figuras, la armonía del conjunto y la perfección de la forma alcan-

Zó las regiones de lo sublime. Por lo que se refiere a sus relaciones con las iglesias y catedrales de Galicia, la Castedral Compostelana pu e de decirse que es clara concreción de los elementos más preciados del prerrománico, que resaltan en iglesias como las de Bande y Celanova y tributaria en mayor o menor grado, de las que le sucedieron, aún las más modestas, como la de San ta María de Azogue, en Bestanzos, (siglo XIV) de portada absolutamente románica; San Martín de Noya, con lineas propias de las iglesias—Castillos del siglo (XII), y portada directamente inspirada en el Pórtico de la Gloria, y oflares de la Santa María de Pontevedra. Ese influjo otoragado a las iglesias de Galicia y también de Portugal en dicha epoca aparece, asimismo, en las Catedrales de Lugo, Ocanse, Tuy y Mondoñedo; y así, en la de Lugo, comenzada en 1129 por el maestro Raimundo de Monforte, se acusan claras notas de la escuela Au-

bergniense, aunque españolizada, como son las bóvedas de
cañón para cubrir las naves
bajas, y patentes resabios románicos en las formas del gós
tico arcaico gallego, que ofrecen los pilares de la Capilla
Mayor del núcleo cilindico y
capiteles de "crochets", entre
otros detalles,

Sobre un castillo antiquisimo "Castellum Tude" se levantó la Catedral de Tuy, comenzada en el siglo XII, la que, si bien en su exterior se revela como una foutaleza militar: en sus torres, barbacanas, almenas y pasos, y, en el inierior tiene traza de cruz latina, poco pronunciada, y una extraña cabelera compuesta de tres capillas de planta rectangular, la estructura y disposición de las naves bajas, composición de pilares, embovedamiento, galería superior y ornamentación sen absolutamente compositelanas, por lo menos hasta la nave del crucero; ya que al ampliarse la construcción a las naves altas y el brazo mayor predomino el gótico francés, la que tornó curioso ejemplar de arte de transición del remánic co al gótico.

El mismo carácter de transi-

El mismo carácter de transición de la Catedral de Tuy se observa en la de Orense, comenzada en 1132, de cruz latina, tres naves y tres capillas demolidas éstas en el siglo XV para construcción de la girola actual.

Proyectada en estilo romanico, sus bóvedas de crucería se erigieron en el siglo XIII sustituyendo la techumbre de madera que tenfa. De trazacompostelana es el Pórtico de la Gloria, inferiorísima, copiade la creación del Maestro Mabeo.

En fin: la de Mondonedo, dentro de la modesta de sus formas, merece alención por la gran amplitud de los tramos de la bóveda, galería sobre las naves bajas, que acusan at interior por estrechos ventanales, a modo de triforio elementalisimo, y pilares de líneas y proporciones románicas, aunque ordenadas a sostener bóveda de crucería.

ner boveda de cruceria.

Sintetizando las ideas preces
dentes, podría concluirse con
Lampérez y Romea, que la Catedral de Santiago representa
el triunfo de los más perfectos
sistemas románticos constitus
yendo una de las mayores glorias de esta arquitectura; la
de Lugo marca la nacionalización del estilo compostelano y
ofrece un cuadro completo del
arte regional, desde el románico caracterizado hasta el rudo
gótico gallego; la de Tuy la
comistencia de dos escuelas
góticas; y, las de Orense y
Mondoñedo confirman el arcaismo gallego de transición románico ojival.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

# Santiago pasó por Lérida

Supone el P. Fita que, en su viaje a España, Saniago desembarco en las costas cercanas a Granada para recorrer desde allí toda la Penínsusiguiendo las grandes calzadas romanas según el siguien te itinerario: Italica, Mérida, Coimbra, Braga, Jria, Lugo, Astorga, Palencia, Osuna, Numancia y Zaragoza, desde don-de por Tortosa, Valencia, Chin chilla y Cazorla fué a reembarcar en un puerto murciano o andaluz. Concretamente creje que no pasó por Tarragona que más adelante debía recibir la visita evangelizadora de can Pablo. Sí, pasó por Lérida, eius dad importante de la calzada .con puente sobre el Segre, río muy caudaloso para ser vadeado. No parece que lograra mucho fruto con su predica-ción hasta llegar a Zaragoza en donde recibió la visita de la Virgen y seguramente logró muchas conversiones, pues, po-co después, el año 64 una terrible persecución hizo en ella innumerables mártires,

Cuando siguiendo la gran cal-

zada romana, llegó a Lérida de noche, cansado de tanto andar, quizás un tanto descorazonado, una espina que se cla-vó en un pie le obligó a dete-nerse en el puerto preciso que hoy se localiza en la vieja ciudad, una de las más antiguas de España, en el cruce de la Calle de Caballeros con la Ma-yor, paralela al Segre. Tan du-ro fué el percance que, sin arran caria no podia andar lo necesario para encontrar albergue y no podía acudir al remedio por la oscuridad de la noche. Dispúsose el Apóstol a pasaria al raso durmiendo en el santo suelo, pero antes de entregarse al descanso, hizo oración encomen dándose seguramente a la Vir-gen, que en Zaragoza habia acudido a consolarle con su presencia corpórea, y le ofre-ció seguramente el sacrificio de mortificación que sufría. Nuevamente acudió la Virgen a su remedio con un milagro; y fué el de ahora, que bajaron del cielo unos ángeles con luces encendidas, le quitaron la espina y le alumbraron el ca-mino que río arriba, no mu-eho más lejos, le condujo a un

albergue de forasteros,
La piedad de los leridanos
erigio sendas capillas en donde cufrió el Apóstol la herida
y en el lugar del refugio, dedicadas a m b a s al Apóstol. La
primera que lleva el poético

nombre de "San Jaume del Peu del Romeu" (San Jaime del Pia del Romero), aun existe; la otra Lubo de ser derruida al emprender obras péresarias en la casa en que se encontraba, pero su propietario que tiene al Apóstol por Patron y mucha devoción al Santo, con la nueva ç a sa reedificará la camitte.

Esta hermosisima tradición leridana, vive en la ciudad algo más que en el simple recuer-



dc. En cierta manera Lérida renueva todos los años aquella bellisima escena de la que en este año se cumple probablemente el centenario décimo nono, ya que seguramente el Apóstof fué degollado el año 43 o el 44, poco después del regreso a Jerusalén de su via je a España. Desde tiempo inmemorial los niños de Lérida en la noche vispera de Santiago, en recuerdo de aquellos ángeles que auxiliar non al Apóstol y por gratitud a quien trajo a la ciudad el inmenso beneficio de la Fe, perpetúan al vivo el recuerdo de la aparición acudiendo todos con sendos farollilos a visitar la Capilla del Pie del Romero y desde ella, siguiendo el mismo tinerario que seguiría el Após-

tol con los ángeles se dirigen a la del refugio —ahora a una iglesia a ella cercana— cantando la siguiente copla: "San Jaume ve de Galicia, — San Jaume ve d'Aragó, — per a predicar als homes — la Fe de Nostre Senvor" (San Jaime viene de Galicia, viene de Aragón para predicar a los hombres la Fe de Nuestro Señor). Pocos son los leridanos que no hayan hecho con su farolillo este recorrido connemorativo del viaje apostólico del Patrón de las Espas

Un año hubo, a principios del

siglo XIX, en que Lérida sufría el yugo napoleónico — al genes rat francés se le ocurrió probibir las visitas de los niños a las capillas; ni aun los niños — nsus farolillos y su inocente des voción podían salir a la calle. Pero los niños de aquel entonces muchos de ellos hijos de los que al mando de Baiget en los Brues habían aliquebrado las águilas napoleónicas cuando llegó la hora; salieron con sus farolillos a los balcones y se desgañitaron cantando a voz en ento el estribillo.

L. O. y E.

# Fiestas Patronales y Curso de Verano

El programa del XVI Curso de verano para extranjeros es por su formato, por su impressión, por sus origanales foto-grafías santiaguesas y, sobre todo por la encantadora miniatura reproducida en su portada, una auténtica joya, una filigrana de programa. Quede aquí en cabeza tan evidente aseveración para honra y gloria de cuentos en el, empezando por el profesor Moreno Bácz y acabando por el último de los colaboradores, pusieron sus manos.

En dicho programa hay, naturalmente, un horario de clas ses que abarca desde el día 1 del actual Julio (apertura hasta el día 31 del mismo mes (examenes y clausura). Pues bien, las enseñanzas que

Pues bien, las enseñanzas que dispensará el ya veterano curso durante las fechas culminantes del 24 y del 25, aparecen asi literalmente programadas: "Piestas Patronales". Ninguna otra clase práctica, ninguna lección rejumbrante, Pura y simplemente "Fiestas Patronales".

mente "Piestas Patronales".

Ello quiere decir que la Universidad considera como la mefor lección dable al racimo de
sus sabios alumnos extranjes
ros y de sus gentiles alumnas
extranjeras, durante la fiesta
mayor compostelana y su fogueada vispera, la que tiene aus
la nagna nuestra Catedral, nues
tras plazas, nuestras sobrecargadas rúas, nuestros parques,

nuetros soportales, nuestra ciudad completa.

Sabido es que ojos y oldos extranjeros más bien suelen ver y oir nuestras cosas las cosas de España con aires de exigencia que con brisas de comprensión o de indulgencias. De ahí la grave responsabilidad que cae sobre vecinos, ediles y comía sionados compostelanos a la hora de zurcir el guión de actos públicos, exteriores e inateriores, que, al llevar las fabigosas calendas del cogólio de las Fiestas Patronales, pasan a constituirse en lecciones exotéricas no menos dienas de ser cuidadas que las que se dan puertas de aula adentro.

cuidadas que las que se dan puertas de aula adentro.
Por su elegancia, por su ajustada cronometria— jay la triste faita de puntualidad celébés rica!—, por su tipismo por su sabor autóccono, las Fiestas Patronales compostelanas de ben ser una cumplida lección de liturgia de folklore, de arte, de teatro, de refinamiento

A los docentes nos exige la ética profesional, dar buen ejem plo hasta cuando nos divertis mos.

A las ciudades magistrales, académicas —y Compostela lo es por excelencia—, un paras lelo deber cívico les obliga a eleccionar, a repartir doctris na, hasta cuando bailan o disparan bengalas al espacio.

M. RABANAL

# CASABLANCA

PAQUETERIA Géneros de punto

Preguntoiro, 34

Santiago

### Antonio Fontan García

Concepción Arenal, 9 y García Blanco, 2 - Telefono 1034

ANTIAGO

Bar Restaurante J. CRESPO

Avenida General Franco, 47 - Teléfono, 1859

SANTIAGO

Calzados Buena Nueva

Vea nuestros escaparates

Calderería, 58

SANTIAGO

### EL AMERICANO

Camisería y Paquetería

Algalia de Arriba, 18

SANTIAGO

LA PRINCESA

MERCERIA BISUTERIA

ARTICULOS PARA REGALO

Caldereria, 55-Teléfono 2310

SANTIAGO

Almacén de Coloniales y Ultramarinos

MARKAT TETRAKAN MERUPAKAN MENANTEN DENGAN PERMANAN PERMAN

### Vda. de Lesmes Gutiérrez y Cía.

Preguntoiro, 36

SANTIAGO

### Vila Sobrino y Cía

Bernergenergen bernegen betreet bet

Exportación de Cereales, Legumbres y Huevos Barreiras, 36 Teléfono 2157

SANTIAGO

ያ የተለያ ነው የተመሰቀት የተመሰ

CARBONES - SAL

MATERIALES DE CONSTRUCCION

Vicente Suárez y Cía., S. L.

Teléfono 1614-García Prieto 39 (CONJO) SANTIAGO

# A. Fernández v Cia. S. L.

Horres 53

J 53 Teléfono : 3012-3035 Santiago de Compostela

Franco, 14

Teléfono, 3252

La aparición de la Virgen a Santiago

Objetos para regalo

Recuerdos de la Ciudad

THE STATE OF THE S

### "Fragancias del 'Flos Sanctorum'

En Cafarnaum, a orillas del lago de Genesareth, o mar de Tiporiades, Jonás y Zebedeo son dos pescadores del lago; posee cada uno su barca propia capaz para tres o cuatro personas y unas cuantas rede para pescar, cuidadosamen te ramendadas.

Jonás tiene dos hijos: Simón y Andrés; y Zebedeo, otros dos: Jacob y Juan. Jacob en latín Yácob, ha venido, por

trasnformaciones fonéticas, a convertirse en Santiago, el Sant Yago de nuestro romance casrago de nuestro romance castellano en su nacimiento. Como Andrés invita a su hermano Simón o Pedro a conocer
a Jesus, así Juan invita a su
termano Jacob a lo mismo.
Los cuatro son fervorosos judíos y sueñan con la próxima
venida del Mesias. Han oído la
predicación de Juan el Bautispredicación de Juan el Bautis-ta en el desierto de Judá. Han



davia está fresco el recuerdo

de Numancia y suenan en los lablos de los celtiberos los nom bres de Viriato y Sertorio, los cantabros resisten al poder de Roma. Santiago recorre nuess tra Península siguiendo las magnificas calzadas romanas que la surcan. Y predica incarsablemente, Pero el fruto es peraso. Una noche, junto a los peraso. escaso. Una noche, junto a los muros de César Augusta ora trieta y afligido, como vió orar a su Maestro en el huerto de Cetsemani. De pronto le cerca una luz divina y ve ante si a una muler bica canocida a la una mujer bien conocida, a la propia Madre de Jesús, la Virpropia Madre de Jesús, la Virgen María, que a la sazón vive con su hermano Juan en el otro extremo del mar Mediterranco, en la sagrada Palastina La Virgen ha querido consolur a su apóstol, y todavía en carne mortal, ha puesto compies en Zaragoza, y ha plantado así su Pllar, símbolo de la fe perpetua de España. Santiago reanuda su predicación y recoge ya frutos maravillosos. Poco después, organizada ya la iglesia española e instituidos varios obispos. Santiago ruelve a Jerusalén con siete de sus discipulos. Alli arrecia la pereseución comra los discipulos de Cristo. Y al llegar alli el Hijo del Trueno, se hace bien de notar por su intrepidez y su fervor. Herodes Agripa le manda prender y degoliar, y Santiago peles da prender y degoliar, y San-tiago bebe, al fin, con alegtia el cáliz que su Maestro le pro-

Cuentan que el propio de-nunciador del mártir le pidió perdon en el camino del su-plicio: Santiago le abrazó y le dijo: "Que la paz sea conti-go" Unos instantes despues las dos cabezas rodaban por el suelo. Traído a España el cuer-po del Apóstol recibe marmo-rea sépultura en Gal.cia, donde rea sepultura en Galicia, donde acuden a venerarle de toda España. Estallan después las persecuciones, sobreviene el alun de la mortsma y el sepulció del Apóstol, escondido por los iteles, permanece ignorado. Hasta que el año 873 reinando en Asturias Alfonso II el Casto. uns estrella prodigiosa senala el lugar donde se halla; y el obispo de Iria, Teodomiro, le descubre. Desde entonces se al za su Basilica, centro de las peregrinaciones del mundo cristiano medieval, lo mismo que Roma y Jerusalén. Desde entonces Santiago asiste a los estallados de los estallados de las peregrinaciones del mundo cristiano medieval, lo mismo que Roma y Jerusalén. Desde entonces Santiago asiste a los estallados de las peregrinaciones del mundo cristiano medieval, lo mismo que Roma y Jerusalén. Desde entonces Santiago asiste a los estallados de las peregrinaciones del mundo cristiano medieval, lo mismo que Roma y Jerusalén. Desde entonces Santiago asiste a los estallados de las peregrinaciones del mundo cristiano medieval, lo mismo que Roma y Jerusalén. Desde entonces Santiago asiste a los estallados de la contra de las peregrinaciones del mundo cristiano medieval, lo mismo que Roma y Jerusalén.



pañoles en su lucha secular de la Reconquista. Es, por dere-cho propio, el Patrón de las Españas, "Santiago y cierra España", fué el grito de com-bate de nuestros ejércitos vic-toriosos de las cinco partes del

mundo. Por Santiago y por la Madre de Díos recibimos y con-servamos la fe de Jesucristo, Compostela y Zaragoza, el se-pulcro del Apóstol y el Pilar de María aseguran para siem-pre la fe española.

Stempre ..... Servicio a domicilio. TELEFONO 1626

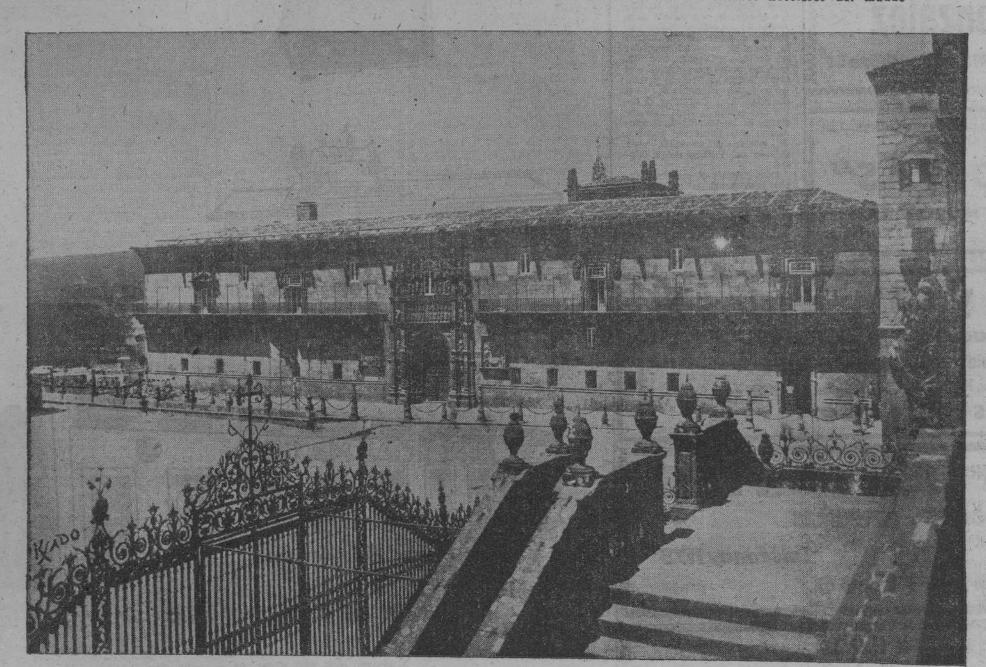
MERCERIA

Caldeleria, 62 Teléfono 2247



Sociedad regular Colectiva Santiago de Compostela

Ante la austera y serena helleza de su Plaza de España abre sus puertas el HOSTAL DE LOS REYES CATOLICOS, un bello y artístico edificio, en cuyo suntuoso interior hallará el viajero, todo el confort de uno de los mejores establecimientos hoteleros del mundo



HOSTAL DE LOS REYES CATOLICOS

ESTRMPAS COMPOSTELANAS



Las consideraciones que nos mueven para hacer historia de la s estampas de Compostela, son el sent miento profundo de que la mayoría de las personas y sobre todo las extranjeras, que visitan nuestra ciudad atrai das por el universal renombre de la antigua ciudad del Após-tol, salgan de aquí sin tener nolicia de la historia y arte de los grandes monumentos quo Henan de asombro a turistas familiarizados con las maravi-

Hoy dirigimos nuestros pagos a la Catedral. Amanece; la campalia sonora reza su primera orición: los goznes de las puertas del sagrado recinto rechinan para dar paso a los pri-meros fieles que, en la portada comanica de las Platerías, esperan para postrarse de hino-jos e las pies del Señor Santia-

gc. En nue tros lablos se asoma una plegaria. Visitamos en el mayor silencio aquellos rincones llenos de poesía y de arte de nuestra incomparable Basilica deteniendo nuestros pasos ante la figura orante del maestro Mateo "O Santo d'os Croques", autor inmortal del Pórtico de la Claria Becardo de la Claria Desarrolle de la Claria Gloria. Besamos su frente. A través de los ventanales pasan los primeros rayos de sol des-compuestos en los colores del iris que baña aquellas figuras románicas de transloión, que el cerebro de este Lombre concibió para legar al mundo la crea-ción del románico florido, unico del arte cristiano.

co del arte cristiano.

Muy en silencio contemplamos 'a figura orante del maestro Mateo, y su magistral obra
pues temíamos que nuestros pasos rompieran el encanto mistico que en lag naves reina. De

rodillas, al lado del maestro,, le acompañamos en su eterno rezo y a la vez nos pregunta-mos: ¿Dende nació el maestro Mateo? Esta pregunta no es la primera ni la última que se hará. Estudiando su obra es el único camino que nos conduce a la procedencia de este inmor-tal genio.

tal genio.

Amigo jector, fijate en las hojas que circundan la rotonda celescial, despliégalas y encontrarás la hoja de la col gigante de esta bendita tierra.

Siendo Mateo arquitecto del Rey Fernando II de León, llegó a esta ciudad formando parte dei séquito de este Señor. Esto sucedía en el año 1167. Desmués de orar ante los restos del pués de orar ante los restos del Apóstol Santiago los 28 romeros fueron recibidos en la nasver central. Delante del altar de la Alumeiación la Anunciación, el Arzobispo
D. Pedro Suárez de Deza, rodeado del Cabildo catedralicio,
da la bienvenida al Rey de León y su séquito. El Rey se inclina a besar el anillo del Prelado y con mirada interrogante pre-gunta: "¿Y e se andamio?" gunta: "¿Y e se andamio?" Señor, no tenemos dinero para terminar esa fachada que es la que falta para terminar la gran obra que en honor del Apóstoi estamos realizando". El Monarca vuelve la cabeza, mira a su arquitecto y le dice "Mateo, besa el anillo del arzobispo". Fernando II de León con fe cle-Pernando II de León con le cie-ga en el maestro, le dice: "Ahi tienes tu obra". El Pórtico de la Gloria, da

comienzo en el año 1173, pues antes fué necesario hacer una buena cimentación y ésta se consigue en la iglesia subterránea que se llama la Catedral vieja, armendo encima de sus robustos pilares, esta plegaria del romanticismo cristiano. La Catedral Vieja da comienzo en 1168 y las dos obras fueron inau guradas un primero de abril de 1138, que son 20 de trabajo cino la Catedral vieja y 15 el Pórtico. Aquel primero de abril el pueblo de Santiago se lanza a la calle en las primeras horas de la mañana, Los soldados del Arzobispo, forman cordón en las obispo forman cordón en las puertas de la Catedral. Va a inaugurarse la obra que tanto anslaba la vieja ciudad. Los artistas compostelanos se colocan en primera linea. El maestro Mateo pasó la noche en vigilia; temía que su Portico no llegara a gustar a aquel pueblo forma-do en un ambiente de arte. Forcejean los soldados con el empuje de un pueblo que de-seaba ver el Pórtico que tantos años de trabajo había costado al arquitecto del Rey de León. El cordón de fuerza fue roto

y el pueblo invade la nave cen-

El Cabildo presidido por el Prelado en procesión por las naves, llega ante la obra del maeso.

El Arzobispo invita a Ma-teo a que tire del cordón para descubrir su obra, Mateo no aclerta a coger en sus manos la boria de seda adamascada; no podía, sentía gran emoción, pues su mano no acertaba con nada. Sonrie el Prelado y este, con mano enguantada, con suavidad, hace descender el ta-piz que cubría la obra. Los ancianos de la Apocalipsis desgranaron sus primeros acordes. El pueblo se arrodilla, vive delante del Pórtico de la Glo-

Días después el maestro Mateo humiliado, de rodillas, al al darro de su obra, con la mano al pecho, dice: "Perdó-name, Señor, he pecado". Ahí tenéis "O Santo d'os

ANTONIO FOLGAR LEMA

### Pañería y Confecciones para Caballero

Calderer a, . 5

SANTIAGO

Teléfono 1 8

NOVEDADES PARA NINOS --- CONFECCIONES -- AR TICULOS DE CRISTIANAR

### OURDITA

JESUS VILLAR MOSQUERA

Calderería, 60

SANTIAGO

# La casa donde el Apóstol Santiago vivió en Zaragoza

Por Fernando Castán Palomar

Víven aigunos zaragozanos que han conocido en la capital aragonesa, y en su muy popular calle de Don Jaime el antiguo templo de Santiago. Yo recuerdo, en la bruma de las memo-rias infantiles, aquellos muros renegridos y el arco de ingreso a la iglesia, pero ya esta des-baratada y desmantelada sin imágenes ni altares, aguardando el derribo por exigencia de una reforma urbana que daría paso a una gran casa de

vencindad. Aquel templo habia sido levantado sobre el solar que de-jó la vivienda de Tecdoro el sandaliero, residencia del Após-tol Santiago, según la tradición, cuando éste predicaba la doctri-na de Jesús y cuando, a la orilla del E510, se lo apareció en, car-ne nortal, la Virgen María.

LA CASA DEL SANDALIERO

Una casa pobre, desnuda y fria, pero que estuyo relucien-te de fe —brasa de oraciones que en ella puso Santiago en las noches azarosas de aquella invernada del portento. A su puer ta llamó una tarde de lluvia cl ta llamó una tarde de lluvia di Apóstol peregrino en demanda de resguardo. Traía empapado de agua el sayal y los ples chapaleados por el zarpear a lo largo del camino.

Teodoro lo acogió con cariñosa solicitud, le escuchó con ambamiento, le siguió con fe..., Fué Teodoro el segundo de los elete convertidos. Su vida se hizo meditación y rezo. No se

se hizo meditación y rezo. No se separaba de su huésped. Y si alguna vez turbaban la paz de

su oración las persecuciones de Cayo Caligula, la sonvisa firme y valerosa del Apóstol confortá-bale dulcemente.

De esa casa salió Santiago el Mayor para su éxtasis en la orilla del río. Teodoro tras él. En la noche arrecida de enero. por la ciudad desierta, por los carrizos que bajan al Ebro. Cortejo de discípuulos en silencio. Asordando el ruido de las cáligas sobre el fango. Hacia la hora, misticamente luminosa, de la Virgen Santisima en la ciudad elegida.

Los sieta convertidos siguieron siempre a su maestro. Cuan do éste padeció martisio en Je-rusalen, "se enseñaron a morir por la fe, viendo que él daba la vida con tanta alegría por Cris-to" Aquellos siete convertidos fueron los primeros peregrinos a Tierra Santa, SOBRE LA CASA DEL SAN-DALIERO SE ALZO EL TEM-PLO DE SANTIAGO

Como he dicho, sobre el solar de la pobre casa de Teodo-ro, el sandaliero, fué alzado, tiempo después, el templo de Santiago, templo que tuvo una historio denes y constitución historia densa y muy metida en la entraña de la ciudad. Reunianse en ella los jurados. Se concentraban en el atrio pactos de paz. Repicaba la campana cada vez que el municipio de-clarabase en convención por el privilegio llamado de Veinte. Bronce famoso el del viejo tem-plo de Santiago que convocaba a los zaragozanos cuando la cludad considerábase agraviada, llamaban a esta campana "la Goda". Tenía 48 arrobas de me-

tal y fué salvada de la demolición del templo. Don Mario de la Sala no la reconoció como "Paulina", ("Aunque pudiera llamarse gótica —escribía— por pertenecer a los tiempos del arte ojival, no tiene la menor sea mejanza con las llamadas Paulinas del siglo VII"). Pero si guardaba en su halda sonorosa

toria. Salváronse de la destrucción algunos retablos. No así la monumental pintura al fresco que decoraba el ábside "y que —recordaban Lace algunos años los señores Albareda —al derribar el templo quedó, en gran parte adherida al medianil de la casa contigua y llamaba la atención a quienes transitaban por la calle de Don Jaima

un prestigio de siglos y de efe-

mérides con puesto en la his-

calle de Don Jaime. Se recogieron entre los restos de la iglesia de Santiago cuatro capiteles románicos, con los que fué construido el pedestal de la imagen de San José que hay en la escalinata del palacio prelaticio en la sollemne plaza de La Sec.

Y no sé si algún otro vestigio de aquella histórica iglesia. Por lo demás, se perdió el templo que recordaba la estan-cia del apóstol Santiago en Za-ragoza. Se perdió después de muchos remiendos y muchas mutilaciones. Ya no tenía en sus últimos años aquella capilla que en el esquinazo guar-daba la imagen del Santo. Ni la piedra en que estaban grabados los semblantes de los converti-dos. Ni su primitivo pórtico don de administraba justicia el Con sejo de la ciudad. Sólo queda-ban al exterior los paredones requemados de soles, cerrados y cuarteados... Y en ellos, el cha-farrinon de unos carteles de es-pectáculos, que una mano desconsiderada e irresponsable fi-

considerada e irresponsable fijase alli al pasar con el rollo
de papeles y el bote del engrudo.

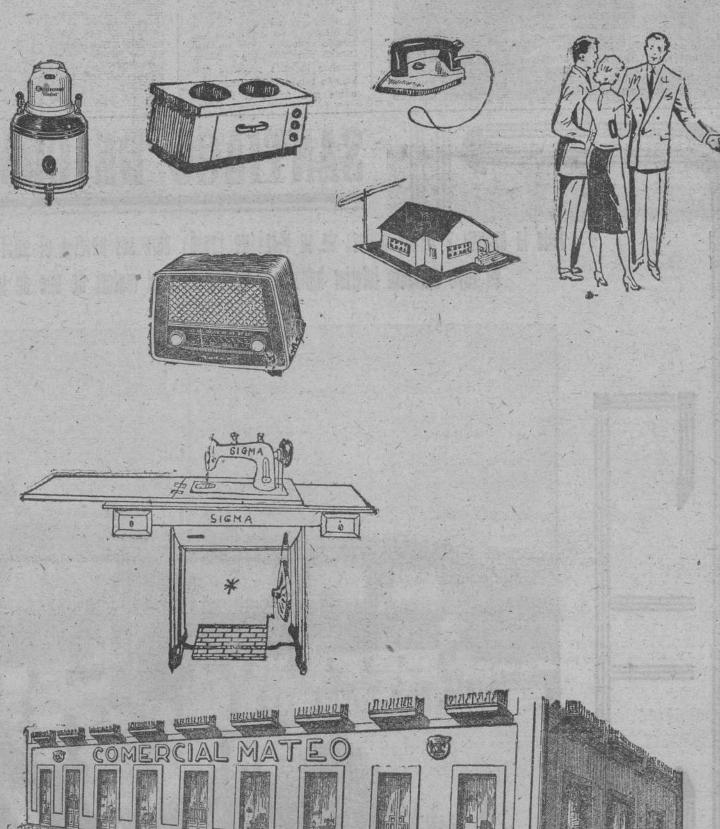
EN RECUERDO DEL TEMPLO Y DE LA CASA
En la fachada de la casa de
vecindad que sustituyó al templo fué labrada la cruz de Santiago, para requerdo de que alli tiago, para recuerdo de que alli-tiago, para recuerdo de que alli-estuvo la iglesia dedicada al Pa-trón de España, y alli también antes, el taller de sandalias de Teodoro, donde el Apóstol pere-grino viviera. Humilde albergue en medio de la pompa y la ostentación de ciudad alzada Por César Augusto.

Cerca corre el Ebro, en una de cuyas riberas oraba Santia-go cuando, en una constelación de ángeles. "apareciósele la Ma-dre de Dios, y le mandó edifi-car una capilla..."

Los anales y las rosas de España a tus pies, Sacra Virgen del Pilar (De "Compostela")



### TODO PARA EL HOGAR MODERNO





GRANDES FACILIDADES

TORAL,

TELEFONO 1664

SANUAGO

# DROGUERIA CERV

SANTIAGO

BUJAN y Cia. Sucesor

Almacén de Ferretería

Distribuidares de Lámpara EXCEL Aúa del Vilar, 19 y Hvérfanas, 34 - Teléfenes: 1719 y 2059

DROGAS - PERFUMES

Preguntoiro, 7

Teléfono, 1175

SANTIAGO

SASTRERIA

PANERIA SELECTA

Calderezía, 36

Santiago

# 

Por ABEL BONNARD

Lo que distingue al viajero que merede tal nombre de aquellos que no lo son sino por seguir la moda o por no saber de que otro modo emplear sus vacaciones, es que los últimos después de visitar una ciudad cciebre no vuelven a ocupar-se de ella, mientras que para el viajero de vocación, el placer de volver a verla no se ex-tingue nunca. Persiste a travès del tiempo, aunque con carac-teres distintos a los de la pri-mera visíta, pue, ya no se senotra el entusiasmo de las sor-presas ni la alegría de los descubrimientos, pero percibira mejor los matices y gustará en mayor medida de la finura de los detalles, cuya percepción se le escapó en la primera vi-

Es lo que acaba de sucederme a mi, una vez más, en San-tiago de Compostela. He de adque no trato de estableçer jerarquias entre las ciu-dades bellas de España, para lo que me declaro incompetento, ni de imponer a nadle pro-ferencias. De todas las ciudades bellas puede decirse como de las mujeres que son encanta-doras y ese es el sentido con que imbiaban de ella los anti-gues viajeros árabes. Pero, a diferencia de le que ocurre con las mujeras pueden amarse sin que sea ilicito ni nada lo prohiba, varias ciudades bellas la vez y gozar de la hermosura de cada una, comparan-dola con las ctras.

Por eso puedo yo afirmar que no existe en España otra ciu-dad que como Compostela ejer-za tan soberenamente su hechizo sobre mi.

Es una ciudad cosmopolita y me atrevería a decir que po-lifónica en la que se han dado cita muchos sigios que se entienden entre si con el lengua-je universal del arte.

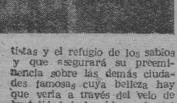
Empezando por los estilos ar quitectónicos, el románico, et gótico, el barreco y el neg-clásico se manifiestan simul-táneamente en sus monumen-tos culminando esa nota en la de de la Edad Media fué un polo de atracción de al-

mas que lleg') a competir en importancia con la misma Ro-

ma. Lo maravilloso es que de

tes no se captan, en las visi-tas a vuelo de pájaro. Son Iglesias como las de María Sa-lomé y San Martin, esta últi-ma con un retablo barroco, de un estilo que se pudiera llamar "atormentado" por el movimien to y el tumulto de sus elemen-tos esenciales; es también la apacible fachada de San Fruc-tuoso, tan agradable y tan re-ccleta que se arrebuja a los lados del palacio de Rajoy; son las fachadas clásicas de la Uni-versidad y la Facultad de Mecaptan, en las visiversidad y la Facultad de Me-dicina y las casas blasonadas, a las que el granito empleado en la construcción imprime un noble aire de gravedad... San-

tiago, en suma, es para mi la



que verla a través del velo de brutalidad de la vida moderna! La belleza de Santiago, por La belleza de Santiago, por el contrario, no la vela nada. Su noble serenidad puede gustarse durante todas las horas del día, y es aun más deleitosa en las de la noche.

Entre todas las plazas célebres de las capitales de Europa, no hay ninguna en que el embrujo de la medianoche sea tan solemne como en la del



Fotógrafo de los Niños Sistema AGFACOLOR

### Alfredo Marti

Teléfono 1248 1882 Cardenal Paya, 8

Santiago de Compostela 

GLOBO Teléfono 1634

Hilos de

Caldereria, 37-99-41

SANALAGO DE COMPOSTELA E

ntiago de Compostela Los apellidos "Compostella

Por José Guerra Campos

no un compostelano que se tras-ladó a Bassano sino un bassa-nés que fué en peregrinación a Compostela y, al retornar se su Patria, quiso honrarse con-el nombre de un Santuario uni versalmente famoso o bien sa En la región véneta está asen tada la familia de los "Compostella", que tiene su micleo originario en la ciudad de Bassano, y propiedades muy antiguas en el territorio de Rosa. La commentación de ceta fadocumentación de esta 1alo impusieron sus palsanos porque tra; el largo viaje a Compostela, era éste la nota más milia llega hasta la mitad del siglo XV; pero ya desde el siglo XII entre los apellidos de posteia, era este la nota mas caracteristica de un vecino has ta entonces poco relevante. La peregrinación a Santiago era costumbre extendida por toda-la Cristiandad, lo cual hace muy probable la hipótesis que femilias bassanesas registrados en los documentos (Lugo, da-lla Porta, Maristella) compa-recen los "di Compostella" o "de Compostellis": esta segun-da forma, predominante en los siglos XII XIII y XIV, se lee se acaba de exponer. Se corro-bora más al comprobar que tal costumbre existió también en por vez primera en un docu-mento del año 1175; y el plu-Bassano: así parece inferirse de un documento del 22 febre-re de 1222, que está en el "Cí-vico Archivio" de la ciudad, se-gún el cual Bonfadino, Asesor ral indica, al parecer que era un apellido de estirpe, llevado por muchos desde tiempos an-teriores. Además de los archivos de la Casa, guardan pape-les relativos a la familla "Com-postella" la Biblioteca Comu-nale de Trento (Ms. 1419, 1422) y Juez del Podesta de Vicenza Lorenzo Martinengo ordena al Comune de Bassano que pague a María y a Fiora di Gui-do de Treviso una indemniza-ción por objetos que les habían sido robados "mientras estaban Es interesante en esta familia que no ha tenido gran re-lieve feudal o político la con-

tinuidad de su tradición du-

rante ecrca de 800 años. Man-

tuvo siempre una importan-cia de señorio provincial por encima del nivel medio, con una

dignidad de tipo más patriar-cal que "heroico" y una soli-daridad entre sus miembros

fuera de lo orinario: así, por ejemplo, supo retener sin dis-

gregaciones por más de 700 años

sus bienes territoriales en una especie de mutualidad patri-

monial; de suerte que las ramas decadentes preferan tra-bajar como labradores las tie-

rras cedidas a las ramas fuer-

tes antes de acudir a la emi-gración. Dentro de la homoge-neidad de la familia descue-

llan algunos personajes en la lastoria del Estado Véneto (en

el año 1880 se publicó un li-bro titulado "Degli uomini ilus-tri che onorarono la famiglia

Compostella") (1). El Conde Bal dino Compostella di Sangul-

netto editó lujosamente en 1942

"Il libro de mici. Memorie e costumi della gente mía" (2) (200 ejemplares fuera de comer-

cio destinados principalmente a sus familiares los "Composie-lla" de ahora y del futuro en el que intenta la reconstrucción genealógica y del ambiente y mentalidad de su familia a lo larro de un período casi mile-

largo de un período casi mile-

-El Sr. G. B. Corgniali recoge en "Avanti cul Brun" —alma-naque de Friuli, 1955— unas no tas muy interesantes sobre la frecuencia de las peregrinacio-nes a Santiago de Galicia en aquella comarca de Italia (4). Algunas datos concretos: en ene ro de 1272 un individuo de Ge mona lacía testamento "volens limina Beati Jacobi visitare"; el 15 de noviembre de 1335 Glo-vanni Venuti, también de Gevanni Venuti, también de Gemona, estaba para salir en peregrinación hacia Santiago de
Galicia; en el Instituto Elemosiniere de Venzone se encuentran los testamentos de Andrea
fu Martino Gath y de Giacomo fu Nicoló Michisotti, hechos
ente notario el 16 de mayo y
el 17 de mayo, respectivamente, del año 1395 como preparación para encaminarse a San ración para encaminarse a San Clago de Galicia.

de viaje peregrinando a San-tiago de Galleia" (3). TVVV

"En Friuli, y también en otros lugares de Italia, existe el apelido Galizia o Gallizia, derivado evidentemente del sobre-nombre dado a quienes yolvían de Santiago de Compostela. Así en los Actos del notario Franuesco di Osopo vemos mencionado (1299 - 1301) un "Stephano Galician de Avazunes; en Fagagnà (1344 - 1364) encontramos un "Driussius dictus Galid'ni", como también un "filius Galicie", en el Necro-logio de Castelluto (Dr. Peru-sini) se registra, hacia el 1400, un "filius Galicie" de Chastiluto, en Spilimbergo, año 1491, hay luella de un taj "Simone q. Mantonij da Ret (?) "dicto de la Gall'tia", habit, in villa Motij", en Udine, 1522, tenemos un "ser Giacomo Galitia" cameraro de la Fraternita de Madona Santa Maria de Ba-sso"; en Moggio —verdadero nido de los "Galizia"- un "Zuan delle Piante over Galli-tia" (1578". El cronista Gre-gorio Amaso apunta el 5 de agosto de 1535 un "Antonio de

Si el origen de los apellidos "Compostela" y "Galizia" en Italia es, como parece, el indi-cado, constituye un monumen-to vivo de la gloriosa peregrinación compostelana, que hay que añadir a tantos otros esparcidos por Europa. Sorprende un poco su singularidad. ¿Serán acaso el vestigio de la confedidad. curiosidad admirativa despertada entre sus paisanos por un peregrino valiente que se lan-zó al largo y peligroso viaje, no practicado hasta entonces en practicado hasta entonces en su comarca? Así un "Compos-teila" y un "Galizia" habrían incorporado su región a la gran masa de la peregrinación europea ¿Y no habrá en los origenes de la peregrinación en otras regiones de Europa sobre nomivos resubadarsa de un fanombres reveladores de un fe-nómeno parecido aj italiano? A

la investigación sobre la his-toria de las peregrinaciones a Compostela, tan copiosa en reshitados, le queda todavia mus

(1) Desconozco el autor y el lugar de impresión. (2) Impreso por el Instituto (taliano d'Arti Grafiche, en Ber taliano d'Arti Grafiche, en Bergano (222 pags. 5 tablas genedogicas y 52 grabados). Hay un ejemplar en la Biblioteca Nazionales Vittorio Emmanuele de Roma, sección "Libros Raros", signatura: 12.0. 148.

(3) Vide "Il libro dei miel, procina 29.

(4) Debemos la noticia al blustre escritor y pieriodista Baldo Berté, profesor de la Universidad "Pro Deo" en Ro-

(De "Compostela")

Rapidez y perfección en los trabajos

> CALDERERIA, 58 Telefono, 1467

SANTIAGO

Médico Odontólogo Doctor Teijeiro, n.º 39.-Santiago

Suspende la consulta hasta el día 10 de agosto.

### BIMUNDO LOPEZ Tejidos y Movedades

Galderería, 52

SANTIAGO ?

FABRICA DE GASEOSAS

### La Montañesa

Depositario de la Cerveza LA ESTRELLA DE GIJON Embotellada y a presión

CONCESIONARIO DE SINALCO

El refresco Ideal

ENSENANZA, 10 - TELEFONO, 1233

SANTIAGO

TODO CONFORT

COCINA SELECTA

Avda. de Figueroa, 10

Teléfono 1921

Santiago de Compostela

CONSTRUCCIONES MECANICAS

FUNDICIONES DE HIERRO, BRONCE Y ALUMI-NIO - REPARACION DE AUTOMOVILES, TALLER DE CARROCERIAS - PINTURA AL DUCO Y MECA-NICA EN GENERAL

SERVICIO ORICIAL "RENANULT" SANTIAGO DE COMPOSTELA

Espiñeira, 27-29 Barreiras, 30

Telefono, 1149

PREGUNTORIO, N.º 9

Telelono, 1474

Felipe Calle Cima evila MERCERIA --- PAQUETERIA

GENEROS DE PUNTO SANTIAGO DE COMPOSTELA

Es una garantia en toda la gama de sus especialidaeds Rúa del Villar, 27 Telefono, 1064

SANTIAGO

de ser la residencia de los ar- minimizaciones de constituires de la residencia de los ar- minimizaciones de constituires de la residencia de los ar-

que se experimentan ante deta-lles que se pueden llamar se-cundacios y en los que no llegan a dijar su arención los vi-sitantes precursores Esos d'talles permiten al via-tero reincidente niroducirse en la intimidad del pueblo, cu-You aspectos más impresionan-

esta polifonia se desprende una sinfonia sin disonancias tan pu-

ra y armoniosa que el visitan-te no se cansa de oirla.

Para producir tan rara er-monia ha sido preciso que al esfuerzo de los hombres se ha-ya unido uno de esos favores de la suerte sin el concurso de los quales no hay en de

de los cuales no hay en el

Para que la Catedral com-postelana nos muestre sus

grandezas en cada una de sus fachadas para que en cada uno de los cdificlos que la rodean armonice hasta tal punto con

su mole, para que los espacios que separan unos de otros es-

ten tan proporcionados ha sido preciso que el arte, las circuns tancias, las intenciones de los

hombres y la disposición de los

lugares, todo en suma haya concurrido a la creación de

esta obra maestra de la presen-

tación que es gloria eterna de

El frechizo de la ciudad no

nesde, sin embargo, sólo en sus grandes monumentos, si-

no también en las impresiones

Bantiago.

más adorable de las viejas ciudades de España.

Quien en ella se adentre, se siente ganado por su influjo.
En el laberinto de sus calles se En el laberinto de sus calles se puede jugar a perderse; pero hágase lo que se haga, déjese llevar uno por la corriente de una rápida callejuela, o lléguese al remanso de una plazoleta en la que se alza una iglesia humilde, sempre se que embocará incultablemente en la Plaza Mayor en la que los grandes monumentos se elevan.

En fin, lo que completa el hechizo que ejerce Santiago, no ya como recreo visual sino como elemento preponderante, es que enfre todas las viejas cuidades de España y se po-dría decir del Occidente, es la más impermeable a la agi-tación y a los estrépitos que la conmucyen pero sin penela cor trarla,

Se experimenta en ella un gote exquisito con sólo pasease por eus calles enlosadas, rasi sin tráfico rodado, en las que el transcunta no se siente como en las dudades remorosas nerses ido amona ado he was perseguido, amenazado, humillado. En Santiago se puede urrar placedamente lo que a uno le interess, callegear des-perocupiado, en una palabra.

Ojalá Statiago conserve sempre esa atmósfera de ocio deleitable, que le hace digno tan solemne como en la del Obradoiro de Compostela. Al-

gun raro transcunte rezagado la atraviesa a esa hora. Los mag-nos edificios aumentan un da:

más a la larga cuenta de su existencia secular Las dos torrer del obradoiro, se elevan majestuosas y sus contornos se pierden en la sombra. En aquel momento. Las doce campanadas del reloj cantan en el silencio y el espectador solitario puede admirar con una satisfacción profunda esta reutisfacción profunda esta reu-nión de edificios en la que nada es incongruente y cuya ma-jestad no rompe nadie.



Rúa del Villar, 38 - 2.º

SANTIAGO

El apellido "Compostella", muy raro (¿existe en España?) y carente de una significación que explique su aparición ori ginal en Italia, hace pensar en la ciudad del sepulcro de Sando se aclara si se invierte el sentido de la relación, a saber:

tiago en España, que se deno-mina "Compostela", por razo-ne<sub>s</sub> ignoradas, al menos desde el XI. Efectivamente una tradición antiquisima y común a los "Compostella" de la zona trentina, relaciona el ori-gen del nombre familiar con Santiago de Compostela, Según esa tradición los fundadores de la familia italiana serían oriun dos de la ciudad vallega. El autor del libro arriba mencio-nado estima que cera explica-ción es inadmisible, explicase encuentra una razón acepta-ble para que un compostela-no fuese a establecerse a una comarca del Norte de Italia con la cual Santiago no tenía víncu los particulares. En cambio, to-

Frutería Valenciana

# Santiago, protector en las batallas

Por Terenciano Montero, O. M. I. (Misionero de España en Tejas)

Una vez más repican las campanas en los ingumerables templos de las Españas y de las Américas, recordando a los fieles las gloriosas hazanas del Hi-jo del Trueno y Rayo de la gue rra en las batallas contra los enembos del nombre cristia-San Marcos que el Di-vin pestro apellidó a los hi-jos de Zebedeo "Boanerges", Hijos del trueno, nombre pro-fet co que ambos merecieron aunque de diverso modo: San Juan anunciando en el Apo-calipas los divinos castigos al fin del mundo, y Sandago, nues tro Apóstol y Patrón, realizan-do desde el "Finis terrae", donde tiene su sepulcro, la más gloriosa epopeya que los siglos vicron ayudendo a los espa-fioles a extender el reino de Cristo, primero por toda Es-paña desde Compostela hasta Granada, y luego por todas las Américas, desde la Tierra de Fuego hasta los Hielos polares (no olvidemos que fué el sueño de España y de Fray Junipero Serra detener el paso a los musas que intense pero curat. los rusos que intentaban cruzar el estrecho de Bering).

SANTIAGO Y LA RECON-- QUISTA -

Si la fiesta de Santiago el 25 de Julio, es de obligación en los reinos unidos de España, que es el Reino de Cristo y de Santiago, si en ese día los españoles acuden por millares a la Santa Misa en millares de templos cristianos, es precisa-mente para dar gracias a Dios y al Apóstol Sentiago por su especial protección en las batallas en que pelearon nuestros m yores con coraje y valor dignos de tan noble causa. Podrán otras naciones y otros pue blos, al esfumarse el espíritu de traternidad universal de la Cris tiandad de la Edad Media, ol-vidarse de Santiago y de su glo-rioso sepulcro en Compostela; pero España y los buenos espa-noles no pueden hacer tal cosa. sin incurrir en el estigma de la mis negra ingratitud. Pues no debemos jamás olvidar lo que dijo Quevedo al defender el Petronato de Santiago: "San-tiago rige los destinos de la na-ción y hechura de él es el rei-mo de España" no de España"

Propio es del buen pastor cuider siempre su ganado, pero especialmente cuando lo viere expuesto a las dentelladas del joho carnicero. Asi Santiago vino en socorro de España cuando la vió más lumillada y desolada, víctima del furor islámico que la escogió como su presa favorita desde el año 711, cuendo las huestes de Tarik derrotaron a las de D. Rodrigo a orillas del Guadalete. Seña-laremos tres fechas memorables que nos demuestran la inflericla manifiesta y decisiva de Santiago en la gloriosa epope-ya de la Reconquista.

I .- APARICION DE SANTIA - GO EN COMPOSTELA -

La milagrosa manifestación le su glorioso sepulcro en "Arca Marmórea" en los confines de Galicia, entre el Sar y el Tambre, donde se extiende el histórico "Valle de Mahía", fué ristorico valle de Manja, luce ciertamente la primera prueba y el primer jalón del Patronato de Santiago sobre España, sobre toda la Península Ibérica que fué la suerte y herencia de su Misión apostólica y que re-gó con el sudor de su santo ministerio antes de 'honrarla con su sepulcro milagroso. Co-mo los Reyes Magos, al resplan-dor de la Estrella de Belén, corrieron presurosos a adorar al Rey le los Judíos "cuyo Reino no tendrá fin", así el Rey Alfonso II el Casto y el Obispo

Fray Justo Pérez de Urbel en el Año Cristiane, avanzaba gue rreando y construyendo tem-plos "en el nombre de Nuestro plos "en el nombre de Nuestro Señor y en honor de Santiago, a cuien Tú, Señor, quisiste en-señar, estableciendole por Pa-trono nuestro "(Vol. III, p. 194) Pero además de ese recuerdo perenne y de esa espeial devo-ción anterior, al siglo IX y a la aparición de la estrella o ce-leste resplandor sobre el bosque de Libredón, menciona el Papa de Libredón, menciona el Papa León XIII en la Bula "Deus Omnipotens" de 1884 "el esti-lo romano" y antiquisimo del sopulero, evidenciado por las excavaciones, como nueva prue



Teodomiro, el año 813 acudieron alegres y devotos al "Cam-po de la Estrella" de Santiago a venerar sus preciosas reliquias, prenda de su amor y su protec-ción hacia sus hijos de España. Perdido estaba su sepulcro en las tinicolas de las persecucio-nes del Imperio romano y de las invasiones del Islam y de la barbarie; pero no el recuerdo de su venida a España ni de su sepulcro en "Arca Marmó-rea", y menos aun la vieja y en-trañable devoción de los espa-fules y espacialmenta de los asselaleos, hacia su Apóstol y Patrón. Así lo demuestran testi-monios históricos fidedignos y hechos no menos elocuentes co-mo la Cruzada del Obispo de Lugo Odoario que, según cita

va de la veracidad del sepulcro evidenciado por las excavaciones, como nueva prueba de l'a veracidad del sepulcro Por lo que bien se puede afir-mar en buena lógica ante la cri-tica más severa, contra radi-cales y escépticos adversarios, que las piedras mismas del seque las piedras mismas del se-pulcro jacobeo son mudo y elocuente testimonio de su veraci-dad y de la veracidad de sus reliquias. Son también elocuen te testimonio del amor y predi-lección de Santiago hada los glar de la Edad Media:

"Fuertemente quiso Dios a Escuando al Santo Apóstol quiso De Inglaterra y de Francia qui [so la mejorar. Sabed non yace Apostoil en to-[do aquel logar". (Poema de Fernán-González)

II — APARICION DE SAN-— TIAGO EN CLAVIJO —

Al signo glorioso de aliento y de victoria en la Cruzada de Occidente contra el común enemigo que amenazaba toda la Cristiandad desde las playas de Palestina hasta las de "Fi-nis terre", siguió de cerca la no menos gloriosa y consola-dora realidad. Apenas 30 años después de los milagrosos res-plandores del "Campo de la Es-trella", a Crompostela de mistrella", o Compostela, el mis-mo Apóstol se dignó darnos una prueba evidente de que aceptaba el título de Adelanta-do del Reino y Capitán inven-cible de la Reconquista, Corría el 844, y los moros, capitanea-dos por Mohamed, hijo del Emir de Córdoba Abderramán II, bicieron temible expe-dición guerrera a la Rioja "Tsa guer-a laksa" -la extrema fron-tera del Noreste) para castigar al reyezuelo Muza, de Tudela que se negaba a pagar tributo a Abderramán. El Rey D. Ramiro I de Asturias informado de los terribles estragos que causaba el ejército morc a los pueblos cristianos por donde pasaba, acudió presuroso, dando la batalla a los sarracenos en Albelda o Alvella, lugar cer de Clavijo, Provincia de ca de Logroño.

La Crónica del Rey Alfonso el Sabio narra detalladamente cómo al principio "los cristianos hovieron lo peor de la batalla; e fuéronse venciendo e 
tornando las espaldas poco a 
poco a los moros fasta que llegaron a un collado a que dicen Clavijo, e tomóles allí la noche" Luego narra como el Apóstol Santiago se apareció a D. Ramiro mientras dormía y le prometió la victoria "con el ayuda de Dios Nuestro Señor... e verme tú has y andar en la batalla en un caballo blanco, con una bandera blanca, e en ella pras cruz bermeia".

una cruz-bermeja". E comenzaron a ferir en los E comenzaron a lerir en comeros dando muy grandes vo-ces e diciendo: Dios ayuda e el Apóstol Santiago. E hovieron y mala ventura los alárabes. E desde aquel día en adelante hoyieron los christianos en cos-tumbre de llamar en la entrada de las batallas: Dios ayuda e el Apóstol Santiago." Grito de guerra que más tarde se modi-ficó en esta forma tradicional y más conocida: "Santiago y cle-rra España". (Cf. Revista "Cris-tiandad" n. 104 p. 314 y s. "La Aparición de Santiago en Cla-vijo", por Julián Cantera Orivel.

Muchas otras apariciones de Santiago en las batallas de Es-paña contra los infieles podría mos mencionar como prueba de la protección de Santiag bre su Reino de adopción. Don Julián Cantera Orive. especialista en la materia, dice que algunos autores enumeran hasta 20, otros hasta 25, siendo las más populares 7 mejor proba-das las de Simancas, Baeza, Coimbra, Piedrahita, Hacinas y Ciudad Rodrigo (ocupando el primer lugar en el orden crono ógico y en certidumbre his-tórica la de Clavijo). Más lue-go añade:

"El hecho de que los tiros de la critica se hayan siempre di-rigido contra la Aparición de Santiago en la batalla de Clavijo prueba que dicha apari-ción es históricamente la más cierta. Ella es la que ha sobrevivido en el alma del pueblo y en el culto católico. "Precisamente una de las pruebas más fuertes en su favor es que el Papa Benedicto XIV aprobó su flesta con Misa y Oficio pro-pios, para el 23 de Mayo, confirmando con su autoridad apos tólica la gloriosa tradición española en estos términos:
"La autoridad y documentos

en favor de la Aparición de Santiago en Clavijo constitu-yen una certeza moral del suce-so". Palabras de mucho peso en boca de tal Pontífice, cuya vasta ciencia y estricto criterio histórico es bi en conocido y universalmetra, admirado, aún universalmetne admirado, aún por los adversarios.

Dignas de recordarse con oca-sión de la flesta de Santiago, son también las palabra, de di-cho Papa Benedicto XIV (1740-1758) a propósito de la controversia de Baronio sobre la le-yenda del Brevario: "En cuan-to la ida y predicación de Santiago en España, de buen grado suscribo a esa opinión (hibenter subscribo)." En eso y en lo de Clavijo no cabe duda que caminamos en buena com-panía.

Agradecido el Rey D. Ramiro por tan singular victoria y mi-lagrosa aparición de Santiago, instituyó para todas las parroquias del Reino, nos dicen las crónicas, el Voto Nacional de Santiago que también se llamó el Privilegio de Don Ramiro. Era una ofrenda de vino, trigo (o el equivalente en cera) que cada año debian pagar a la



# 

Concepción Arenat, 7 Telé ono:: 1 87 y 218 ] SANTIAGO.

Grandes Almacenes de Especialidades farmacéuticas Productos químicos puros Perfumería - Ortopedia



Casa fundada en 1880 Almacén de Paquetería y Quincalla

[899882C0002190984181181481831801X118181818181818

Cervantes, 17, 18, 19, 20 y 23 - Teléfono 1235 Santiago de Compostela

### Sanatorio BALTAR

CIRUGIA - RADIUM - RAYOS X

Santiago de Compostela

### Sanatorio Maternidad SANTA ANA

del Dr. MARIÑO

Rosaleda, Charet. 29 - re.éfono, 2401

SANTIAGO DE COMPOSTELA

### Sanatorio de la Merced

Director: D. Julio Fernández Hernández

MEDICO - CIRUJANO

ESPECIALISTA EN PARTOS - ENFERMEDADES DE LA MUJER

SANTIAGO

La Rosaleda (Chalet núm. 24) - Teléfono, 1341 - 1825

Casa fundada en 1847

CAPITAL SUSCRITO Y DESEMBOLSADO ... ... ... ...

30.000.000 Ptas. 10.535.600 Ptas.

CASA CENTRAL: Cervantes, 15 AGENCIA URBANA: Avda. General Mola, 8

SANTIAGO DE COMPOSTEI A

SUCURSALES:

VILLAGARCIA DE AROSA: Méndez Núñez, 3 MUROS DE SAN PEDRO: Calle Real, s/n. Dirección telegráfica: OLIMPIO



(Autorizado por la Dirección General de Banca y Bolsa con el núm. 2.195)

### Casa Central: La Coruña

Urbana: General Sanjurjo, 8 - LA CORUNA Puente Canedo - ORENSE "Calle Toledo" - Arganzuela, 2 - MADRID

### SUCURSALES:

Barco de Valdeorras, Betanzos, Carballo, Cedeira, Cée, EL FERROL DEL CAUDILLO, La Estrada, Lalín, LUGO, Mellid, Mondoñedo, Monforte, Noya, Ordenes, ORENSE, Padrón, Puentedeume, Rúa-Petín, Santa Eugenia de Riveira, Santa Marta de Ortigueira, SANTIAGO DE COMPOSTELA, Sarrià, Verín, VIGO, Villagarcía, Villalba y más de

150 Corresponsales directos en la Región

425325439254552832856161816980

Sucursal en MADRID

ne 14 - Total, 32 23 54

(Autorizada por la Dirección General de Banca y Bolsa con el número 1.681)

# Patrón Sant-Yago

\$1545151525165016501651461644616461616161616161616 Por Jacobo J. Rey Porto



Sentado en su trono argén-teo, en el centro de su monumental Basilica -como antaño en la popa de su barca de pescador en Galilea- la paz policromana de la imagen de nuestro Patron Sant-Yago abre la flor de su sonrisa a las miriadas de peregrinos que en esta amanecida joyante del 25 de Julio —el dia de su fiesta magna— llegan por todos los senderos verdes de la scometria galaica a postrarse, devotos y esperanzados, ante las gradas de su altar.

Es la misma sonrisa ilusionada que floreció en los labios salinos del Apóstol —curtidos de brisas y resoles- un dia muy lejano, cuando a orillas del mar de Tiberiades abandono su barca y sus redes, a requerimientos del Rabi, para hacerse pescador de hombres. La misma sonrisa gozosa que broto de su boca ante el milagro de la transfiguración de Jesús en el Tabor, por el presenciada. La misma sonrisa agradecida con la que supo res a las playas ecuménicas de corresponder a los consuetos Compostela, en demanda de corresponder a los consuelos maternales que la Virgen le su ayuda, siempre propicia,

prodigo en Zaragoza, cuando el desaliento minaba su alma. La misma sonrisa triunfadora que rielaba en sus labios cuando la espada del tirano Herodes Agripa cerceno su cabeza. La misma sonrisa estereotipada, ya para siem-pre, en el marfil de su calavera santa, guardada con el resto de sus cenizas en urna de plata, en el seno de su Cate-

Con esa sonrisa, paternal y prodiga, que sabe de tormentas y bonanzas, de mareas de fe y de eviternas singladuras, recibirá hoy nuestro Patron Sent-Yago al oferente, que, en nombre de la nacion espanola viene a renovar' ante las gradas de su trono el secular Voto instituido por el monarca Ramiro I; y a todos aque-llos que llegados desde los más apartados lugares de la geografia peninsular, de la vieja Europa y de todas las naciones del mundo, arriban con la misma fe de sus mayo-

MATERIALES PARA LA CONSTUCCION Y SANEAMIENTO

Cementos: TUDELA VEGUIN Fibrocemento: CAOLITA

C. Compostela, 3 Telefono 1866 SANTIAGO

Teléfono, 9050 Apartado 500 LA CORUNA

Pl. Maestro Mateo, 5

# La sonrisa de nuestro Mostalgia de los faroles Santiago, protector Por Antonio Prado Díaz

Siempre me evocaron recuera-dos y nostalgias los típicos fa-rolas compostelanos. Siempre vi en ellos un inexplicable sens tir del tiempo pasado. Son sencillos y pobres de gusto artístico y sin embargo habian al sentimiento mucho más que esos otros faroles de las ciudades

para con ella sortear los es-cellos que acechan a los hom-

bres en el mar proceloso de

Pero, la sonrisa del Patrón

es nuncio de un periplo feliz,

pese a las aves agoreras que

ciernen su vuelo sobre esta hera crucial de la historia hu-

mana; y su sonrisa se dilata en el ambito procer de la Ba-

silica, repleta de multitudes fervorosas y aromada de in-cienso, y se hace capullo de luz en las lámparas votivas y

rosa de oro en los ornamentos

de los oficiantes y música en las chirimias y clamor en las cempanas; y trasciende a las plazas y a las rúas y sube a

los cielos en la policromia ignea de los fuegos artificiales; y es paz y alegria y amor en el corazón de la urbe que vis-

te sus galas mejores y se en joya con las preseas de sus

cien torres desvealdas y cuelga en sus balcones sus tapices mejores y cine a sus sienes las

diademas de sus millares de bombillas irisadas y abre las cataratas de plata de sus

fuentes y derrama las fragancias de sus jardines y trenza las guirnaldas de sus pájaros

canoros y se hace toda ella, en fin, joyel y estuche mullido y

perfumado para guardar en su seno la flor de esa sonrisa prometedora del hijo de Zebe-

deo, del firme Piloto de la fe española, del evangelizador de Hispania, cuya tierra fecunda, para una ubérrima cosecha

de bendición, regó con sus

vida mortal, dando comienzo a lo eterno— quiso legarnos el tesoro de su cuerpo cerce-

nado, como una roja amapola

de amor, traida por los vien-tos y las brisas, desde el leja-

no puerto de Jafa, a esta ri-

bera verde de Finisterre, rin-

diendo su periplo postrero en

Compostela, donde la fe y el

arte, de consuno, aparejaron esa nave inmovil de piedra

-que es su Catedral- desde

cuyo puente otea los horizon-

tes, sortea las borrascas y las

tormentas, y conduce con pul-

so seguro a España hacia el

puerto suspirado de una defi-

nitiva salvación. Y desde esa

nave de piedra cincelada de

fervores; desde ese gallardo

bergantin -donde las bande-

ras de cien combates glorio-

sos, ganados con su ayuda,

semejan velas desplegadas a vientos marineros— sigue flo-reciendo en los labíos pétreos

de la imagen policromada de

nuestro Patrón Sant-Yago la

flor-de su sónrisa, que es agua

fresca para la sed de amor de

romeros, caricia para sus

cuerpos fatigados, manjar es-

piritual de sus zurrones; y, el

recuerdo mejor, que han de

llevarse cuando retornen a sus

lares, prendida como una ve-

nera en la esclavina roja de

Que esa sonrisa sea también

para nosotros, los que vivimos a su lado, como faro señero en nuestra diaria navegación;

y que nuestras gamelas vayan

parejas a su nave, como hi-

juelas suyas y a su amparo,

hasta el parejo arribo a las

playas eternas, sobre el mar

azul de los cielos prometidos

y anhelados, donde anclare-

mos un día, para ya nunca

su corazón.

más navegar.

la vida.

Desgraciadamente fueron des apareciendo muchos de ellos y 'os pocos que quedan son un inotivo digno de conservar. No me refiero a esos faroles que ouelgan de algunos portales,

tuorio por las almas de los que un día fueron bienhechores y no bles de la ciudad. Ellos fueron testigos de escenas lóbregas y romanicas en noches de vendaval cuando el rígido y aburrido sereno de la lanza con
voz grave anunciaba las horas
lentas de la torre Berenguela,
al mismo tiempo que suplicaba
un Padrenuestro por el alma
de D. Alfonso de Fonseca.
Testigos son estos faroles tam
bien, de los que en noches se-

bien, de los que en noches se-renas vieron bajo su luz aque-lla feliz juventud troyana, can-



(Fotografía artistica de Juan Miguel Daporta González.)

porticos o techos artesonados; pórticos o techos artesonados; no, no son esos. Son lo anticuados faroles que salen hacia 
afuera de las esquinas de las 
casas, de los verdosos y viejos 
paredones de los conventos o 
antiguos edificios. Encierra en 
si el farol un signo de eterna 
melancolía en contraste con la 
monotonía de la ciudad. Por 
las noches entre las sombras 
y el silencio es cuando meior se y el silencio es cuando mejor se recoje el encanto de la luz que brota de estos sencillos faro-les; por las calles y callejones estrechos su luz amarillenta parece alumbrar como cirios mortando al son de las guitarras por las callejuelas dej Rosa-rio o de Belvis a la modistilla de sus sueños. Y son también los que una y mil veces, vie-ron ej trotar de los caballos de la Carrillana, convenda los de la Carrilana, ocupada en su mayoria por damas y en-chisterados aristócratas de la época, entre las voces de los clásicos pregroneros que, a grito en el cielo, anunciaban el "Libredón" o la "Gaceta de Galicia", del viejo Tafall. Los tiempos aquellos se fueron co-mo se desvanecen todas las co-sas de la vida; pero hay cosas que nunca podrán morir: El espíritu y el recuerdo a todo lo que es amoroso y grato. siglo XIX, del frac, de la chis-tera y de la esclavina, se pue-de ver y dibujar en las soma-bras entre la luz de los faro-les, que siempre están vivas en aquellas personas que sepan senir y recordar. Tipos popu-lares de entonces vienen a nues tra memoria, cuvos nombres tra memorla, cuyos nombres fueron extremadamente conocidos, tales cemo el corpulena to "Penouso", aquel buen hom-bre tan infeliz como ignorana te y buen bebedor de caña de Cuba que por no tener un dia para su néctar delicioso había vendido para Fonseca su esqueleto en vida; a quien se le veia muchas de las veces bajo un farol, con una cajita de limosnas, pidiendo en días de tronada para Santa Bárbara

Lo mismo los famosos y bien queridos "Campana choca" y la "Pindonga" (I) esta jocosa pareja que fueron distracción y risa de rillotes y estudiantas.

Los tiempos dej "Liceo de San Agustin", donde se representaban merifisimas comedias o

taban meritisimas comedias o se recitaban las exquisitas poe-sías del malogrado Aurelio Agui rre, de Pondal, Rosalla y o<sup>t</sup>2°os. Entre las sombras o a la luz de los faroles cuántas veces sus jóvenes corazones sintieron el romance de la vieja Compos-tela, ¡Cuánta familianidad tietela, ¡Cuanta familianidad tienen estos sencillos faroles de
Sentiago!... Están mudos y risidos como queriendo decirnos.
"S y el viejo farol que alumbró los pasos de tus antepasados y el que recuerda también
en la flesta del Señor Santlaso el reposito, y el tañer de go el regocijo, y el tañer de guitarras y coplas sin fin, y todas murieron; mas yo exis to aun para que pienses que mi luz es antoroha constan-

te de alegría y dolor."
Cuando veo, amigo lector,
uno de estos faroles torcidos, casi deshechos sin vidrio y pró-zimo a derrumbarse en esos barrios donde chicos traviesos los mutilan a pedrada limpia, reflexiono el poco afecto y el poco cuidado con el farol amigo.

Dado el progreso, el farol sufrió transformación. La taciturna luz de gas que alum-brara durante muchos años, fué substituída por la lámpara eléctrica y digase lo que se quiera, con este nuevo alumbrado se le privo al farol de ese gesto romántico que era tan Labitual con la armonia espiritual de Compostela.

(I) Los ancianos D. Cándiden Garabal, el pintor de la "Casa de la Troya" y el maestro sastre Sr. Sanmarıin, ambos fallecidos hace algunos años recordaban estos personajes, cuyos datos he recogido con esmero.)



(Viene de la página anterior) Iglesia de Santiago de Compos-tela todasl las iglesias y muni-cipios del Reino, También le co rrespondía a la Iglesia de Sans-tiago en Compostela, del botin recogido en las ballallas, la parte de un soldado a caballo, en memoria perenne de tan mi lagrosa aparición.

Tras diversas vicisitudes el Rey Don Felipe IV convirtió el Voto de Santiago en tributo nacional monetario de mil esnacional monstario de mil es-cudos de oro, que cada año se ofrecia religiosamente ante el altar del Apóstol en Compose-la el 25 de Julio. Abolido el tributo por las Cortes de Cádiz en 1812, los Reyes de España hasta Alfonso XIII, el Rey ca-ballero y cristiano, siguieron pagando personalmente dicho tributo de gratifud al Apóstol y tributo de gratifud al Apóstol y Patrón de España. La mejasta República lo abos

la nejasta Republica lo abo-lió de nuevo, pero los católicos compostelanos, por suscripción popular, tomaron sobre si la obligación hasta que el Caudi-llo D. Francisco Franco devo-tísimo de Santiago, firmó el tisimo de Santiago, fumo el Decreto restaurando la ofrenda del Voto Nacional a Santiago el 21 de julio de 1937. Pocos días después, el día memorable de la fiesta del Apóstol, hizo personalmente dicha Ofren da entre el júblio y aclamaciones del pueblo devoto que lles naba la Basiica.

HI -- LA JURA DEL PA-TRONATO EN LA NUEVA -- BASILICA --

Otra fecha memorable en la historia de la Reconquista y del Patronato de Santiago fue la solemne Coronación de Al-fonso VII "Emperador de León fonso VII "Emperador de Leon y Rey de toda España" por el primer Arzobispo de Compostela, D. Diego Geimírez, en la nueva Basílica el 25 de Septiembre de 1110. Al recibir la simbólica "Pescozada" del Apóstol en su venerable imagen del Altar Mayor, Alfonso juró defender el honor de España y de Santiago. No se dejó el Santo Santiago. No se dejó el Santo Apóstol vencer en generosidad, pues en la Batalla de Baeza. segun las crónicas se le apare-ció el Apóstol en su caballo blanco dando a los cristianos re sonante victoria sobre los mos

De lo dicho sobre Santiago y la Reconquista podemos de-ducir la parte importantisma que tuvo el culto y especial devoción de España al Apóstol en la formación lenta pero segura y progresiva de la nacio-nalidad española durante los ocho siglos que duró la Cru-zada contra los moros, desde zada contra los moros, desde sus albores en las montañas astures y de Galicia hasta la toma de Granada.

A los gritos guerreros de "Dios ayuda y Santiago", "Santiago y cierra España" las buestes cristianas de la Reconquia

tes cristianas de la Reconquis-tes cristianas de la Reconquis-ta (y más tarde los Terclos de Fiendes y los aguerridos solda-dos de Cortés, Pizarro y Valdi-via en el Nuevo Mundo) pasearon por toda España y por el mundo entero los gloriosos es-tandartes de los Reinos unidos españoles y el invicto estandarte del Apostol y Patron de España la bandera blanca de la cruz bermeja, símbolo de la Cruzada y prenda de la protec-ción de Dios y de Santiago en

ción de Dios y de Santiago en la contienda secular de la Cruz contra la Media Luna, del Reino de Cristo contra el Imperio fanático y tiránico de Mahoma.

Los mejicanos llaman a su Virgen de Guadalupe "Conquistadora de Méjico y "Forjadora de su nacionalidad", y aludiendo a la tilma de Juan aludiendo a la tilma de Juan Diego, el piadoso y dichoso in-to a quien se apareció en el Tepeyac, cantan en uno de sus termosos himnos guadalupanos

"En la tilma, entre rosas pin-[tada su imagen sagrada se Desde entonces para el meji ser guadalupano es algo esen

Así también los españole podemos cantar aludiendo a la apariciones de Santiago en la batallas de la Reconquista:

En bandera de cruz adornada su insignia sagrada se digni [dejar Desde entonces para el pueblo [hispana ser compostelano es algo esen-

TERENCIANO MONTERO (O. M. I) (Misionero de España en Tejas,

### Sanatorio LA "ROSALEDA" Dr. Fernández Albor

GIRUGIA GENERAL

Especial de Estomago, Higado e Intestino Enfermedades Ano-Rectales

Teléfono 1584 - Santiago

DE LAS HERMANAS DE LA ESPERANZA

Director: Dr Luis Sanchez

Hargumura

MEDICINA --- CIRUGIA Y ESPECIALIDADES

### Santiago de Compostela

ZONA SUR - RESIDENCIA Telefonos 2205 - 2206 - 2207

DIRECTOR: 1334

Pensiones de varias clases incluidas las de tipo econômico

NOTA .- rara información dirijanse a cualquiera de los teléfonos

SANATORIO QUIRURGICO

RESTAURANTE

MERIENDAS Y MARISCOS

G. Franco 24 - Santiago

Dr. J. CARRERO

A CONTRACTOR DE LA CONT

General Pardiñas - Telétono, 1286

### TALLERES BLAN

ACUMULADORES Y SERVICIO AUTORIZADO

OXIVOL

Servicio Oficial de FEMSA MADRID

Avenida General Franco 41 -- Teléfono 1805 SANTIAGO DE COMPOSTELA

ALMACEN DE MAQUINARIA Y MATERIAD ELECTRICO

BOON WROOM GOOD OUT ON THE BOOM OF THE BOO

REPUESTOS --- REPARACIONES

### Perfil biblico de

Por Jesús Precedo Lafuente Lafuente

^^^^

# Santiago el Ma



(Pistura mural, en la iglesia de la Magdalena-Sevilla)

des sin acabar de remendar...

Alguna vez más volverían a las

facinas de la pesca. Pero su vi-da estaba ya definitivamente orientada hada otros derrotes

ros Ahora era Cristo su Patrón,

EL PRIMER ENCUENTRO

- CON CRISTO -

A simple vista, ésta parece

haber sido la primera ocasión que tuvo Santiago de unirse a jesús. Sin embargo, si leemos con calma el trozo final del capitulo primero del Evangelio según San Juan, las cosas pueden baber suscelido de otra

den haber sucedido de otra

Evangelio que un día —sin du-da el primero del ministerio

público de Jesús- estaba Juan "can dos de sus discipulos", cuando pasó junto a ellos Cris-to. Juan, al verle, da su se-

gundo testimonio acerca de El: "He aquí el Cordero de Dios",

Para aquellos dos discipulos la frase era conocida desde que el día anterior la habia pro-

nunciado el Bautista y había añadido el inciso "que quita los pecados del mundo". Sea que

Dice, en efecto, el cuarta

Cada año, en la fecha del 25 de Julio, cobra actualidad la historia real, auténtica, de Santiago el Mayor. El hijo primogénito -al menos, mayor que Juan- del Zebedeo aparece en el Evangello con un aire de sencillez que cautiva. Ni su infancia, ni su adolescencia, ni su juventud han merecido un recuerdo histórico de ninguno de los autores que por entences se dedicaron a narrar los hechos de su tiempo.

No podemos culpar de esta omisión a los Evangelistas, porque no era misión suya refe-rirnos los pormenores que ectamos de menos. Para ellos colo contaba la vida de los Apósto-les a partir del momento en que, por su incorporación al circulo intimo de Jesús, comenzaron a serlo. Tampoco los historiadores profanos son censurables, toda vez que la vida de Santiago y Juan no se dife-renciaba en nada de la de los restantes conciudadanos. Al fin y al cabo en aquellos días só-lo pasaban a la historia los salteadores de caminos de la carretera de Jericó y de las montañas de Samaria y los que, más o menos exaltados, quisieron constituirse en jefes popu-lares contra la dominación ro-mana. De los tales, cuyas profesiones están muy lejos de la de Santiago y su hermano, se ocuparen largamente Josefo y los demás narradores de su

"OS HARE PESCADORES - DE HOMBRES" -

Mateo y Marcos, casi con las mismas palabras, nos narran en sus respectivos Evangelios la vocación de dos parejas de pescadores: Simón y Andrés, San-tiago y Juan. La escena tuvo lugar en la ribera del mar de Galilea, sobre cuyas agus se balanceaban suavemente las barcas de los hijos de Jonas y del Zebedeo.

Pedro y Andrés echaban la red al mar. Santiago y Juan estaban reparando los utensilios para la pesca: remendaban sus redes, en las que al-gún pez de dimensiones fuera de lo normal había producido deterioros en sus intentonas de evasión. Jesús no quiso pres-cindir de la imagen que le deparaba la ocupación de los pes-cadores. Con el mismo poder de adaptación que muestra siempre en su lenguaje el Maes-tro, se dirige ahora a los pes-cadores del lago de Genesareth: "Seguidme y haré que seals pescadores de hombres". Para ellos la expresión era más cla-

ra que cualquier otra que pu-diera usar el Señor. Allí, junio al lago, quedó toel padre, la barca, las re-

los ecos proféticos de Isafas, que en la figura del cordero describiera siglos antes la humildad y mansedumbre del Mesías, lo cierto es que abando-nando al Bautista, se marcharon en pos de Jesús, Y no contento con ello, uno de 'os discípulos + Andrés - lle-vó junto al Maestro a su her-mano Pedro, Luego viene una

les trajese al récuerdo el cor-dero de los sacrificios expiato-rios judaleos o que su mención

les hablase de cumplimiento de

vocación en cadena, que hace Apóstoles de Cristo a Felipe y Natanael. Pero, ¿quién era el otro discipulo que abandonó a Juan Bautista por seguir al Señor? La usual reticencia del cuarto Evangelista que le conduce a usar términos yagos considerados de conduce a usar terminos yagos considerados de conducta de co cuando tiene que escribir al-go acerca de sí mismo, nos per-mite pensar que también aqui se trataba de él. Es más, ¿no habrá él mismo conducido a Cristo, cuando Andrés condujo a Pedro a su hermano Santiago, que sin duda bajara con él para oir la predicación de penitencia que el Baudsta había iniciado a la orilla del Jors

HIJOS DEL TRUENO

Es San Marcos, el Evangelis-ta amigo del detalle, el único que, al hablar de la elección de los Apóstoles, nos advierte que Cristo puso un sobrenom-bre a los hijos del Zebedeo. La cosa tiene tanta más importancia, si se tiene en cuenta que de lo<sub>s</sub> doce sólo Pedro y ellos merecieron de Cristo este honor.

te honor.

Porque el cambio del nombre con el ejercicio de potestad sobre el rebautizado que este hecho significa, es en el ambien te bíblico presagio de giorias futuras y de una especial predilección de Dios las más de las veces, y otras testimonio de los favores divinos para con aquel favores divinos para con aquel a quien se le da un nuevo nombre. Así por no citar otros ejemplos se explican los nues vos nombres de Israel para Ja-cob, de Abraham de Moisés... El de Pedro, que sustituye su nombre nativo de Simón, es como un presagio de la misión fundamental que en la Igle sia había de tener el Príncipe de los Apóstoles.

Santiago y Juan quedan ner fectamente retratados en nuevo apelativo con que les distingue Jesús. En él podemos ver ambolizados su ardor apos tólico y su afección hacia el Maestro, probados ambos de modo suficiente. Bien merece la pena recordar el anate-ma que, de desco, lanzan a ma que, de deseo, lanzan a una los hijos del Zebedeo contra la aldea samaritana que según refiere San Lucas, no quiso dar benévola acogida a Chisto y sus acompañantes: "Señor, ¿quieres que pidamos baje fuego del cielo para acabar con ellos? "El amor a Jesús y el dolor intimo por esta repulsa contra la verdad que El anunciaba son causas de la pe-tición de Santiago y Juan. Verdaderos Hijos del Trueno,

verían a lo largo de la vida terrena de Cristo, y también después de su Muerte y Ascensión, premiada su fogosidad y adhesión inquebrantable a la causa cristiana con numerosas muestras de predilección. Tres sobre todo, destaca el Evangelio. Cristo qu'so que ellos, con Pedro, fuesen testigos exclusi-vos de su triple manifestación: como taumaturgo, en 'a resurrección de la hija de Jai-ro; como Dios, en la Trans-figuración; como hombre en la oración y sudor sanguíneo del Huerto de los Olivos.

- "PODEMOS" -

A muchos ha parecido atre-vida y pretenciosa la petición de Salomé a Jesús, de que die-se los dos primeros puestos en su reino a Santiago y Juan. Nin guno de estos dos calificativos puede atribuirse al deseo de la esposa del Zebedeo. Porque Salomé es madre y a una madre se le permite siempre el que se le permite siempre el que-pida las mejores coisas para sus hijos. Por otra parte, Sa-lomé eg juda y, como tal, no estaba convencida por enton-ces, como no lo estaban sus vástagos, de que el reino del Mesías no fuese a ser una res-tauración del poderio tempo-ral de Israel. Además, ella era de la familia de Marja.

de la familia de María. Pero hay más. Si se trataba de conquista, Jesús tenía ante a dos esforzados soldados, para quienes la suerte que ha-ba de correr el Hijo de Dios no constituia, 'ni mucho me-nos, un obstaculo insuperable. "¿Podéis beber el cáliz que yo he de beber?". "Podemos", res-pondieron los dos parientes de

Fácilmente podríamos creer que la respuesta de Santiago



y Juan fué inesperada y pu-so en un aprieto al Señor. Para ello nos daría pie la aprora ello nos daria pie la apro-piación de las facultades cola-tivas de lugares en el Reino, que Cristo, en su deseo de ad-vertir que todo en el estaria re-glamentado por la voluntad de Dios, hace al Padre. Sin embargo, la profecía que Jesús hace a errea de los futuros padecimientos de los Hijos del Zebedeo prueba cómo conocía a fondo la vo-luntad de éstos y la disposi-ción de ánimo en que se encontraban para dar su sangre en testimonio de su fe.

"HIZO DEGOLLAR A SAN-TIAGO, HERMANO

- DE JUAN" -

La sinceridad de aquel "po-demos" se puso bien pronto a prueba, Y salió triumante Santiago. como más tarde lo había de salir Juan. Los hijos del Zebedeo abren y clerran el martirologio apostólico, aun que la vida de Juan entre los

hombres no se haya concluido con derramamiento de sangre San Luças nos reflere el ma-tirio de Santago el Mayor con da noticia escueta que encabe-za este apartado. El deseo de no interrumpir los Hechos de Pedro no permitia mayor extensión. Pero en la concisión de los dos primeros versos del capítulo 12 de los Hechos de los Apóstoles se encierran los das tos que el más exigente teólogo pueda pedir para calificar de auténtico martirio el trán-sito glorioso de Santiago: odio a la Iglesia, vida santa, derramamiento de sangre y un tiras no: Herodes Agripa L

Asi se cierra en la Biblia el periplo terreno de Santiago el Mayor. Entre estos datos hay que encajar el desarrollo de su apostelado por los caminos de España. Después de ellos, la historia nos habla de sus cien muestras de patronazgo real sobre nuestra Patria. Son real sobre nuestra Patria. Son como otros tantos destellos irra-diados de sus Cenizas, que, en-tre nosotros, esperan la resu-

# Archicofradia del Gloriosa

Tuvo su origen en la Bula de S. S. el Papa Ale-jandro VI del 3 de diciembre de 1499, en la que autorizaba a los Reyes Catolicos la construccion de un Hospital para peregrinos, decia que se "habia de instituir y ordenar una Cofradia de personas de ambos sexos, de cualquier nación o provincia que fuesen y en cualquier parte del mundo en que se hallasen". Habian de ser patronos di-chos Reyes Católicos y quie-nes en la Corona de España les sucedieran. Por Breve de S. S. Pio XII adquiere caracter universal y su orbita se agranda continuamente. Tiene establecidas Delegaciones, en varias poblaciones, y actualmente se extiende a todas las Parroquias que en España tienen por titular a Santiago, que son 830.

La Delegación de Madrid, establecida en la Parroquia de Santiago, en la que ya habia una antigua



Cofradia, cuenta con varios millares de cofrades, entre los cuales figuran gran número de personalidades. Las demás Delegaciones progresan también extraordinariamente.

En Francia, Inglaterra, Irlanda, Portugal, asi como en los Estados Unidos de América y en las Re-públicas de América del Sur, tienen también muchos afiliados.

### Mercería

huérfanas, 26-Preguntoiro, 16 Santiago de Compostela

### Hotel España

Rúa Nueva, 4U Teléfeno, 1200

OFRITTION DE PARTACETE

Situado en la zona monumental

**MAXIMO - CONFORT** 

FABRICA DE MOSAICOS - MATERIALES PARA LA CONSTRUCCION ARTICULOS Y ACCESORIOS SANITARIOS

Tenencia del Hóreo, Calle B - número 9

Teléfono, 1773

Ruúa San Pedro, 22 Teléfono, 1226

SANTIAGO DE COMPOSTELA

SANATORIO DEL PROFESOR

## Dr. JORGE ECHEVERRI

CIRUGIA GENERAL

Especialidad: Huesos - Músculos - Articulaciones - Vasos y Nervios

Senra-7 - Teléfono, 1241

SANTIAGO



### ESTABLECIMIENTOS RAIMUNDO TOUBES

Teléfono, 3031 - Hórreo, 50 y 52 - SANTIAGO

AGENCIA VESPA - SERVICIOS - MOTOS - ACCESORIOS - REPUESTOS

(VIENE DE TERCERA PAGINA) cer, sobre las primeras piedras volanderas, le echarou la prosa y el desencanto de un desvencijado tejadillo de barro que la aplasta eterna-

Y sobre todas las torres de Santiago, la torrre del reloj, la Berenguela, desgrana el mensaje exacto de sus horas, midiendo la vida de Compostela y siendo medida ella misma ---como un modelo y un símbolo--- por los cánones armoniosos de sus medidas perfectas.

Pero a estas horas todas las torres palpitan soñolientas en la noche con estrellas. Desde el Pórtico sentimos

su respirar nocturno.

El ideal estético del Maes- | ble.

Senra, 15 - Teléf. 1932

Virgen ae in Cerca, o

tro Mateo se reduce a una sola y difícil palabra: Supera-

No podía ser un Pórtico más. Tenía que ser el Pórtico, el último, al final de un camino europeo jalonado d e pórticos sorprendentes: Vezelay, Moissac, Autun, S. Cernin de Toulouse

Este Pórtico de Compostela, en una Ciudad esperada y exigida como una redención plenaria a lo largo de un peregrinaje doloroso, debía borrar, superándolas y derrotándolas, todas las imágenes de los grandes pórticos europeos que traían los peregrinos pintadas en sus retinas. Y debían volverse a sus tierras con la nueva imagen de un Pórtico insupera-

Hijos de Constantino Villaverde

Grandes Almacenes de Ferretería - Hierros - Maquinaria

Santiago de Compostela

Dr. D. JOSE LUIS PUENTE DOMINGUEZ Catedrático de Girugia de la Facultad de Medicina de Santiago

CIRUGIA GENERAL Y ESPECIAL

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Accesorios para automóvil

Agencia "URALITA"

Vidán, 3 - Telét. 1932

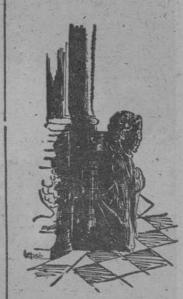
Teléfono, 1700

Que ya no era el Pórtico de Santiago. Que era, superando el nombre de la Ciudad, en un salto raptador de lo celeste, el Pórtico de la

Era un compromiso para el Maestro Mateo levantar un Pórtico en Finisterre, Porque si Compostela era el fin de la tierra, era también ---;y por eso venían a ella los peregrinos!--- el comienzo del cielo. Y en su umbral levantó el Maestro afortunado sus tres arcadas sobrehumanas, por donde entraran los hombres pecadores y a donde saliera a recibirlos el cortejo triunfal de la Gloria.

Pero todavia no hemos visto al Maestro Mateo. Aunque es el primer artista de

España, para mirarlo hay que bajar los ojos: ¡Está de rodillas! ¡Siete siglos lleva de



Vengo, Maestro a imitarte y a hacerme niño en tu es-

la cuna hispana del Arte la dió el cielo a Compostela. Vengo, Maestro Mateo, a aprender tus maravillas. Y la primera que veo es halfarte de rodillas!

Por subir hasta tu altura y por beber de tu boca cómo se engendra en la roca --- carne y gracia--- una cria-

--- tanto en tu divina escuela nos bajas y nos humillas---! empezaré Compostela por ponerme de rodillas!

Le daban vida al granito los golpes de tu cincel; y en las canteras, un grito bronco, lejano, infinito, reclamaba un golpe de él... Hoy te añoran, --- mudos duejaspes, mármoles y arcillas...

y el Pórtico, de rodillas! Diste un tormento a la His-Itoria. Le diste un Pórtico al Arte,

En pie te tienen los cielos,

Para Dios toda la Gloria! Quien reclame tu memoria fuera tendrá que buscarte. Vuelves espalda v mirada y olvidas tus maravillas; y como quien no hizo nada caes en tierra de rodillas!

A tus espaldas, por esta postura, el jaspe es sonrisa; el granito profetiza; la piedra sorda es orquesta y en Cristo se diviniza... entre tantas maravillas que en la piedra labró tu arte, la primera fué tallarte tu mismo, a tí, de rodillas! P. Ramon CUE ROMANO, S.

Gonzalo Pintos Pena

Médico Cirujano del Hospita RAVOS A Conga 3.—Teléfono. 1200



Para la vida en el hogar

PORRIÑO

Directores: Los Profesores de la Facultad de Medicina Dr. ALSINA y Dr. ANTONIO DE LA RIVA

Sanatorio: Telefono, 1006 Dr. Alsina: Teléfono, 1984 Dr. Martinez de la Riva, Telefono, 1424

### 

en Sedas, Lanas y Algodones, Pañerias Lenceria, Articulos de punto, Alfombras, Brocados, Confecciones

SANTIAGO

Rua Traviesa, 5

SANTIAGO DE COMPOSTELA .

Telefono, 3262

# INCOMENDATION OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY

Instalaciones de agua caliente y fria Aire - Vapor - Ventilación - Secaderos

Domicilio: Calle Pejigo de Arriba, 16

SANTIAGO DE COMPOSTELA 



### PELUQUERIA DE SEÑORAS

PLAZUELA FEIJÓO, 1 - bajo SANTIAGO





### Establecimientos RAIMUNDO TOUBES

Teléfono 3031 - Hórreo, 50-52 - SANTIAGO

Iberia Radio - Refrey Máquinas - Tornado Aspiradores - Material Eléctrico y Amplificadores :



Allá por las altas tierras del Tambre, al borde de la vía romana que enlazaba a Lucus Augusta con Iria Flavia, levantóse en los primeros siglos cristianos un eremitorio humlde; y años más tarde, cuando comenzaron las

en el de 952, los condes Don Hermenegildo y Doña Paterna con su hijo Sisnando Obispo de Iria, fundaron el Monasterio, bajo la advocación de Santiago, con su correspondiente Hospedería de peregrinos, que encontraban en aquel remanso (el Superaddi romano) lugar ideal para el descanso en su largo pere-

Tierra de castros y "mámoas", reveladores de su importancia militar en la época romana o quizá prerromana, soberbiamente enmarcada por el Bocelo y Coba da Serpe, regada por el Tambre y rica en pastos, cereales y arbolado, encontraron en ella los benedictinos (monjes negros) primero y los cirtercienses (monies blancos) después, espléndido escenario para el desenvolvimiento de sus ac-

minio de una gran parte de Galicia y de muchas tierras en Portugal. Un dato que patentiza sus riqueza y la caridad que ejercían es el que citan los historiadores, que gastaban en limosnas 4.000 a 5.000 ferrados de trigo al año.

Alojáronse en su Hospede» ría muchos millares de peregrinos jacobeos, desde los más encumbrados personajes (Reyes, Principes, Cardenales, etc.) hasta los más humildes. A fines del XVIII, cuando ya comenzaban a decaer las peregrinaciones, llegaron a albergarse en un año más de 8.000 peregrinos. En las proximidades de

a quella s rui nas monásticas, en el lugar de tan significativo nombre como el de "Santiago do Campo" se encontraron restos de las primitivas construcciones; y en mediò de la inmensa mole actual quedaban los de un claus» tro románico de la reconstrucción cirtesrciense (siglos XII-XIII), que fué la época en que el Monasterio de Sobrado, recibió grandes donaciones de los Traba (D. Bernardo y D. Fernando Pérez de Traba) y de los principes reales, comenzando una nueva era próspera, llegando a ser de los más ricos de España. L. M. E.



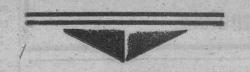
LA CAEDRAL DE SANTIAGO, VISTA DESDE LA HERRADURA

ANALISIS - TRANSFUSIONES DE SANGRE SERVICIO AUTORIZADO OFICIALMENTE Telétono, 1583 Rua del Villar, 66

Laboratorio del Dr. Daporta Gonzalez

SANTIAGO DE COMPOSTELA

# JUAN FRANCO GARCIA Y Cia., S. K. C.



Fundición y construcciones mecánicas

Maquinaria para la industria maderera, « Piezas fundidas para motores Diesel. - Suministros a industrias mecanizadas,

Hierro - Bronce - Latón - Aluminio Aleaciones no férreas especiales

Consúltenos sin compromiso, sus problemas de materiales fundidos y le daremos la solución.

Teléfono 1320

- Santiago de Compostela -

### CLINICA SEÑARIS

Cirugía del pulmón, esófago y corazón CIRUGIA GENERAL

SANTIAGO

SANATORIO NEUROPATICO

Para enfermos nerviosos y psiquicos no manicomiales SANTIAGO DE COMPOSTELA PAZO DEL CARMEN La Estila .-- Teléfono, 1541

gioras de consulta: De doce a dos Consultorio: Preguntoiro, 9

Prof. Villar Iglesias

Crugia del riñon, vejiga y próstata

Teléfono, 1304

Santiago de Compostela

General Pardiñas, 9



"Ya hemos sentido las primicias del incienso que se empieza a quemar. Ya salió la primera plata del Botafumeiro, envolcarpinteros cast todos de la perfumado que es el Botafu-

P. RAMON CUE, S. J co de la Gloria")

Samilago

### 

CATEGORIA 1.º ...

Te étono, 1306

EL HOTEL DE COMPOSTELA



SU PLANTA, BAJA Bodegón - Restaurante - Bar - Categoría 1.ª Teléfono, 1505

INSTALACIONES ELECTRICAS Y MONTAJES INDUSTRIA-

LES - REPARACION Y BOBINADO DE MOTORES Y DE TODA CLASE DE MAQUINAS ELECTRICAS

OFICINA TECNICA-ESTUDIOS Y PROYECTOS

Rúa del Villar, 18

Santiago



Teléfono, 1448

# La Ofrenda Nacional alfictos en honor del filcalde de Paris y Apóstol, Patrón de España vicepresidentes de aquella

Será presentada por el Capitán General Recepción en el Salón de Actos del-Ayuntamiento de la VIII Región Militar



En la mañana de hoy se celebrará en la Santa Iglesia Catedral la solemne ceremonia de la Ofrenda Nacional al Apóstol Santiago, Patrón de España.

\* En representación de Su Excelencia el Jefe del Es-- tado efectuará la Ofrenda el Excmo. Sr. Capitán General de la VIII Región Militar, D. Fermín Gutiérrez de Soto a cuya invocación. contestará el Emmo. señor Cardenal Arzobispo doctor W Ouiroga Palacios.

El Sr. Gutiérrez de Soto 11e4 go anoche a Santiago, siendo saludado por el Comandante Militar de la Plaza, coronel Sr Claramunt y por otras austoridades, locales.

Por la noche asistió a la cea na que el Ayuntamiento ofre-ció a la representación de la Municipalidad parisiense, y pre senció desde uno de los bal-cones del Palacio Consistorial el festival pirotécnico.

El Capitán General vino acompañado de su ayudante, el teniente coronal de Infanteria don Hipólito Otero Valderrama,

El Alcalde de Paris y señora y los vicepresidentes del Concejo Municipal de aquey el teniente de alcalde senor lla capital que el miércoels respectivas esposas. Ilegaron a Compostela procedentes de Bilbao, visitaron por la mañana la Catedral,

Malde, en compania de sus Recorrieron las dependen-

cias del templo, quedando

acompañándoles el alcalde de impresionados por la belleza la ciudad señor Porto Anido del mismo. También estuvieron en la capilla de los iranceses y en la zona de las ex-

Su Eminencia Reverendisima el Cardenal Arzobispo doctor Quiroga Palacios recibio la visita de estos ilustres huéspedes de Compostela, con los que departio delicadamente.

A las 12 del día acudieron a la Plaza de los Literarios, presenciando el pintoresco festival de los Fuegos y la salida de los gigantes de la Ca-

VISITA A SU EMINENCIA' EL SENOR CARDENAL

A las doce y media el alcal-de de Paris fué recibido en au-diencia especial por Su Eminen cia Reverendisima el Cardenal Arzobispo de Santiago, doctor don Fernando Quiroga Fálase

El Sr. Vigier sostuvo con el flustre purpurado una cordiali-sina entrevista.

RECEPCION EN EL AYUN-TAMIENTO

Poco después de la una de la tarde abandonó el Hostal de los Reyes Catolicos, donde se hos-peda, el alcalde parisino. Le peda, el alcalde parismo. Le acompañaba su esposa y también la Vicepresidenta del Consejo Municipal de Paris, señora Beoucurtfoch. Las distinguidas personalidades se dirigieron al Palacio de Rajoy, sede del Ayuntamiento de. Santiago personalidades se presentados en la companya de la companya del companya de la companya del companya de la companya del companya de la companya de la companya de la companya del companya de la recoglendo a su paso por la Plaza de España cariñosas mues tras de simpatia tributadas por

el público allí estacionado. La Banda Municipal de Música interpretó los himnos nacionales de Francia y España en el momento en que la embajada parisina se disponía a subir por la escalinata de honor del Palacie de Palac lacio de Rajoy, en la que daban guardia maceros y una sección de la Policía Municipal en traje de gala. El alcalde de Paris y sus acom

panantes pasaron después al Salón de Sesiones, donde se ce-lebró en honor a ellos una brillante recepción. Ocuparon la presidencia el Sr. Vigier y el alcalde de Santiago, Sr. Porto Anido y dando frente a la pre-cidencia en diferente a la presidencia se situaron el Coman-dante Militar de la Plaza, coro nel Menor Claramunt; el Rec-tor de la Universidad compostetor de la Universidad composte-lana, don Luis Legaz Lacam-bra; el coronel García Moreno, jefe del Regimiento de Artille-ria y el Juez de Instrucción en funciones, Sr. Antunez de Oli-ver. Asistieron la Excma. Cor-poración Municipal en Pieno y representaciones de los distin-tos organismos oficiales de la ciudad. También estaban pre-sentes el Ohispo de Bayona, se nor Gouyón y un grupo de pe-regrinos franceses.

PALABRAS DEL SR. PORTO ANIDO

Inició el acto el alcalde de Santiago, Sr. Porto Anido, que pronunció un brillante discurso, expresando la salutación de bienvenida de la ciudad de San tiago a la digna representación tiago a la tigna representación de Paris. Es un alto honor para nosotros —dijo— recibiros en devolución de la visita que en enero pasado hizo una represación de nuestro Ayuntamiento a la Municipalidad de la capital de Francia. Os hemos requibido con cariño de hermanos estados de la capital de con cariño de hermanos estados de la capital de con cariño de hermanos estados de la capital de paris de hermanos estados de la capital de con cariño de hermanos estados de la capital de la capita cibido con cariño de hermanos pertenecientes a dos pueblos entroncados por sentimientos espirituales y por el camino francês de las peregrinaciones francès de las peregrinaciones que no se rompen ante ningun avatar de la vida. Añadió que el Ayuntamiento de la Ciudad del Apóstol les declaraba hués pedes de honor, incluso para re partir, como se dice en buen castellano, mesa y mantel, pan y sal, y con la hidalguia que se ofrece con la esperanza de que España y Francia, Paris y San tiago, continúen, sirviendo a la paz espiritual en busca de un paz espiritual en busca de un mundo mejor. El señor Porto Anido reitero finalmente en francés las frases de saludo de la ciudad de Santiago.

PALABRAS DEL SR. VIGIER

A continuación el Alcalde de Paris, Sr. Vigier, hablo en su idioma para corresponder a la cordial bienvenida que les habia dado, a través de su Alcalde, la ciudad de Santiago. Di-jo que el había nacido cerca de la frontera de España, zona catalana y que contrajo ma trimonio tambien cerca de la raya fronteriza con la región vasca y añadió que sus ante-pasados españoles eran motivo Por ultimo afirmo que España y Francia tienen una herencia excepcional que defender, "lla-mémosla por su verdadero nom bre: la civilización cristiana". Y al poner fin a su breve discurso anunció que iba a tener el honor de prender en el pe-cho del alcaide santiagues la Medalla del "Ayuntamiento de Paris, imponiendole también la banda correspondiente.

banda correspondiente.

Los señores Vigier y Porto Ani
do fueron largamente aplausidos. Y seguidamente las personalidades que asistieron si
acto cumplimentaron al alcal
de de Paris, que recibió muy
complacido el homenaje de sim
patia de todo el elemento ofietai.

ALMUERZO EN EL AYUNTA. MIENTO

A las dos y media de la tarde en el Palacio Consistorial (Sa-lón de Comisiones), se celebró un almuerzo, obsequio de la Corporación Municipal al Aleal de de Paris y acompañantes.

Asistieron miembros de la
Corporación Municipal de San

Corporación Municipal de Santiago, con sus señoras.

El Alcalde de Compostela, señor Porto Anido en breves y elocuentes palabras ofreció el agasajo a esta embajada, destacardo la importancia de la visita y formulando votos por las fraternas relaciones entre Cothpostela y Francia, que es taxible significar los de España.

El Alcalde de Paris, M. Vergier, expresándose en francés,

gler, expresándose en francés, agradeció este nuevo testimoagradecio este nuevo testimo-nio de afecto que recibia, formu lando sus mejores deseos por esta hermand de galo-hia vana, ya que España y Francia —di-jo— tienen una gran mision que cumplir en el mundo, la "defensa de la cristiandad". Finalmente también hizo uso de la valabra el Hermano Mo-

de la palabra el Hermano Ma-yor de la Archicofradia del Após tol, M. Charles Pichon, que es el embajador permanente de Santiago en Francia", rindien-do homenaje a la Ciudad del Apóstol y congratulándose de cetar nuevemento anota his estar nuevamente en esta his tórica localidad, a la que desde hace muchos años, trayendo pe regrinos, sucle acudir para vi-yir las jornadas emocionantes de la festividad del' Apóstol, en su regia Catedral.

### Mr. "H", preocupado por la visita que KRUSCHEF efectuará a Nueva York Con motivo de la conferencia de alto nivel

El Alcalde de Santiago, dand o la bienvenida a la representación de la Municipalidad de Paris durante la recepción celebrada en el Ayuntamiento "Foto Arturo)

En dichos círculos se agre-

WASHINGTON, 24.-En f ante la serie de medidas de seguridad que tendrá que adoptar si el primer ministro soviético Nikita Kruschef asiste à la reunión en vista de los millares de refugiados de países del otro lado del telon de acero -muy especialmente de los hungarosque residen en Nueva York y que no dejarán pasar de largo la oportunidad de manifestar sus sentimientos hacia la URSS.

Se cree que Kruschef residi-ría en la villa que la delega-ción soviética tiene en Long Island y que, según se dice, quedaria convertida en una pe-queña fortaleza. Las mismas fuentes creen que Hammarsnientes creen que Hanimars-joid espera que en caso de ce-lebrarse la reunión, el Presi-dente Eisenhower empleará sus tuenos oficios para disuadir a Chiang Kai Chek de que la China nacional ocupe su esca-ño en el Consejo de Seguri-

dad, — Efe.
SE CREE QUE NO PODRA
CELEBRARSE LA CONFERENCIA ANTES DE DOS

SEMANAS WASHINGTON - 26 Norteamérica avanza hoy hacia la celebración de una conferen-cia de alto nivel en el Con-sejo de Seguridad de las Na-ciones Unidas, aunque existen ciertas contradicciones sobre fecha, participantes y cuestiones a discutir que pueden obs taculizar el acuerdo final Sin embargo, las autoridades

diplomáticas predicen, sin con-tradición oficial, que el pre-sidenze Eeisenhower, el pri-mer ministro soviético Krust-chev y otros dirigentes, se reunirán dentro de dos semanas en el cuartel general de la CNU en Nueva York.— Efe. SATISFACCION EN GRAN.

BRETAÑA
LONDRES (Urgente)) 24 —
Gran Bretaña ha acogido con
satisfacción la aceptación por parte del primer ministro so-viético Krustchef de la pro-puesta occidental para delebrar una conferencia de alto nivel, pero ha manifestad que la petición soviética relativa

a que la reunión se celebre el próximo lunes en Nueva York "es poco realista".

Un comunicado oficial del Foreing Office anuncia que Gran Bretana está dispuesta a participar en una conferencia cumbre, "tan pronto como pue da ser arreglada convenientemente una reunión especial del mente una reunión especial del Consejo de Seguridad". —Efe. DE GAULLE CONFERENCIA
CON SU MINISTRO DE ASUNTOS EXTERIORES SOBRE LA
PROYECTADA CONFERENCIA
PARIS, 24. — El general De
Gaulle ha conferenciado con su ministro de Asuntos Exteriores, Cou-

nistro de Asuntos Exteriores, Couve de Murville, sobre la aceptación por los rusos de la proyectada conferencia de "alto nivel" en el seno del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.

Los comentaristas políticos parisienses especulan con la posibilidad de que el jefe del Gobierno francés sugiera otro lugar de reunión, posiblemente Ginebra, y una fecha posterior, para permitir la realización de preparativos adecuados.—Efe. dos.-Efe.

NASSER DISPUESTO A IR A NUEVA YORK

EL CAIRO, 24.—El presiden te de la República Arabe Uni da, Gamal Abdel Nasser, está disquesto a trasladarse a Nueva York para participar en la pro-puesta reunión de alto nivel según anuncian fuentes infor-

La posición oficial de la RAU, es que no se puede celebrar una conferencia de grandes po tencias sobre Oriente Medio, sin la participación de los países de aquella zona.—Efe.

### Vicepresidente del Congreso Mundial de la Infancia

BRUSELAS. — Ha terrinado el Consejo General de la Unión Internacional de Profección a la Infancia, en el que ha sido elegido el doctor Bosch-María, jefe de Puericultura de la Sanida Española, miembro del Comité Ejecutivo. A él han asistido representando al Consejo Superior de Protección de Menores, don Refael Rubio, don Pedro González Botella y don Cándido Marín Alvarez.

Alvarez.

En la sesión de la inauguración del Congreso Mundial de la Infancia, se ha elegido presidente al ministra de Sanidad y familia del Gobierno belga, M. Houben. Para las dos pvicepresidencias fueron elegidos M. Takata, del Japón, y don Rafael Rubio, de España, En las sesiones especializadas participan varios españoles que han presentado algunas comunicaciones.

# Bienvenida del Alcalde de Santiago ciudad en estas

En las festividades tracionales dedicadas a Santiago, Patron de España, cuando llegan a Compostela por los caminos de la peregrinación, de todos los puntos de la geografia del mundo, hombres llenos de fe, atraidos por la luz del Sepulcro Glorioso, la ciudad a la que represento, os hace presente su bienvenida más cordial.

Saludo especialmente dedicado a la dignisima em-bajada del Ayuntamiento de Paris, que estos dias se encuentra entre nosotros en visita oficial, reiterando la cordialidad de afectos que unen a ambas ciuda-

Santiago de Compostela, Julio de 1958. El Alcalde ANGEL PORTO ANIDO

CIUDAD DEL VATICANO, 24.—El Padre Santo saldrá es ta tarde con dirección asu residencia de Castelgandolfo.

sidencia de Castelgandolfo, según se anuncia oficialmente.
El Pontifice saidrá del Palacia
Apostólico a las cinco menos
cuarto de la tarde.

A mediodía, el Papa se dignó aparecer en el Palacio Apos
fólico para contempoder a las

tólico para corresponder a las aclamaciones de miles de turis tas que le vitoreaban en la Pla za de San Pedro. Posteriormen te Pío XII impartió a los peregrinos su pantemal bendición.

# FEISAL dejó bienes

sal del Irak, asesinado durante la revolución iraqui ha dejado bienes en Inglaterra va-lorados en 26.876 libras esteriinas, según han declarado sus administradores en Londres Entre estos blenes se encuentra una casa que el Rey poseía en Londres. - Efe.



A ella asistirán todas las autoridades y los prelados que se encuentran en Santiago

N las ocho de la tarde saldrá hoy la solemne Procesión del Patronato, que en años anerio-res salía el día 27.

Acompañarán al Eminentisla samo Sr. Cardenal todos los Prelados que han acudido Santiago para celebrar la festividad del Santo Apóstol, y las autoridades locales y regionales que se encuentran en la cius dad.

He aquí el orden de la Pro-cesión:

Imagen ecuestre del Apóstol. Alumnos de las Escuelas Cris tianas con su "Schola Canto-

Antiguos alumnos de las mis

Asociaciones y cofradias masculinas, por orden de anti-guedad Fieles que deseen acom pañar al Santo Apóstol. Imagen de la Virgen del Pla Iar con la Archicofradia del Apóstol

Banda Municipal. Seminaristas con su "Schola" Clero regular y parroquial Cabildo Catedral. Reliquia del Apóstol Sans

Presidencia edesiástica Comisiones Ayuntamiento bajo mazas y Presidencia de Autoridades. Banda militar y Compaña

del Ejército Antes de recogerse la Proce-sión, Su Eminencia Reveren-disma dará desde la escalinata

PARIS, 24. — El Consejo de Ministros de "la pequeña Eu-gopa" está conforme en tratar

del problema relativo a la creacción de una zona de li-

En un comunicado hecho pu-blico al término de su última reunión, se dice que el Consejo ha decidido reunirse de nuevo

en la segunda quincena de sep-tiembre próximo para resolver

Suscribase a

dei Obradoiro la bandición epis

A todos los santiagueses se invita encarecidamente a tomar parte activa en esta mage na demostración de fe y amor hacia nuestro primer Evangeli-zador y Patrono de España.

Se ruega que todos cuantos hayan de formar en el Diados so cortejo acudan a los Claustros de la Catedral a las ocho menos cuarto, a fin de que la procesión pueda salir puntual-

los circulos diplomáticos se informa que el Secretario General de las Naciones Unidas, Dag Hammarskjold, considera la fecha del cuatro de agosto próximo como la primera en que podría celebrarse una reunión de alto nivel dentro del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.

ga que Hammarskjold está profundamente preocupado

### luerzas republicanas y monárquicas, al Norte del Iraq ESTAMBUL, 24. — Intor-, de Mardin, las tribus "So de Mardin, las tribus "Sna-mar" y "Advun", del Norte

mes llegados de la frontera iraqui dicen que se han desencadenado encuentros armados entre las fuerzas del régimen de Bagdad y los hombres de las tribus fieles al asesina-do monarca Faisal, Estas informaciones parecen contir-mar una emisson de Amman en la que se decia que las tuer zas del Gobierno revolucionario y las tribus babian entablado combate.

Según el servicio de intormación de la provincia turca

las cuestiones que quedan pen-dientes de discusión. El secretario de Estado para

Asuntos Exteriores, de Holan-da, Van Der Beughel, ha ma-nifestado que los resultados de las últimas conversaciones han sido satisfactorios, ya que de-

nuestran que "estamos —dhe—determinados a seguir adelante con el proyecto de la zona de libre comercio". — Efs.

con la creación de una zona de

libre comercio

### tren milltar destinado a Bagdad. - Efe. onstitución de un "Club Español", en Panamá

del Iraq, unidas a los miem-bros de la tribu "Semri" del

Norte de Siria, comenzaron

un contrataque cuando de re

pente fueron atacados por las

fuerzas del régimen de Bag-

dad. Los combatientes de estas tribus destruyeron cuatro

vagones de municiones de un

PANAMA, 24. - Ha quedade constituido en la Univer sidad de Panama el "Club Español", del que forman parte un importante ncieo de profesores y estudiantes al frente de los cuales figuran, respectivamente, el doctor Baitasar Isaza Calderón y don José Franco. Se pronunciaron discursos en los que se puso de relieve el interes en conservar el idioma como base de la nacionalidad panameña.

El embajador de España don Federico Gabaldón, contesto con palabras de agradecimiento por las manifesta-ciones de amor a España y saludó a la nueva directiva del Club. Al acto asistieron el director del Instituto de EL CORREO GALLEGO cultura Hispánica y miemtina y el dominico P. Todoli.

tado algunas comunicaciones.

En la asamblea de faeces de menores se ha designado también, al
profesor español don José Ortego,
presidente del Tribunal de Menores de Tenerife, para ocupar el puesto de vocal en el Comité Ejecutivo.

# en Inglaterra

LONDRES. 24- El Rey Feis



### Agenda del dia

SANTORAL Viernes, 25

Santiago Apóstol, Patrón de España. Santos Cristóbal, Pablo, Flo-rencio, Félix, Teodomiro, mrs.

> REGISTRO CIVIL 24 de julio de 1958

Nacimientos. Amadeo Garcia Veiga, Luis Lamberto Ladrero Mosquera, Luis Fidalgo Aldrey y Jesus Aguión Barreiro. Matrimonios: Ninguno. Defunciones: Maria Esther Li

"AUXILIO SOCIAL

meres Oliveira, de 38 años.

Domingo, día 27, segunda pos tulación de julio (con arreglo a la Orden Ministerial de 27 de

mayo de 1942).

Emblemas: se entregarán el sábado de 11 a 1'30 y por la tar de de 5 a 7 y el domingo de 11 a 1'30 11 a 1'30.



Ourante esta semana estarán wointas desde las nueve y methe basia las once de la noche farmacias de D. Enrique Rios Suarez, Rúa San Pedro, 61; don Maugusto Delgado, Rúa Villar, 54, y doña Carmen Tojo Rilo, Gene-ral Franco, 25.

ESPECTACULOS PRINCIPAL: "Saeta del rul

eñor".—1. Todos. SALON: "La ciega de Sorranto". — Carecemos censura, METROPOL: "El último cuple".- 3R. Mayores, con repa-

CAPITOL: "La iVoletera". YAGO: "La Violetera",-3.

AVENIDA: "La reina mora"

Que esta tarde, ni un so-hombre de Composteja, deje de acompañar al Santo Apóstol en la gran pro-cesión de su fiesta. La Archicofradia espera de todos los santiagueses, que corres pondan al llamamiento de

nuestro Santo Patrono.



GRANDIOSO ESTRENO JOSELITO el niño de la voz de oro, en su última creación LA SAETA DEL RUISENOR

en EATSMANCOLOR (Para todos los T'blicos)

### METROPOL

HOY 5,30 8 y 11 Solemne reestreno EL- ULTIMO CUPLE

SARA MONTIEL ma pelicula que todo el mundo vió y que todos 🕏 vuelven a ver (Mayores)

### SALON TEATRO

5,30 = 7,45 - 10,45 LA CIEGA DE SORRENTO con ANTONELLA LUALDI (Para todos los públicos) A LAS 3,30 GRAN INFANTIL "MOGAMBO"

REDURANT REPRESENTATION OF THE PROPERTY OF THE

### Compostela, en la magna jornada de la festividad del Apóstol

Numerosas personalidades asistirán a las solemnidades de hoy

Compostela, en la víspera de su fiesta patronal, ofreció ayer un soberbio aspecto. Por las calles, la animación fué extraordinaria, observándose la presencia de muchos forasteros.

Han llegado en excursiones grandes contingentes de forasteros para asistir e 'os actos. En la Rua del Villar la Banda Municipal de Música interpretó un escogido concierto v en el Casino hubo asalto vermout.

Por las calles desfilaron los gigantes y los cabezudos; que ofrecieron una gratísima nota de color y de alegría en la día vispera del Patrón de Es-

PERSONALIDADES REGIO-NALES EN COMPOSTELA

Desde ayer por la noche, se encuentran en Compostela relevantes personalidaes de la región.
Llegaron a la Ciudad de Apósto los gobernadores civiles y presidentes de las Diputaciones de Galicia y los presidentes de Audiencias

"OS ENXEBRES DE CA-CHETRAS"

Como es tradicional, en ellos, ayer hicieron la visita a nuestro periòdico el cuarteto "Os enxe-bres de Cacheiras", compuesto por dos galteros, un tamboril y un bombo. Este cuarteto es di-rigido por don Manuel Landei-ra Cao. Agradecemos el gesto

CENAS EN EL AYUNTAMIEN-TO Y EN EL HOSTAL DE LOS REYES CATOLICOS

Anoche, en el Ayuntamiento y en el Hostal de los Reyes Católicos, tu-vieron lugar las cenas de gala, ob-sequio de la Corporación al Ca-pitan General de la VIII Región Militar y a la representación del Ayuntamiento de París; y la del Aero Club Compostela.

EL FESTIVAL PIROTECNICO EN LA PLAZA DE ESPAÑA

Anoche se llevó a cabo en la Plaza de España el tradicional festival pirotécnico, que consistió en la quema de "árboles" alegóricos a las fiestas, disparo de profusión de bombas de palenque, esparciendo variedad de luces artísticas y también la quema de la fachada. Fué un espectículo magnifico.

espectáculo magnifico. La Plaza estaba totalmente aba-rrotada de público, viendose muchos forasteros.

Desde los balcones

Consistorial, Hostal, Escuela del Magisterio y Catedral, presenciaren el espectáculo muchos santiagueses y romeros. En los balcones del Ayuntamien-

to se situaron los representantes de la Municipalidad parisiense, las au-toridades locales y provinciales y el grupo de peregrios franceses.

PROGRAMA PARA HOY

9 de la mañana. Alegres dianas y alboradas, precedidas de una Salva de veintinuana bombas rea es, anunciando el día del Patron de Las Españas.

91/2 de la mañana. Se reunirán en el Palacio Consistorial el Excelentísimo Ayuntamiento y de-más autoridades, jerarquias, cor-poraciones y representaciones re-gionales con objeto de accupa-nar al Oferente que en nombre de la Nación venga a presentar la Ofrenda Nacional En la mañana de este día se ce lebrará en la Robleda de Santa

# Principal

HOY

COLOSAL ESTRENO

De la mas sensacional y reciente creación de

OSELITO 'El niño de la voz de oro"

### La saeta del ruiseñor

Una historia, conmovedora y alegre a la vez, que llega al fondo de los corazones por su belleza y sentimiento!

CUNCIONES A LAS 545 y 8 de la tarde y 11

Apta para todos los públicos

Susana la tradicional Ferie de 121/2 de la mañana. Fiesta ver-

mouht en el Casino. 11 de la noche. Festivales de España. Concierto sinfónico-coral en la Quintana por la Orquesta Sinfónica y Masa Coral de Stutt-

A la misma hora cena de gala en el Casino y fiesta en el Circu-lo Mercantil. También se celebrará a dicha no ra un Folión en la Alameda.



ACADEMIA JULIO

Clases de Taquigrafia, Mecanografia, Cultura general, etcétera. HACEMOS APUN-TRABAJOS A MA-QUINA. San Francisco, 32-1.9 SANTIAGO

LOS PEQUENOS CANTO-RES DE LA CRUZ DE MA-DERA, A SANTIAGO

El proximo día 29, a las ocho de la tarce, los Pequenos Cantores de Saint Laurent, de Paris, daran un concierto de música sacra en la Santa Iglesia Catedral. Forma parte este concierto del programa que vienen desarrollando por el Norte de Espana.

En nuestra ciudad interpre tarán trece composiciones, correspondientes a once autores distintos. El Coro esta compuesto por 40 ninos y 14 jovenes. Al frente de la expedicion viene su director, Monseñor Zurfluh, y les acompa-Comillas el Reverendo P. Ignacio Prieto, profesor del Instituto de Música Sacra, de Roma.

Pro xi ma men te publicaremos el programa completo de este concierto.

EL CORO "CANTIGAS E AGARIMOS" PARTI-CIPARA EN EL CONCUR-SO DE PONTEVEDRA

En el Concurso coral que se organiza en Pontevedra, participara el coro santiagués "Cantigas e Agarimos" que di rige con tanto acierto don Ma nuel Iglesias, profesor de la Banda Municipal de Santia-

A LAS 3,30 - GRAN INFANTIL

PRIMERA COMUNION

En la festividad de Nuestra Señora de la Salud, del Car-men de Abajo recibió por primera vez el Pan de los Ange-les, el niño Miguel Angel Gó-niez Mariño. A la Sagrada Mesa acudió acompañado de sus padres y familiares, Reciba nuestra cordiai enhorabuena. Medina, el joven industrial don José Agra Iglesias.

HOMENAJE POPULAR A. DON ISAAC FRAGA

El dia 8 de septiembre se celebrara en Compostela el homenaje popular a don Isaac Fraga, al cumplir las Bodas de Oro de sus actividades como empresario de espectácu-

El homenaje consistira en un banquete y en la entrega de un objeto artistico.

EL DIRECTOR GENERAL DE LA YPUSA

Con su esposa e hija, llego a Santiago el presidente del Consejo de Administración del Banco Galicia en Montevideo y director general de la Ypusa (Fábricas de papel), don Jesús Canabal Fuentes, naturai de Galicia. Pasará en esta region una temporada.

SUBVENCION PARA EL SAN-TUARIO DEL CASTINEIRINO

El Ministerio de Justicia concedió la subvención de cien mil pesetas para las obras del Santuario del

En breve comenzarán los traba-jos de modificar la fachada del tem-plo.

VIAJERO

Llego de Cuba para contraer enlace matrimonial con la señbrita Agueda Esteban

HERIDO GRAVE AL CAERLE ENCIMA UN ARBOL

Durante los in bajos de tala de un árbol, en la parroquia de Lojo (Touro), aquél cayó sobre José
María Rilo Seara, de 66 años de edad, casado. Fué recogido por varios convecinos suyos y trasladado.
Santiago ingrescondo en el Sono. a Santiago, ingresando en el Sana-torio del doctor Echeverri. El herido presentaba; fracturas de la 18 vertebra dorsal, diafisis fe-

moral izquierda por su tercio infe-rior, clavícula izquierda, segunda y tercera costillas del hemitórax del mismo lado. Su estado fué calificado de grave. Se le sometió a una delicada intervención quirúrgica.

LE CAYO ENCIMA UN ARBOL

Ingresó en el Sanatorio del Doctor Echeverri, el vecino de Lojo (Touro) José María Rilo Seara, de 66 años de edad. Presentaba fractura heridas diagnosticadas de grave. Fué alcanzado por un árbol queestaba talando.

AUTORES DEL ROBO DE GALLINAS

Por la Brigada de lo Criminal de la Comisaria de Policía fueron des-cubiertos los autores del robo de gallinas, hecho perpetrado hace algun tiempo, en dos domicilios esta ciudad

DE VACACIONES llegado de Algeciras a pasar el verano en su finca de

¡Un film que impresiona y subyuga por su dramatismo, y en

### La Procesión aei Patronato

baidra noy a las ocae de la tarce

Como esta anunciano, este ano la solemné Procesion nel ratronato se ha traslauado del dia 27 al 25. De see modo, hoy, lestividad nel Apostol recorrera las vias composteianas el piadoso correjo en que se honra al Apostol Sanuago como Patron de nuestra Patria. Ira presidida por todas las Autoridades que acudiran a la fes,ividad jacobea y los Prelados que nos honran con su presencia,

Se espera que el pueblo de Santiago se reuna en masa a la Procesion, a fin de rendir calido nomenaje de le y devocion a nuestro Patro-

ARCHICOFRADIA DEL GLO-RIOSO APOSTOL SANTIAGO

La Junta directiva ruega muy encarecidamente a todos los co frades, varones, asistan a la pro de la S. I. Catedral hoy, día 25 a las ocho de la tarde; forman-do, como Guardia de Honor a los lados de la Santísima Virgen del Piler, con el Pendón de la Archicofradía y presidi-didos por la Junta de la Aso-

IMPOSICION DE MEDALEAS DE LA ARCHICOFRADIA DEL

Después de la Misa celebrada en la Catedral ,en la mañana de ayer, a las doce y media, fueron impuestas las Medallas de Hermanos Mayores: al Ilmo Mons- Don Teófilo Ayuso Marazuela, Lectoral de la Catedral de Zaragoza y predicador de la novens

de la novena.

Rvdo, P. Conrado Ljqueti, S. J.

Don Salvador Mora Becaria.

Don Ramón Otero Túñez, y las
de cofrades: a doña Mélida Gómez

Martínez, doña Carmen Fernández

Puente-Ulla el secretario del Juzgado de la Instancia de aquella ciudad, don Carlos Pintos Castro y familia.

ROBO DE UN SACO DE CE-MENTO

El vecino de la calle de las Huertas Benito Puente Meijide, denunció en la Comisaria de Policia el robo de un saco con cemento, desconociendo cuien pueda haber sido el autor de la fechoria.

DETENCION Por la Guardia Civil de Vedra fué detenido e ingresado en la Cárcel del Partido, el vecino de San Pedro de Sarandon, Celestino Jelesias, casado, acusado del delito de allanamiento de morada, con dados a una joven de 23 años de edad.

### Santiagues: Demuestra tu devoción y tu agradecimien-to al Apóstol Santiago, acom pañandole a su paso por las calles de la Ciudad.

FRENTE AL CUARTEL DE LA GUARDIA CIVIL

Exito - Grandioso Exito de toda la Compañia Internacional de

**HOY, Tres Selectas Funciones** 

A las 5-8 tarde y 11 noche

DOMINGO DESPEDIDA

Todos los dias desde las 11 de la mañana en adelante

VISITA A LAS FIERAS. --- Comida a las 12 del

mediodia

Autorizado para todos los públicos

SANATORIO DEL

PROF. UR. JORGE ECHEVERRI

CIRUGIA GENERAL Especialidad Huesos - Muscuios . Articulaciones . Vasos y Senra, 7 . Telefono 1241

Dr. Lois Asorey PAZO DEL CARMEN .

La Estila — feléfono 1541 Para enfermos perviosos y icos go manicomiaie. SANTIAGO DE COMPOSTELA tiora de consulta: De doce a dos Consultorio, Preguntoiro

CIRUGIA GENERAL

Especialista del aparato digestivo Rúa Nueva. 16-2º Telétonos, 1984 y 1125

Cofrade de la Archicofratu devoción al Apóstol Santiago, te obliga a for-mar esta tarde en las filas a las ocho de la tarde, de la Basilica.

Cirugia de la sordera

Hórreo, 24-3. Teléfono 1801 SANTIAGO

SUSCRIBASE A
EL CORREO GALLEGO

SIMULTANEAMENTE ESTRENAN HOY

la mejor pelicula española (Autorizada mayores)



A LAS 6 - 8 y 11 La maravillosa película LA REINA MORA

ANTONITA MORENO PEPE MARCHENA (Menores)

La pencula que a canzo resonancia universal



RETORNA TRIUNFAL.

MENTE con caracter de GRAN ACONTECIMIENTO, a la prestigiosa pantalla del

### METROPOL

SARA MONTIEL ARMANDO CALVO ENRIQUE VERA-JULITA MARTINEZ

(Juan de Orduna)

UN COLOSAL ESPECTACULO que encuentra marco adecuado en el esplendor de las Fiestas Patronales!

> Mayores FUNCIONES A LAS 5,30 8 y 11

HOY -:- SENSACIONAL PRIMER REESTRENU



Funcianes a las 5'30 - 7'45 y 1045

TECNICOLOR

Tolerada menores

"MOGAMBO"



Este admirable artista nació en 1.925, en Wels (Austria), hijo del conocido compositor J. N. David. Empezó su formación musical en el hogar paterno y más tarde en el Conservatorio de Leipzing, en la Academia de Salzburgo y en la Universidad de Tüvingen.

Como compositor ha escrito numerosas obras de diversos estilos y en 1.956 recibió el Premio de la Ciudad de Stutt-

Como flautista viajó por toda Europa durante muchos años, tanto con su cuarteto de flauta, que como solista. En España ha actuado en treinta ciadades en el transcurso de cinco tournees.

Como director, fundó en 1.951 la Orquesta Filarmónica del Sur de Alemania y en 1952 el Coro de Madrigalista de Stuttgart. Dirigió ambos conjuntos en numerosas actuaciones por toda Europa con extraordinario éxito. Como Director invitado | nesa.

dirigió, entre otras la Orquesta Sinfónica de Helsinki, la Filarmónica de Munich, la Sinfónica de la Radiodifusión de Viena y la Sintónica de la misma ciudad. Para la Asociación Alemana de grabación de discos interpretó numerosas obras.

Thomas Christian David, aceptó la invitación para dirigir en la próxima temporada la Orquesta de Cámara de la Academia Musical Vie-

plo nacional de San Francisco el Grange se ha celebrado mediodia sojemne tuneral organizado por el Ministerio de Agricultura, por el eterno descanso ues que sue ministro de dicho Departamento, don Rafael Cavestany. En el altar mayor ocuparon un sitiai preferente D. Carmen Polo de Franco y su mia la Marquesa de Villaverde. En otro lugar los Ministros de la Ciobernacion, Hacienda, Ejercito, Marina, Vivienda, Comercio, Trabajo, Justicia, Asuntos Ex teriores, Industria, Subsecretario de la Presidencia y ministro sin Cartera, senor Gua Villalbi. El ministro de Agricultura, don Cirilo Canovas, se situo en la presidencia tamiliar, en la que se hallaban el hijo del finado don Rafael el hermano del ex ministro P. Cavestany y don Enrique Cavestany. La viuda de Cavestany y las hijas y los res-tantes miembros de la familia, ocupaban otro lugar des-

tacado. Entre la numerosa concumencia figuraban el capitan general del Ejército, señor Muñoz Grandes, y el capitan general de Madrid, teniente general Rodrigo. Subsecretarios de Agricultura, senor Pardo Canalis y de Hacien-da, señor Cejudo; alcalde de Madrid, Conde de Mayalde;

y don Alberto Martin Artapresidente de la D-i putacion, Marques de Valdaviar; primer teniente de alcalde, senor Soier; embajador de Italia, todos los directores generales del Ministerio de Agricultura, presidentes y altos cargos de este Departamento y gran número de funcionarios. Terminado el iuneral se canto un responso. La esposa del Generalisimo y su hija reiteraron a la familia de don Rafael Cavestany ei testimonio de su condojencia y después lo hicieron los ministros y persona-lidades que habian asistido al piadoso acto.-Cifra.

A PLAZOS Y CONTADO



Relojes Suizos has-ta 15 años de ga-rantía. Envios por correo. Pida catá-

INDUSTRIAL SUIZA 1 Aperiado, 85 ZAMORA NECESITAMOS AGENTES

### PONTEVEDRA

### Nuevo galaruon nacional concedido al Instituto

FUNTEVEDRA. (De nuestro corresponsal, SPRINTER). --- Ha constituído un justificado motivo de satisfacción en los distintos medios locales, el nuevo galardón nacional que lel Instituto de Pontevedra ha alcanzado, primer premio de los establecidos para los centros distinguidos por el desarrollo de la Acción Escolar, por la Delegación de Juventudes, considerándola como el conjunto de actividades complementarias del mero estudio de las disciplinas escolares, necesarias para u na integral y completa formación de la juventud: deportes, cultura artística, profesional, social, etc. Nuestro Instituto, considerado como "modelo" por su labor pedagógica al ser premiado por el Ministerio hace doce años y ganador en 1.957 del

más alto título nacional por la formación física de los alumnos obtiene ahora este nuevo premio que consagra sobre todo la formación artística que revela su coro, los ensayos de educación por el trabajo desarrollados con los alumnos colaboradores en laboratorios y Museo las prácticas sociales resumidas en más de veinte monografías realizadas en equipo sobre visitas a corporaciones, servicios, instituciones, fábricas etc. incluyendo gráficas de organización, estadísticas, dibujos, etc. Esta serie realizada directamente por los alumnos y que refleja su contacto con la vida local y con las realidades que los rode 1 causó gratísima impresión en el jurado nacional que otorgó el premio.

Consiste en un viaje de veintidós días: Madrid, Burgos, San Sebastián, Lourdes, Poitiers, los castllos de la Loira, Chartres, una semana en París, Laon, Bruselas (cin-

imm

MUSICA

Orquesta filarmónica

de Stutigati

Dia 25 de julio (viernes) .---

CONCIERTO SINFUNIO

CORAL

El rapto del Serrallo (o---

Concierto para violin y or-

Motete "Jesus mi alegría",

(rara coro a capella, cinco

Misa de la coronación, KV

(Coro, orquesta y cuarteto

111

Dia 26 de julio (sábado).--Siete de la tarde.

CONCIERTO CORAL

Cinco madrigales italianos,

Seis canciones francesas,

Canciones, Lassus, Lemlin y

Obras corales, Brhams y Oril

Dia 28 de julio (lunes)---On-

Leonora num. III, Beethoven

Primera Sinmina, Beethoven

Concierto para plano y or-

Et beat Danunto azul,

Cuentos de los bosques de

El vals del Emperador,

uesta núm. III, Beethoven.

Planista:

RAMON CASTROMIL

CONCIEKTO SINFONICO

Solista Le S DAVID

Thomas Chris-Solistas:

Liselotte Renirer

Once de la noche

tura), Mozart.

J. S. Bach.

317, Mozart.

Monteverdi.

ce de la moche.

Strauss

Strauss.

Viena, Strauss.

voces)

solista)

questa, Paganini.

Soprano

Georg Jelden Tenor

Luru de madrigalistas

Hildegar Renz

York Lutz

co días) Amberes, Gante, Brujas, Luxemburgo, el Rhin Belfort, Lyon, el valle del Ródano, la Costa Azul, Barcelona, Zaragoza, y regreso.

Concurrirán a la excursión los veinticuatro alumnos más aventajados de quinto y sexto curso del Instituto.

FUE DETENIDO POR LA PO-LICIA. EL AUTOR DE NU-MEROSOS ROBOS

La Policia pontevedresa ha logrado la detención de un sujeto sospechoso, que resultó ser el vecino de esta demarcación, Manuel Ramos Fontecova, au-tor del robo de que dábamos cuenta ayer, en un coehe apar-cado en Chancelas, propiedad del medico palentino, don Je-sús Mateo Romero. El Ramos, resultó ser tambien autor de otras muchas sustracciones de dinero, ropas y objetos diver-sos, principalmente en las pla-yas, al aprovechar el descuido de los bañistas. Asimismo, re-cientemente, había sustraido una chaqueta de un cliente le un bar de esta capital, creyendo que contenia la cartera y en Vigo, sustrajo igualmente, di-nero y objetos, por valor de

nueve mil pesetas.

La diligente actuación de los funcionarios de la Policía local, ha conseguido recuperar la mayor parte de lo robado por el aprovechado sujeto en cues-

DANZA

Boris Tramne

Laura Procuça

Paul Maure

Lily Royes Catherine Vernenill

Jacotte Bordier

con el Cuerpo de . alle
Director Orquesta: Piamsta concertista
Daniel Stirn Jacquelin: Emery

Producción: Albert Sarfati - Paris

DOMINO.

Música de Branns-Haendel

Coreografia de Taras

COPPELIA

(xaz de deux) Música de Leo Delibes

Coreograna de E. León

CONCERTO Música de Gieg

Coreogral a de J. Charrat

ARLEQIN

Música de Stirn Coreograna de J. Charrat LA M. ERTE DEL CISNE

Musica de Saint-Säens

COMBATE

Musica de mantield Coreografi de Dollar III

SUITE EN BLANC

Música de Lalo

Coreografia de Lifar

Dia 27 de julio (domingo)-

SUITE RO...ANTIQUE

Música de Chopin

Coregorafia de Fokine

DON QUIJOTE Música de Minkus

Coreografia de Petipa DIBUJOS PARA SEIS

Musica de Tschaikoswki

Coreografia de Taras

INCANTATION

Musica de Grieg

Coreografia de Charrat

PAS DE TROIS

Musica de Minkus

Corcografia de Balanchine

111

Música de Rousselle

Coreografia de Charrat

ROUSSEL

once de la noche

Coreogracia de Fokine

II

-- valles --

Janine Charrat, Josette Clavier, Adoifo Andrade,

\$324 No

once de la noche.

SANTIAGO

25 a 28 de julio

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE SANTIAGO DE COMPOSTELA

tión, elevándose a unas 20.000 pesetas. El detenido, fué puesto a disposición de la autoridad judicial.

REGRESO DEL GOBERNA-POR CIVIL

En la tarde de ayer, regreso de Oviedo, el Gobernador civil y jefe provincial del Movi-miento, don' Rafael Fernández Martínez, quien se posestono seguidamente, de su cometidos.

LA FIESTA DE LA RANDE-RITA

La Asamblea Provincial de de la Cruz Roja, celebrará el próximo dia 1 de agosto, la tradicional Flesta de la Bantradicional Flesta de la Banderita, con cuyo motivo seráti Fiestas se organiza un intere-costumbre las mesas de petitu-rio, asistidas por distinguidas damas de la sociedad ponteve dresa, postulando por las ca-lles grupos de senoritas. Es de esperar que la citada celebración, dado lo altamente humanitario de la finalidad de dicha Institución, constituya de nuevo un rotundo éxito.

NOTAS DEL INSTITUTO

La Secretaria de dicho con-tro, anuncia que la primera re-lación de alumnos admitidos a enseñanza oficial, figura expuesta al publico, en el tablon de anuncios, considerándose no admitidos, los que en ella no figuran.

figuran.

—También se halla expuesta, la relación de alumnos seleccionados por sus calificaciones académicas, para asistir a la excursión internacional, correspondiente al nuevo galardón nacional concedido al instituto. Las renuncias, o reclamaciones, deberán ser presentadas antes del próximo dia 1.

INTERESANTE CONCURSO DE ESCAPARATES

Con motivo de las próximas fiestas organiza un intere-sante concurso de escapartes, sobre motivos de iluminación artistica, Campaña de la Prudencia y orientación comercial, otorgándose premios en metálico.

Le amo, le amo" Y se casarán Ella: 18 años El..., 73

DAYTON, (Ohio) 24 — "Le amo, le amo" ha declarado Ida Jane Caudill al anunciar que se casaría con Steve Horsley, de 73 años, de edad y que ha alcanzado ya la respetable ca-tegoría familiar de bisabuelo. Jene cuenta 18 primaveras y una simple resta nos lleva a la conclusión de que la edad "que no separa" a los prometidos es de 55 años.

"Nunca he dado importan-cia a la edad. Le acepté como esposo tan pronto me lo propuso", ha declarado miss Caudill, a los periodistas. - Efe

de ESPAÑA

Cada año que pasa los producto-res de la Compañia de Tranvías em-plean mayor entusiasmo en festejar a su celestial Patrono Santiago Após-

El programa de este año comen-zará hoy vispera de la festividad con una formidable verbena en la maravillosa y amplisma Plaza de maravillosa y amplisima Plaza de América cuyo remate de obras acaba de verificarse, Amplitud de espacio, la Gran Vía y Jardines del Instituto al lado, así como la instatación de alumbrado, y el deseo tras tanta fiesta de matiz distinto en Castrelos hacen que el éxito pueda contarse por adelantado. Una nutrida or questa compuesta por diez profesotarse por adelantado. Una nutrida orquesta compuesta por diez profesores con su animador, Costas Davila y la intervención de diversos artístas de la radio completará este magnifico marco de divesión y alegria que los tranviarios preparan para prólogo de su gran día patronal.

El dia 25 gaitas y la Banda de Va lladares recorrerán las calles de Las Traviesas, los balcones y tranvías lu cirán las banderitas de rigor, una salva de bombas anunciará el co-

salva de bombas anunciará el co-mienzo de la Misa Solemne en el Tem plo de los Padre Carmelitas, dedica-do a la Stma. Virgen del Carmen, a las once de la mañana actuando la Coral Casablanca con sus 50 "o-

A la terminación se organizará la procesión a la que asistirán la Banda de Gastadores de la Falange del Mar, Banda de Valladares y Gaitas del País, Asimismo será presidida por las autoridades, asistiendo también una representación con bandera de cada Hermandad Laboral, miembros de Acción Católica de Freijeiro devotos del Santo, tranviarios francos de servicio, jubilados, familiares etc. etc.

Al término de la misma en las Cocheras se servirá un vino de honor partiendo a continuación en tren especial para Canido los miembros de la Hermandad que se reunirán en fraternal ágape en el Restaurante Los Bagullos. Por la tarde habrá un festival con intervenciones artísticas siendo así que los tranviarios unos a unas horas y otros a otras llenarán este magnífico programa que en nada desmerece de los que se trazan por quienes pueden vacar el día de su fiesta.

Deseamos un gran éxito a los Her manos Tranviarios en sus fiestas que procuran la incorporación de Vigo a las ciudades que festejan al Pa-trono de España y de Galicia.

SANTIAGO FESTIVALES En Lima

> LIMA, 24.—La Policía hizo uso de bombas de gases lacri-mógenos para dispersar a 300 manifestantes que arrojaron piedras contra edificios del Go

bierno, para protestar contra el alto costo de la vida en Perú. La manifestación se celebró pese a las advertencias de la Policía en el sentido de que practicaria detenciones.-Efe

### Plan de urgencia para abastecer a Europa de pe roieo

WASHINGTON, 24.-El secre tario del Interior, Fred A Seaton, ha propuesto un plan de urgencia encaminado a abastecer petróleo a Europa en caso de que los suministros de Orien te Medio fuesen cortados.

Se señala que el plan es ca-si idéntico al empleado por los Estados Unidos durante la crisis del Canal de Suez en 1956.

LA DURACION Y INSERVACION DE SUS ROPAS consiste en una perfecta limpieza en ceco adónde?. en la "IDEAL"

TINTORERIA en otisados disponemos de tos áltimos modelos PRIMO DE RIVERA, 81 Teléfono. 24-15

EL FFRROL DEL CAUDILLO

CAPITULO DE SUCESOS

### Sigue en estado de intoxicación el autor del cuádruple asesinato cometico en Magrid

MADRID, 24.—Los agentes adcritos a la Brigada de In-vestigación Criminal continúan trabajando incansablemente en el caso del cuádruple asestnato cometido en Madrid, en las ca lles de Alcalde Sainz de Baran-

da y Lope de Rueda. Sigue sin esclarecerse la auténtica personalidad del detenido, que dado su estado de intoxicación por las drogas in jeridas, sólo ha prestado decla raciones conexas.

Ciertos indicios hacen temer que el detenido no actuara individualmente, sino obedeciendo órdenes de algún grupo u or ganización de contrabando in-ternacional de drogas y alhajas.-Cifra.

UNA NINA CON GRAVISI-MAS QUEMADURAS

CARTAGENA, 24. — Resultó con quemaduras de pronóstico gravísimo la niña Maria Muñoz Ruiz, de ocho años, que en la Ciudad Jardin y en compafila de otros pequeños saltaban sobre una hoguera. El hecho ocurrió al prendérsele fuego en su vestido.-Cifra

comanuante boliviano osation Daf la mutitude

LA PAZ, 24. - El computo deminiuvo de votos en los colegios electorales de La Paz. arroja el siguiente resultado: 36.400 para el Movimiento Na cicial Revolucionario MNR. 28.850 para la Falange socia-

El ex comandante del ejército afiliado a la Falange socialista Alberto Taborga, autor de la muerte de un miembro del M.N.R. ha solicitado asilo en la Embajada colombiana, Mientras tanto, el domicilio de Taborga ha sido asaltado por la multitud que destrozó todo el mobiliarlo de la casa. - Efe. durante al rec

VI. de Acosta

MEDICO CIRCUANO Partos y enfermedados do la Altamira, & Teléfono, 1299 Santiago de Compostela

# Club Santiago

Le Directiva del Club Sandago está desplegando una extraordinaria actividad, enfocada especialmente a los fichajes para el equipo que nos repre-sentará la próxima temporada. en la Tercera División.

No se ha presentado nada facil la tarea conducente a 18 formación del equipo, pese a

lo cual todas las gestiones rea-lizadas en los últimos días se han visto coronadas por el más lisonjero de los éxitos. Varios jugadores que vistie-ron los colores del Club la pasada temporada han renova-do la ficha, dando con ello una nueva prueba de cariño al Club Santiago. Otros han fir-mado por primera vez. En el plantel ya enrolado predominan los jugadores que tienen su residencia en Santiago, con lo cual la economía del Club mo llegará a resentirse tanto como otras veces.

De momento sólo podemos referimos de una manera muy vaga a los fichajes realizados.

Concepción Arenal, 8

nocer en el momento oprtuuo. Baste en anticipar que la ba-se del futuro equipo está ca-si plenamente conseguida y que en ella son piezas funda-mentales tres elementos de des tacada valía que, también por ahora, se mantienen en el ma-yor de los secretos.

Por esa labor callada y cons tante que el presidente don José Vila Sobrino y los direc-tivos vienen realizando, les tri-butamos hoy desde estas co-lumnas el justo elogio, como reconocimiento al interés con qué lan tomado los preparati-vos para la próxima tempora-da. Y al mismo tiempo nos agrada ofrecer estas optimis-tasnoticias a la afición santía-guesa para que, llegado el momento de recabar su apoyo, no se le regatee. El plan de fichajes en marcha puede proporcionarnos un fuerte conjunto mediante el cual el nombre de Sentiago campee entre los pri-meros de la Tercera División en la temporada 1958-59

Receptores de Radio "ANGLO", "TUNGSRAM", "CLARION" - Amplificadores - Altayoces - Elevadores Reductores - Frigorificos eléctricos "NEVADA" - Lamparas

alumbrado "PHILIPS" y "POPE" - Sillas para niños - Coches para niños - Lamparas

de techo y pared - Portatiles de mesa - Material electrico en general-Instalaciones

fluorescentes - Bicicletas y Accesorios

SANTIAGO DE COMPOSTELA

### Preparativos para la próxima temporada Young Martín revalida su título Los fichajes del de campeón de Europa al vencer al francés Robert Pollazon

Segura conquista el campeonato de España del peso mosca

MADRID, 24.-Antes de comenzar el combate para el cam peonato de Europan entre Young Martin y el Francés Ro bert Pollazon, subió al cuadri-latero para despedirse de la afición madrileña, puesto que se retira definitivamente del boxeo, el púgil castellano Oroz-

A las dos y media de la ma-drugada ha terminado la vela-da de boxeo de la Plaza de Toros de las Ventas, en la que se disputó el campeonato de Es-paña y el campeonato de Euro-pa de los pesos moscas.

Los resultados tecnicos han

sido los siguientes; Campeonató de España de pe so mosca:

Ogazon, campeón de España (50'700) perdió ante el aspiran

Telefono, 3643

te oficial Segura (50'000) a los puntos, adjudicándose este úl-timo el título de Campeón nacional, después de doce asal-

los siguientes resultados:
Pesos pluma a ocho asaltos.
Ricardo Navarro venció por puntos a Hervas, y en el último combate de la noche en los pesos welters, el marroquí Mok lar venció por puntos, a Bera-

Todas las localidades de la Plaza de Toros de las Ventas, así como las sillas de la pista vieron totalmente ocupadas aficionados calculándose que presenciaron los combates unos 33.000 aficionados, lo que ha dado una recaudación bru-

ha dato tha recaudacon ord-ta de unas 700.000 pesetas. Young Martin ha percibido una bolsa de 120.000 pesetas y el francés Robert Pollazcon,

El ex campeón de España Ogazon, ha entregado la boisa de su combate de esta noche integramente a beneficio de la Mutualidad de Boxeadores Pro-tesionales.

Young Martin llevó la inicia Young Martin devo la Incia tiva en todos los asaltos, y des de el tercero, se vió con clari-dad que podía retener el titu-lo, porque estaba más suelto y más decidido en la pelea que su adversario. En los titimos asaltos, el aspirante tiene que aguantar un serie impresionan-te de golpes del campeón, que lo tiene completamente domi-nando. Victoria indiscutible y clara por puntos, de Young

En los vestuarios, Pollazon, volvió a felicitar al campeón, luego manifestó: "Me dijeron que Young Martin estaba en baja forma, después del comba te celebrado en Buenos Aires y tengo que reconocer que lo he encontrado mejor que nunca. Me retiro del boxeo —añadioporque el pugilismo no me re-porta grandes beneficios. Cele-bro una pelea al mes y no me compensa. Gano más dinero y vivo con mayor tranquilidad en mi trabajo de linotipista".

### **FUTBOL MODESTO**

y uno de los mejor jugados es-ta temporada en Santa Isabel por lo que a las competiciones de modestos se refiere fué sin duda alguna, el celebrado el mièrcoles pasado entre los equi pos del San Lorenzo, campeón de Liga, y Júpiter, subcampeón del mismo torneo. Dicho encuentho, correspondía a la pri-mera eliminatoria de las semifinales de la "Copa Delegacion", torneo que viene cele-brándose en Santa Isabel El resultado fué favorable a los colores del Júpiter, aunque por un solo gol de diferencia.

menzará a las sels y media de la tarde, La revivido entre los aficionados santiagueses aquel entusiasmo de antaño por el fútbol modesto, al extremo de que se augura un aba rrote compelto en Santa Isa-bel, del que tan necesitado están los equipos de dicha ca-

tegoría.

La afición está pendiente del desenlace y ello es una excelente prueba del interés que ha despetrado este segundo par tido de las semifinales.

DON VASCO

PROCURADOR DE LOS PRIBUNALES CUMPLIMIENTO DE EXHORTOS

Puente Pedrina, D + 2.º Apartado, 118

EANTIAGO DE COMPOSTELA

### EL FERROL DEL CAUDILLO

DOCIOR GUILIAN Especialista en enfermedades del riñon, vejiga prostata y su cirugia. Consulta los jueves de 4 a 6 en el SANATORIO DE SAN JAVIER Diartamente en La Coruña en su Clinica de Urologia. Ali redo Vicenti, 29

OFTAL MOLOGIA

DR. TOMAS DOMINGUEZ CASAL

MEDICO OCULISTA Real, 65-1. Consulta: 10 a 1 y 4 a 7

CIRUGIA GENERAL

DR. MANUEL GAMA .......... BASIOS

Real, 126 Telelono, 1739

CIRUGIA

DR. TOVAR MALLI... Cirugia del Corazon y pumon

Consulta los sabados en el SANATORIO DE SAN JAVIER Diariamente Plaza de Vigo, 20-La Coruña

TRAUMATOLOGIA

DR. JUAN A. CARRENO ROL. HUESOS, ARTICULACIONES RAYOS X ULTRASONIDOS Teléfono, 3014

Anúnciese

en esta sección

### SANATURIU PROFESOR

### Villar Iglesias

Cirugia, del Riñon Vejiga y Próstata Teletono 1304

General Pardiñas 9

ANTIAGO DE COMP STIL

Ad inciese en LA NOCHE

FINUAR

SE VENDE próxima

Santuario de la Escla-vitud, casa con huerta unida. Razón: R. No-gueira. — Esclavitud.

VENDO 2 casas total-mente libres. Rúa San

Pedro. Informes: Pre

guntoiro, 27 Santiago VENTA casa Rúa San Pedro, 52, primer piso desalquilado. — Razón; Rúa Villar, 30, 1.º, iz-quierda. — Santiago.

VENIA en Jubia un chalet, libre, esquina Careriera del 13. Ra-

zón: en el mismo.-Ferrol.

VENTA dos casas, una con piso libre. Infor-mes: Hospitalillo, 2, ba-jo. — Santiago.

VENDO finca 86 fe-

rrados dentro Fielatos, en Santiago. —Rey Vi-louta. —Rúa Villar, 83.

nuevos y solares (li-

Santiago.

Sagasta, 14.- SE VENDEN pisos

LOUILERES

SE ALQUILAN

quinas de escribir. Viu da de Romar, Calvo sotelo, 17. fel. '203

MAQUINAS ESCRI-

BIR. Se alquilan en Talleres "EL ARCO". Reparaciones garantiza-das. Instituto, o. Ielé-fono 3261—Santiago.

SE ALQUILA piso con

huerta en S. Saturnino. Informes: Ferreteria

CONTS A + 3 1A

COMPRO muebles, ro-

pas y objetos usados. Avisando paso a domi-cilio. Canalejas, 142.— Fel. 2506. — Ferrol.

VENDO máquina cortadora "Prat" n.º 2, varios espejos. Razón: Ultramarinos "El Rá-

MAQUINAS SASTRE

RIA. Garantizadas, fa-cilidades pago. G. s a

pido". - Ferrol.

Agricola. - Ferrol.

### expresada Orden religiosa

del crucero "Miguel de Cervantes" en tanto se encuentre en situación de disponibilidad, quede aumentada en la forma que se indica: un capitán de Intendencia, un capitán médico y un capellán primero.

UN COMANDANTE DE INFAN-TERIA DE MARINA INGRESA EN UN CONVENTO COMO LECO

Leemos en el "Diario de Céaiz", que el comandante de Infantería de Marina, don José Adolfo Ca-nas Conesa, hijo del fallecido general de Infantería de Marina, Arturo Cañas, ha marchado a Bil-bao para ingresar como religioso en el convento de PP. Capuchinos de aquella capital.

El señor Cañas Conesa, como

bres). Razón: Canale-jas, 11, 1.º. Ferrol.

VENDESE casa céntri-

ca, dos pisos vacios, 500.000 ptas, Informes: en esta Administración,

SE TRASPASA nego-cio en calle Galiano por no poder alender-lo. Razón: calle Lugo, 17, bajo. — Ferrol.

TRASPASO pensión

económica, céntrica.— Razón: esta Admón.

IRASPASO locales de

negocio con vivienda o sin ella, Razón en esta Admón. — Santiago.

POR AUSENCIA, se se traspasa local pe-luquería de señoras; Informes: en Edificio Matropol, Santiago de Compostela.

TRASPASO o arriendo

peluquería señoras, fa-lidades, por ausen-

cia, céntrica con vi-vienda. — Razón: esta

Admón. - Ferrol.

Santiago.

Gabanes de calidad para caballeros

Las Pañerias Sagasta, 21 FERROL

DEPOSITARIA ESPECIAL DE HACIENDA

CLASES PASIVAS Los preceptores de Clases Pasivas del Estado, que tengan consignados sus haberes en esta Depositaria Es-pecial, pueden hacer efectivos los correspondientes al mes de la fecha, así como la Ayuda e Indem-nización Familiar, por orden de días y nóminas que se detallan a a continuación y horas de díez a

Dia 1 de agosto. — Montepio Militar, Montepio Civil, Jubilados y Enganches.

Día 2 de agosto. — Retirados de guerra y retirados de Marina.

Día 4 de agosto. — Todas las nóminas en general.

Camiseria fina-Jerseys lana

Lo mejor que se fabrica-

Las Pañerias Sagasta, 21

El Depositario Especial-COMISION DE FIESTAS DE LA CRAÑA Presidente de honor, don Francis-co Núñez de Olañeta.

Presidente, don Francisco García Picallo; y los señores don Víctor Serantes Sanz, don Roberto Rodrí-guez, don José Prados Muños, don Jaime Díaz Pérez, don Pedro Cas tro, don José Martínez Riande don Celso García Díaz.

frincaeras was ardinas Solamente calidad

Las Pañerias Sagasta, 21 FERROL

Para general conocimiento se pone de manifiesto que el próximo me<sub>3</sub> de agosto se celebra-rán en esta Comandancia de Marina los exámenes siguien-

Día 7, exámenes de segundos mecánico<sub>s</sub> navales. Día 8, exámenes de primeros

maquinistas navales Dia 12, examenes de patrone, de cabotaje de segunda cia se y patrones de pesca del litoral de esta provincia mari-

El Ferrol del Caudillo. 24 de julio de 1958. El Comandante de Marina. (P. O.) Diego Ruiz Rodríguez

### Cortes traje caballero

Calidades primera Inmenso surtido

Las Pañerias Sagasta, 21 FERROL

### Pañeria fina ca.allero

Vea el grao surtido en

Las Panerias Sagasta, 21

ADORACION NOCTURNA La noche del 26 al 27 corresponde velar a los turnos que s- citan: Turno La Oración en el Huerto, iglesia de Nues-tra Señora de las Angustias. Turno San Pascual Bailón, igle sia de San Francisco. A la Santa Misa que se celebrará en ambas iglesias pueden asis-tir los fieles que asi lo deseen para lo cual la plertas de di-

chos templos se abrirán a la expresada Lora. SANTO JUBILEO CIRCULAR DE LAS CUARENTA HORAS Hoy, cerresponde la Exposición del

# ADECER CORUN



# COMERCIAL MOSQUERA, S. A.

CASA FUNDADA EN 1893, EN SANTIAGO DE COMPOSTELA

Santiago de Compostela

Preguntoiro, 21-23- Telf. 1127

un grupo de médicos especializ

dos asistirán a los niño cuya edad sea inferior a los siete años. Seran

verdaderos médicos tamiliares, con lo cuat el Seguro incorpora, jun-

to a las más modernas normas de prevision, las virtudes clasicas de la Medicina espanola, Con este

la Medicina espanola. Con este grupo los niños pouran recibir asistencia en el Consultorio del Seguro o en su propio domicilio. También se ha decidido abrir clínicas en consultadas para niños dentro de

especializadas para niños dentro de las Residencias del Seguro, para

Para que los servicios queden completísimos, un grupo de médicos puericultores vigitarán periódicamente los niños sanos, darán normas sobre su alimentación y se les

administrará toda clase de vacunas

para protegerlos contra las enfer-

Gracias a estas innovaciones, las jóvenes promociones de médicos puericultores ven despejado su ca-

mino, ya que todos los especialis-tas de niños de España tienen, si

lo desean, cabida dentro del Se-guro de Enfermedad.—Cifra.

VIAJES

De Valladolid ha llegado al Ferrol, con su familia, el gene-ral de brigada de Caballería, don Alvaro Pita da Veiga y

PETICION DE MANO

Por los señores de Lorenzo Sánchez (don Pablo) y para su hijo don Pablo, teniente de Má quinas de la Armada, ha sido pedida, en El Ferrol del Caudi-

ilo, a los señores de Vigo Ro-driguez (don Vicente) la mano de su bellislma hija Merchi.

Entre los novios se cruzaron

Nuestra enhorabuena a los novios y sus familiares.

los regalos de rigor.

Marina.

Canalejas, 54

ociedad

dad infecciosa.

edades infecciosas.

italizarles en caso de enferme-

MADRID

Plaza de la Moncloa, 14 (ARCIPRESTE DE HITA) Teléfonos 237636 - 233577

BARCELONA

Diputación, 302 - Tel. 22-30-93

Por Panurgo

### Las inquietudes del Rey Hussein

De manera sorprendente, pues los comentarios del organo oticioso del Gobierno sovietico, "Izvestia" califi-capa de ridicula la propuesta de una conierencia de alto nivel en el seno del Consejo de Seguridad, Nikita Kruschet a aceptado la proposicion occidental para una reunión de jetes de Gobierno en la sede de

la ONU, en Nueva York. Si se trataba de realizar las cosas con "luz y taquigiafos", el Kremlin no ha temido hacerlo, lo que da entender que uulizara peligrosos argumentos dia-lecticos contra las tesis occidentales, susceptibles de causar electo propagandisti co lavorable a sus propositos. Ciaro esta, que tambien se miorma que Eisenhower no esta dispuesto a soportar retoricas propagandisticas, y que en el ca-so de que se negase a este extremo, se reuraria de la Comerencia, itusia, desde luego, esta preparada para el "torneo", puesto que se-halo como lecha para la celeuración de la reumon el lunes proximo, Indudablemente, el termino indicado es prematuro; por eso el Gobierno britalico ha calificado esta parte de la propuesta sovietica como de "poco realista". Habra que estudiar primero los puntos a debaur en el escenario del Consejo de Seguridad, porque, a este respec-to encaja el retruecano de que ni son todos los que estan, ni estan todos los que son. En erecto, la China de Chang Kai Ckek pertenece al Consejo de Seguridad: pero no es probable que comparezca el delegado nacionalista en una mesa en la que figure Nikita Kruschef. Es decir, que los occidentales, principalmente los Estados Unidos, de

nocer al Godierno de Formosa, sino tambien Gran Bretaña y la India, que to-maran parte en la conterencia de alto nivel. El mundo esta pendien-

te de la proyectada conterencia, sea cual luere la lecna de su celebración, que se espera no se protongara mas de dos semanas, segun imormaciones meensmas. Seria ridiculo prejuzgar los resultados prejuzmisma. La mumanidad desea seguir el camino de la paz y no el de la guerra. Allora bien, jevitara la con terencia el crecimiento grumat del panarabismo Propugnado por Nasser? Creemos que no, dado es penurara actual for to de pronto, la nau estima que no se puede celebrar himguna conterencia de granues potencias soure el urien to medio, sin la participación de los países de esta zona. Se expuca, con estos antecedentes la preocupacion e inquietud aci key de Jordania, museein que, en una entrevista con un periodista de una agencia norteamericana (segun una no-ticia fechada en Nueva York que recibimos en estas horas vespertinas del 24) ha expresado audas de que la conferencia de ano nivel sirva para resolver los proulemas del Oriene Medio, reiterando su llamamiento de envio de luerzas norteamericanas a Jorda-

A buen entendedor, pocas razones. Ei joven monarca jordano esta trasluciendo su temor, Se da pertecia cuenta de que, con el toque del clarin que marque la retirada de las fuerzas estadounidenses del Libano, se iniciara un movimiento ascensional de los "nasseristas" en su pueblo. No producido por la intervencion directa del régimen de la RAU, sino entre los mismos ciudadanos jordanos, entre los cuales adquiere mayor relieve y prestigio la politica nacionalista arabe de Nasser, con los hechos que esta viviendo el Oriente Medio.

### Reformas del Seguro de Enfermedad

Entrarán en vigor próximamente

MADRID. - Próximamente entraran en vigor las reformas del Seguro de Enrermedad, que modificaran en gran parte el sistema has-

ta noy vigente.

En Mecicina General y otras especialidades se reducirá el cupo de familias a cada médico, incremenrando las ventajas y beneficios para el asegurado y para el médico.
Para conseguir estos fines el Seguro de Entermedad aumentara el

número de médicos. A partir del 1 de agosto tendrá lugar la modificación de los ser-vicios de Puericultura, figurando como medida fundamentas, la que

### **Puertos**

EL «VENA CRUZ» DEJU ATER PASAJE Y AUTOMOVILES DE CENTRO Y NORTEAMERICA PIGO, 24. — (De nuestra

Delegacion). Durante la noche de ayer llego el vapor "Gosende" (, pro cenente de Huelya, con un car gamento de azufre.

Ayer por la manana entro el "Cavadelo", con objeto de aprovisionarse de combusti-

A las cinco de la tarde se hi so a la mar el vapor aleman' "Ahrensburg", que se hallaba en Puerto desde el pasado dia 12, en que llego con un cargamento de carne congelada con destino al consumo nacio-

For la tarde entro la turbonave portuguesa "Vera-Cruz", que regresa de la América Central y Estados Unidos. Trae para vigo 406 pasajeros, cuyas operaciones de desembarco fueron iniciadas inmediatamente. Tambien dejara aqui 16 automoviles. El "Vera-Cruz", conduce en transito unos 600 pasajeros. A media noche zarpo con rumbo a Lis-

Hoy es esperado el trasatlán tico inglés "Reina del Mar", procedente de los Puertos del Pacifico en ruta, a Inglaterra, conqueiendo numeroso pasaje. Aqui desembarcarán 22 pasajeros y después seguirá viaje a La Coruna.

Tambien son esperados el "Rio Francoli", en su viaje regular a Cadiz y Canarias; el "Argentina Star", que trae carne congelada para el consumo nacional; "Almedravero", de Cauz; "Lucita", de
Camposancos; "Touro", de
San Vicente de La Barquera;
y el aleman "Pericles".
El "Montserrat" que tenis

El "Montserrat", que tenia anunciada su llegada para el dia 26, no lo hara hasta el pro ximo día 31.

COMANDANCIA MILITAR DE MARINA. — AVISO A LOS NAVEGANTES

Vapor noruego "Gannsjord", avisto un objeto esférico flotante en latitud 43-45 y longitud 09-45 peligroso para la navegacion.

Lo que se hace público para general conocimiento. Vigo, 23 de julio de 1958.

EL FERROL Entrados, — Vapores: alemán "Diamant", de Bremen, con carga general; "San Julián", de Gijón, con carbón; "Engracia Tié", de La

Coruña, con cemento. Despachados: "Diamant", para Gijón, con carga general; "San Julián", para Gijón, con su equipo y "Engracia Tié", para Puentedeu-

me, en lastre.

LAS MAREAS Día 25. — Pleamares: 11'17 de la mañana y 11'46 de la noche. Bajamares: 5'3 de la mañana y 5'32 de la tarde.

Casas Reales, 23

### La Coruna

### Durante las fiestas actuarán "El Eco" y los coros de Pampiona

LA CORUNA, 24. - (De nuestra Delegacion).

AMBIENTE DE ANIMACION La capital presenta un ambiente de animación inusitado. Han ilegado un gran nucleo de forasteros y los noteles se encuentran completamente aba-

FIGURAS DE LA MUSICA ESPANOLA EN LA CORUNA

Ee encuentra en nuestra capital el popular maestro Para-da, vicepresidente de la Sociedad General de Autores de Espana y presidente del jurado de habaneras de Torreviaje (Alicante). Tambien liegó el director de

la más popular orquesta espa-ñola Sr. Garcia Beitia, acompañado de su conjunto.

Se encuentra estos días en La Coruña el popularisimo cantor y actor Jaime Camino después de un viaje artistico cuajado de exito por los parses americanos.

EXITO DE UN DIRECTOR CORUNES

Según nos comunican la pe-fícula "El andamio", dirigida por el director aficionado don Rogello Amigo obtuvo el pri-mer premio de la especialidad en el Festival Internacional de Cine de San Sebastián. El rodaje de la película lo llevaron a cabo los hermanos

NO HAY MAS CANDIDATOS A LA PRESIDENCIA DEL DEPORTIVO QUE EL SENOR GOMEZ PEDREIRA

Ni don Cristino Alvarez, ni don Antonio José González Fernández han presentado sus candidaturas para presidentes

FERROL

a conseguir la rápida tramita-ción del expediente, para que en el plazo más breve posible pueda ser una realidad la instalación, que ocupará unos 800.000 metros cuadrados de sucon motivo de la festividad del Dia de Galicia, cuya fiesta es-tá organizada por la Obra Sindical de Educación y Descanso y patrocinada por la Comisión de Fiestas de Vigo. AGASAJO DEL CUERPO CONSULAR A LAS AUTORI-DADES

El concierto Coral será el 28 de julio y el de la Filarmo-nica al dia siguiente, ambos a las ocho de la tarde en el Par-

Se encuentran en nuestra

La visita está relacionada con este ambicioso propósito. En el

### de la playa de Santa Cristina.

CEUTA

Isabel Cabral, 7 - Telf. 556

"EL ECO" Y LOS COROS DE

"EL ECO" Y LOS COROS DE PAMPLONA ACTUARAN EN MARIA PITA.

Durante las fiestas de Maria Pita "El Eco" y los Coros de Pamplona que totalizan más de 200 voces ofrecerán conciertos en la Plaza del mismo nombre, frente al Ayuntamie de Es la primera yez que una conto. Es la primera vez que una co-lectividad corunesa praticipa en fes-tival de tanta altura. El programa comprende "Las Bodas del Principe Igor" entre las obras fijadas.

REUNION DE LA COMISION PROVINCIAL DE SERVICIOS TECNICOS

Bajo la presidencia del goberna dor civil, don Evaristo Martin Frei-re, se reunió la comisión permanente de la Comisión Provincial de Servicios Técnicos.

REGRESO EL ALCALDE Procedente de Madrid, donde asis-tió a la sesión plenaria de las Cortes, regresó ayer por carretera el alcalde de La Coruña, señor Molina Brandao.

día de ayer han realizado di-ferentes gestiones encaminadas

En los salones del Real Ciub Náutico se ha célebrado ayer

tarde una brillante reunión so-cial. El Honorable Cuerpo Con-sular acreditado en nuestra ciudad, ofreció un cocktail en

honor de autoridades y repre-sentaciones de la vida viguesa

que tienen contacto con diche

### VIGO

### Hoy se celebrará la fiesta gallega de Castrelos

VIGO, 24. (De nuestra Delega-

del Real Club Deportivo. Ani-

bos coinciden en señalar su postura a la vista de los com-

promisos contraidos ya por el actual presidente Sr. Gomez, de los que no pueden hacerse

GRAN ANIMACION EN EL BA

Con motivo de las riestas del Car-

men el barrio marinero de las Ju-bias vive unos días de intenso jol-

gorio. Aquella pintotes: Comarca se ve invadida de forasteros que se

responsables.

Entre los números de maña-na, destaca con caracteres singulares, la gran fiesta gallega que se celebrará en Castrelos

En esta fiesta, que comen-zará a las ocho de la tarde, actuarán conjuntos regionales, entre los cuales figuran la Ma-sa Coral Estradense, el Coro "La Artistica", de Pontevedra, "La Artistica", de Pontevedra, la Masa Coral "Froles Mareliñas", de Chapela, el Grupo de Baile Regional "Vento das Cies" y el Grupo de Baile de la Sección Femenina.

Están a la venta en la Central de Espectáculos, las loca-lidades para este festival fulriorico, cuyos precios popula-res son los siguientes: quince pesetas la silla de la zona A, diez pesetas la zona B y cinco

pesetas la zona C
El teatro infantil se presentara mañana, a las doce de la
mañana en la Avenida de Felipe Sánhez, al lado de la Fuente del Gallo. Continuarán mahana las lies-

tas de Lavadores, de Bembri-ve y de Beade, todas ellas patrocinadas por la comision de

SEGUNDO CICLO DE LOS FESTIVALES DE ESPANA CON CONCIERTOS MUSICA-LES Y BALLET INTERNA-CIONAL

El segundo ciclo de los Festivales de España por el presen-te año, consta de un concierto por la Coral de Madrigalistas de Stuttgart y otro por la Or-questa Filarmónica del mismo lugar, y por tres actuaciones del gran Ballet de Francia, de Janine Charret, que tanto agrado en Vigo hace tres años y que en el presente viene re-forzado con las colaboraciones extraordinarias de bailarnes de primera categoria interna-

las ocho de la tarde en el Parque Quiñones de Leon.

El Ballet de Francia actuara los d'as 30 y 21 del actual y el primero de agosto en el bello marco de Castrelos, siendo d'ferentes los programas de las distintas funciones.

PERSONALIDADES DE LA EMPRESA BARPEIROS-DIESEI. SEL.

cludad destacadas personalida-zdes de la Empresa "Barreiros-Diesel", que como se sabe de-sean instalar una factoría en terrenos de nuestro Zona Franca.

### Academia de corte y confección Durán de González ALTA COSTURA

Sistema patentado, basado en las últimas evoluciones de la moda,

Facil y elegante, No tlene rival. Piaza de las Angustias, 9

quienes el régimen de For-

mosa recibe decisivo apo-

yo, sugeriran la ausencia

de la delegación china in-

sular, ya que no cuenta con

capacidad suficiente para

decidir resoluciones de la

ocategoria que van a discu-

tirse; maxime cuando no

es sólo la Unión Soviética

PRIMER ANIVERSARIO DE LA SENORA

Que falleció en Santiago el día 26 de julio de 1957

R. I. P.

El funeral que se celebrará el próximo día 28, a las doce de la mañana, en la iglesia parroquial de Santa Maria Salomé y todas las Misas que se celebraron el día 24 en la iglesia de San Agustín y las del día 26 en la iglesia conventual de PP. Franciscunos, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

Sus hijos, hijos políticos, nietos, bisnietos, hermanos, hermana política, sobrinos, primos y demás familia, agradecerán a las personas pladosas y de su amistad, la asistencia a alguno de dichos sufragios.

Santiago, 25 de julio de 1958



LA SENORITA

Presidenta del Apostolado de la Oración de la Parroquia del Carmen, jefe de División y fundadora del Rosario Perpetuo, Secretaria de la Cofradia de Nuestra Señora del Carmen y secretaria de la Asociación de Santa Rita

Falleció el dia 22 del corriente, habiendo recibido los Santos Sacramentos

D. E. P.

Estas Asociaciones invitan a jefes de Sección, Celadoras y Socias para que asistan a los funerales que en sufragio de su alma se celebraran el dia 26, a las diez de la mañana, en San Julian y el 28, a la misma hora, en la parroquia del Carmen, así como a las misas que con el mismo objeto se diran en el Carmen los dias 29 de julio, a las diez y el 22 de agosto, a las nueve, y en San Julian los dias 5, 6 y 7 de agsto, a las ocho de la mañana, anticipandoles las gracias.

El Ferrol del Caudillo, 25 de julio de 1958

### RMAX-RADIO EL MEJOR RECEPTOR MODERNO PIDA UNA DEMOSTRACION EN

Sanatorio de reposo SANTA TERESA

VILLA SOLEDAD

Avenida del Generalisimo, 84. - Prictono 2443. - EL FERROL

Gran Chalet rodeado de extensos parques y jardínes. Campo de Fennis. Aplicación de todos les tratamientos de enfermos ner-

Directors Dr. O I ERO VALCARCEL

Jefe de la Clinica de Neurologia y Psiquiatria del Hospital de

Diplomado por oposición en tehas especialidades de Sanidad de la Armada y Sanidad Militar.

Consulta en el mismo edificio de 12'30 e 2'30-

VERANO ALEGRE Y OPTIMISTA LE OFRECE

Almacenes «LA PILARICA»

En nuestro afán constante de resolver la preocupación del vestir bien, para la temporada de verano ofrecemos el mayor surtido en trajes de perfecta confección desde 275 pesetas en

adelante, pantalones, americanas e infinidad de prendas veran

aj alcance de todos los bolsillos y en cuanto a precios ya saben-

Sin lujo, bombo ni piatillo, es donde se compra mejor.

viosos y mentales tanto clásicos como modernos.

PARA ENFERMOS NERVIOSOS Y MENTALES

FERRETERIA

### CASA FUNDADA EN 1858

Maquinaria Agricola -- Herramientas -- Cerrajeria -- Cocinas -- Uralita

CANTIAGO DE COMPOSTELA THE STREET OF TH

Teléfonto, 1265

Don José María

López Ramón,

Premio "Solia

Casanova"

El jurado calificador de los

trabajos periodísticos que con-

currieron a los premios "Cai-

los V" y "Alfonso de Cas-

tro", convocados por cl Go-

bierno Civil de La Coruña,

y sobre "Sofía Casanova", ha

hecho público su fallo, por

Premio de dos mil pesc s

al artículo titulado "Grande-

za de Alfonso de Castro ante

la Europa en crisis", original

del R. P. Marcelino Rodrí-

guez, publicado en "El Ideal

tas al artículo titulado "Al-

fonso de Castro, el prudente

franciscano" de don Angel

Padín Panizo, publicado en

Premio de dos mil pesetas

al artículo "Sofía Casanova o

la nostalgia", de D. José Ma-

ría López Ramón, publicado

El Jurado estaba integrado

por el delegado de Informa-

ción y Turismo, señor Serra-

no Castilla; el R. P. Provin-

cial de los Franciscanos de

Compostela, fray José Fure-

los; el director del Instituto

Masculino, señon Miguez Ta-

pia; el director de "La Voz

de Galicia", señor De Llano,

y el de "El Ideal Gallego",

señor Santaella. Actuó de se-

cretario el de la delegación

del Ministerio de Informa-

En estas lineas, la más cor-

dial felicitación a nuestro que-

rido compañero en estos me-

nesteres de la Prensa, por tan

V.ENE DE ULTIMA PAGINA

(VIENE DE ULTIMA PAGINA

rres cateurancias por sobre las cuales revientan los car-

tuchos de las bombas. Y al vocinglero ciamor de la muchedumbre se pegan rumoro

Los actos que esta mañana

acompañadas de la pie-

La ciudad de Santiago.

ción, señor Corredoira.

merecido galardón

en "El Correo Gallego".

"La Voz de Galicia".

Premio de dos mil pese-

Gallego".

el que resultan premiados:

### OTERIA NACIONAL

### Lista general del sorteo celebraco ayer

MADRID, 24.- Relación de los premios y poblaciones 353 006 030 127 722 829 800 598 a que han correspondido los premios mayores del Sorteo de la ería Nacional celebrado en el día de hoy.

PRIMER PREMIO, al número 2.931 (dos mil novecien-Lotería Nacional celebrado en el día de hoy.

tos treinta y uno) premiado con seiscientas mil pesetas, ha correspondido a Lérida, Jaén, Oviedo, Bilbao, Santa Cruz, Sevilla, Madrid y Lora del Rio.

SEGUNDO PREMIO, al número 23.338 (veintitres mil trescientos treinta y ocho), premiado con trescientas mil pesetas, ha correspondido a Córdoba, Madrid, Barcelona, Gijón, 599 128 568 315 463 004 941 397 856 786 949 670 867 512 821 Vitoria, Castro del Río y CORUÑA.

TERCER PREMIO, al número 13.391 (trece mil trescientos noventa y uno), premiado con ciento cincuenta mil pesetas, ha correspondido a Salamanca y Sevilla.

CUARTO PREMIO, al número 43.074 (cuarenta y tres mil setenta y cuatro), premiado con 30.000 pesetas ha correspondido a Madrid.

### PREMIADOS CON 25.000 PTAS.

40.364 ha correspondido a Madrid.

20.231 na correspondido a Sevilla, Pilas, Valladolid, Valencia, San Sebastián, Barce-Iona, Zaragoza, Madrid y Tarifa.

23.668 ha correspondido a Madrid, Segovia, Reus, Barcelona, Málaga, Línea, Ma-

3099, Oñate, Madrid, Barcelona, Murcia, Sevilla, Lugo. 6560. Málaga, Burgos, Soria, Bil-bao, Ronda, Madrid, Sevilla.

12.468. Badajoz, Segovia, Bilbao, Málaga, Córdoba, Madrid, Vallecas 12915. Madrid, Lora del Rio, Barcelona, Las Palmas, Almería, Bil-bao. Palma de Mallorca.

bao. Palma de Mallorca,
14063. Sevilla, Barcelona, Valladolid, San Sebastian, Benavente, Figueras. Gijón. Palma de Mallorca,
22471. Benacarió, Badalona, Linares, Bilbao, Córdoba, Vigo, Madrid.
24990 Avilés, Sevilla, Las Palmas,
Madrid. Palma de Mallorca, Barce lona. Zaragoza.

29765. Arcnas de San Pedro, Gijón, Palma de Mallorca, Bilbao, Bar celona, Vigo, Zaragoza, Madrid, Mon

30755. Valencia, Cádiz, Malilla, Bilbao, Madriu, Valencia. Vallecas. 47226. San Lorenzo de El Escorial. 51862. Madrid. 54676. Sevilla.—Cifra.

UNIDAD, DECENA

| 102 | 70 | 465 | 600 | 588 | 319 | 956 | 110 | 863 | 441 | 141 | 617 | 176 | 813 | 986 | 218 | 096 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 196 | 1 485 760 535 815 343 55 884 199 MIL

765 440

731 104 821 100 342 268 296 OCHO MIL 872 037 560 915 671 612 003 484 107

713 733 732 798 022 573 158 908 432 205 761 068 242

974 584 118 429 446 318 482 026 389 935 070 664 588 297 34 149 393 284 783 908 416 891 104 670 691 TREINTA Y CINCO MIL 619 799 119 544 568 816 336 626 522 65 806 101 614 100 553 438 333 453 005 736 709 082 237 404 301 375 464 871 067 099 107 067 221 926 444

44- ONCE MIL TREINTA Y SEIS MIL
528 241 075 712 550 978 890 317 206 868 524 490 625 139 997 317 107
532 223 00 3315 565 906 095 822 986 667 790 836 335 361 407 860 884

152 062 102 477 096 246 882 115 403

PREMIADOS CON 9.000 PESETAS 751 186 471 044 497 024 570 068 108 342 249 167 938 480 270 3099 Ofiate, Madrid, Barcelona, 061 641 545 562 833 603 837 124 453 TREINTA Y NUEVE MIL CATORCE MIL 835 427 765 486 297 406 825 756 058 605 970 017 139 691 884 343 322 090 138 106 952 965 765 664 630 097 458 907 247 367 010 804 575 375 495 895 052 296 33 443 931 126 540 328 049 022 531 766 580 948 124 938 924 97F 806 015 386 252 399 755 865 512 QUINCE MIL

572 423 529 737 800 728 711 806 756 088 225 542 314 525 235 294 476 538 996 382 DIECISEIS MIL

127 950 303 482 337 035 884 45 379 161 702 485 728 538 204 848 243 754 774 856 201 048 802 DIECISIETE MIL

630, 281 465 511 615 093 730 785 527 813 529 816 512 119 686 211 051 673 570 039 018

DIECINUEVE MIL 338 717 755 763 892 759 261 734 519 081 349 832 312 214 847 305 917 032

485 760 535 815 343 55 884 199 MTL 516 737 390 098 584 899 664 411 441 164 469 410 646 208 080 731 273 806 894 273 559 404 606 571 488 322 433 473 639 802 946 596 903 594 457 324 368 398 953 719 163 271 017 410 595 979

068 296 928 915 562 369 219 012 641 649 661 394 989 008 CUATRO MIL 484 396 473 846 221 571 012 240 394 463 577 948 513 497 291 698 716 CUARENTA Y SIETE MIL 315 313 402 581 922 430 918 702 046 343 127 477 133 965 108 933 243 890 469 677 966 471 754 929 578 902 103 157 364 501

103 157 364 501

122 748 596 936 221 225 420 353 378 036 708 097 974 035 381 589

872 037 560 915 671 612 003 484 107 VEINTISIETE MIL 649 843 406 180
250 808 268 084 573 673 511 773 621 397 424 923 265 682 426 153 522 719 CINCUENTA MIL 713 733 732 800 141 549 384 034 058 871 423 327 662 454 023 111 707 271 526 635 922 069 873 158 009 432 205 85 914 376 780 615 672 706 902 669 281 251 873 523 805 135 901 567 669 673 158 009 433 205 855 661 551

### Dr. uailego

OCULISTA

Moderno tratamiento del Estrahismo y Ambliopia # Hefono, 1160

Rúa Nueva, 33

MEDICO OCULISTA

Consulta de 10 a 1 y de 4 a 8

Dolores, 69, orimero

"CURTIDOS"

Cándido Rico

le ofrece: Reparadores y

Bianqueadores para caiza-do bianco. Renovadores pa-

ra el ante. Cremas y tintes

de las mejores marcas. Ce-

pillos para el ante y piel

La Casa más surtida

Concepción Arenal, 21

EL FERROL

LA NOCHE

BANTIAGO. VEINTINUEVE MIL 313 861 32 736 884 486 833 020 411 820 502 952 224 519 740 851 237 855 545 257 027 037 115 567 J. Pardo Bedia

269 931 499 873 463 264 601 666 TREINTA MIL

VEINTIOCHO MIL

TREINTA Y UN MIL 420 149 307 465 922 366 663 388 679 578 275 638 631 168 643 255 561 580 259 633 288 322 825 315 099 926 624 919 920 209 394 784 132 983 837

TREINTA Y DOS MIL 786 113 666 520 493 847 878 207 314 100 929 023 598 436 565 211 411 064 816 968 619 978 750 525 193 TREINTA Y TRES MIL 135 795 532 721 201 641 420 200 667

934 833 576 692 836 469 969 220 160 135 795 532 721 201 641 420 200 661 379 662 304 711 077 038 717 154 616 885 156 492 836 033 055 288 378 223 901 361 157 157 681 990 TREINTA Y CUATRO MIL DIEZ MIL 999 935 070 664 588 297 704 149 393

752 921 802 997 504 803 365 043

TREINTA Y SIETE MIL

DOCE MIL

DOCE MIL

087 071 001 262 480 031 471 435 730 854 416 094 256 463 049 400 929 620 094 112 271 732 248 403 046 048 261 099 154 721 237 606 800 137 720 TREINTA Y O'HO MIL

TRECE MIL

158 643 129 454 578 054 811 300 207 243 639 642 753 539 720 606 993

835 421 765 486 297 406 825 756 058 978 806 015 386 252 399 755 865 512

CUARENTA MIL 696 939 698 554 624 240 127 353 716 703 215 320 591 158 637 371 040 249 038 551 297 895 325 383 888 456 566

CUARENIA Y UN MIL 176 189 695 818 016 437 076 600 354 460 366 701 286 024 135 627 306 803 609 264 321 065 114 002 929 613 588 470 951 870 641 405 662 214 140 569 905 926 398 407 810 713 506 178 CUARENTA Y DOS MIL

009 321 331 692 499 255 261 893 200 615 65, 126 988 163 158 558 773 616 916 672 597 492 056 023 311 642 709 919 507 502 340 278 128 223 991 624 816 367 713 754 495 234 198 029 666 627 745 861 388 474 615 65, 126 988 163 158 558 773 664 818

CUARENTA 1 1865 MIL 341 354 581 190 346 456 111 975 053 194 318 888 437 416 836 814 135 429 071 123 245 345 429 018 238 185 198 783 545 321 401

CUARENTA Y CUATRO MIL 224 914 524 558 985 410 647 500 520 294 617 476 110 456 190 498 785 257 162 616 863 66Z 512 235 320 034 935 733 001 453 473 443 027 949 694 802

800 954 483 777 232 31 178 939 063 VEINTITRES MIL 361 301 906 295 009 135 565 553 819 132 847 012 190 004 619 585 781 576 057 958 965 549 666 599 290 879 206 269 708 673 759 623 512 364 445 656 358 397 100 221 295 219 068 296 928 915 562 369 219 012

361 172 558 853 667 803 665 207 210

CINCO MIL
77 020 013 506 911 640 148 048 199
181 441 634 730 985 804 908 247 045
181 441 634 730 985 804 908 247 045
181 442 439 379 424
SEIS MIL
895 295 988 366 945 507 013 629 457
1816 696 231 153 948 425 105 480 782
931 916 576
SIETE MIL
182 173 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 829 544 533 262 177 911
180 481 733 293 80 65 678
180 404 74 74 74 74 74

610 325 006 741 942 326 435 660 548 625 223 826 324 423 752 774 534 431 518 187 425 616 393 713 841 710 411 274 917 412 693 750 703 382 291 494 168 679 490 881 532718 138 360 794 566 338 753 498 648 606 787 538 399 429 838 387 048 971 032 649 843 40R 180

650 059 249 359 760 435 255 561 151 700 352 094 581 268 039 768 755 784

CINCUENTA Y UN MIL

030 800 707 817 896 862

CINCUENTA Y DOS MIL 533 120 136 993 566 576 085 727 784 194 534 256 627 121 650 771 788 211 442 339 424 974 238 996 455 407 273 289 057 009 479 966 759 361 025 935

CINCUENTA Y TRES MIL 528 670 023 846 001 254 766 097 142 492 404 244 875 807 473 048 932 586 572 949 946 609 100 669 022 373

942 572 949 946 609 100 669 022 373 867 037 555 810 513 110 459 CINCUENTA Y CUATRO MIL. 460 399 373 873 767 766 252 818 128 052 338 102 762 037 087 022 232 618 026 084 801 407 998 931 307 051 659 CINCUENTA Y CINCO MIL. 446 029 548 231 343 768 522 821 102 663 298 471 366 453 662 742 020 426 243 684 075 326 414 749 757 348 957 841 117 021 890 530 384 501 338 007 CINCUENTA Y SEIS MIL. 018 819 826 404 598 312 588 184 806 449 544 384 920 631 861 522 413 675 449 544 384 920 631 861 522 413 675 046 602 807 366 147 128 563 017 489 317 119 946 402 852 733 802 006 269

CINCUENTA Y SIETE MII. 269 360 263 828 834 822 331 835 261 988 663 432 092 840 182 067 232 084 967 907 633 193 228 688 760 487 112 CINCUENTA Y OCHO MIL 874 963 599 596 127 914 146 920 017 478 678 981 316 099 163 855 796 298 458 200 615 107 519 421 094 565 823 352 679 246 323 661 844

CINCUENTA Y NUEVE MIL 329 763 247 264 424 967 686 181 506 121 971 868 655 352 629 202 084 546 858 710 081 604 143 521 272 406.—CI

### Delegación Nacional de Juventudes

# 

Se convoca a concurso y pruebas selectivas previas para cubrir las plazas que se indican en los Colegios Preparatorios Militares que a continuación se expresan, para los que reúnan las condiciones que se seña-

lan en las normas adjuntas,
Colegio «Ruiz de Alda», de Madrid; 60 plazas para ingreso en la
Escuela Naval y Academia Gene-Escuela Nav

ral del Aire.

Colegio «Gran Capitán», de Zaragoza, 110 plazas para ingreso en la Academia General Militar.

NORMAS

Finalidad de los Colegios

Preparar adecuadamente a una selecta minoría de la juventud española, que aspire a formar parte de los

la, que aspire a formar parte de los Cuadros Profesionales de los Ejér-citos de España. Es condición indispensable, una confirmada vocación militar nota-

bles cualidades morales yaceptable capacidad intelectual y física. Condiciones generales Además de las cualidades señaladas anteriormente, los aspirantes deberán reunir las siguiente condi-

a) Estar en posesión del Título Bachiller Superior o Universi-

b) Tener cumplidos los 16 años y no rebasar los 18 para los que nspiren al ingreso en la Escuela Naval Militar. Para los que aspiren a ingreso en la Academia General del Aire y Academia General Mili-tar, la edad máxima será la de 19

c) Hallarse en perfecto estado de salud, de acuerdo con los cua-dros de inutilidad de las cotres-pondientes Academias Militares.

CUNTIS

PROPIETARIO: MARCIAL CAMPOS GARCIA

didos en las normas anteriores, elevarán instancia (ajustada al mode lo que figura en el anexo 1) al Director del Colegio respectivo por conducto de las Delegaciones Pro-vinciales de Juventudes o directa-mente a las Secretarías de los Co-

En las instancias, detallarán cuantos méritos estimen oportunos que se considerarán como declara-ción jurada; se adjuntarán tres fo-

Incorporación y pruebas selectivas

La Dirección de los Colegios, notificará a los peticionarios antes del día 20 de agosto, la admisión a las pruebas selectivas previas-En ambos centros permanecerán los aspirantes en régimen especial de

Estas pruebas consistirán:

1.º—Reconocimiento médico (similar al que se exige en la Academia General correspondiente),

2.º.—Prueba Elemental de Edu-

cación Física, 3.9.—Prueba de Cultura General. quedando exceptuados de ésta los que tengan aprobado el Grupo de Cultura en la Academia Militar

Ciencias Aplicadas.

I.- 1 ours los alumnos disfrutarán de una ayuda por curso de DOS MIL QUINIENTAS (2.500) pesetas, que será abonada por terceras par-tes en los meses de octubre, enero

COLEGIO «RUIZ DE ALDA»

COLEGIO «GRAN CAPITAN» 6 Becas de 10.000 pesetas. 15 Medias Becas de 5.000 ptas.

Para-ser titular de estas becas se precisan las siguientes condiciones: a) Haber ingresado en los Co-legios Preparatorios Militares, de

convocatoria de ingreso, tanto la forma de solicitar las becas, cuyo plazo finaliza el día 31 de los

primero.-Santiago).

tografías. El plazo de presentación de las mismas, terminará el día 10 de

Campamento durante las Pruebas Sefectivas.

4.º.-Prueba de Matemáticas o Para las praebas tercera y cuar-ta servirán de base los estudios del

BECAS

y abril, e ingresada en la Adminis-tración de las respectivos Colegios por la Obra Nacional de Ayuda Juvenil.

II.—Con independencia de esta Ayuda, se convocan las becas «En-rique Sotomayor» en la proporción

3 Becas de 10.000 pesetas. 10 Medias Becas de 5.000 ptas.

acuerdo con lo que dispone la si-guiente convocatoria.

b) Carecer el solicitante y sus familiares de quien depende legal-

mente, de recursos suficientes para afrontar el gasto de los estudios. La información completa sobre corrientes, como cualquier otro ex-tremo, podrá solicitarse en la Dele-gación de Juventudes (Hospitalillo,

### sos los alalás y las músicas en la mas extraordinaria 3 evocadora romeria que se celebra en Galicia, con toda la GRAN HOTEL DEL BALNEARIG significaicon de una fiesta la-Ciento cincuenta habitaciones Todo miliar, ya que ese es el podepesetas. Con baño 155 pesetas. voción al Apostol Santiago. tendrán lugar en la Catedral santiaguesa han de alcanzar la brillantez de las más gran des solemnidades. En nombre de Su Excelencia el Jefe del stado, presentará la Ofrenda Nacional el Excmo. Sr. Capitán General de la Ostava Región Militar, teniente general don Fermin Gutiérrez de Soto. La invocación que leerá el Delegado-Oferente y sus oraciones personales al Santo Patrón de España han de dad y de la intima emoción de millares de fieles cobijados en las suntuosas naves catedralicias para haber bien patente que España está por su Apóstol y que en su intercesión divina, como Amigo del Señor, confiamos ciegamente para nuestro vivir en paz y en pracia de D'os. que en estos momentos se ascua de luz y crisol de fe, recibe con el corazón rebosante de júbilo a los pereorinos de todo el Orhe y los santiagueses annilimos infinos con ellos al templo jacobeo como un acto más en la devo-RECUERDEN SUS DOLORES ta guardia que montamos, diariemente, fieles custodios del mismo, ante el Seculcro DE ESTE INVIERNO Y VAYAN CUANTO ANTES que contiene las reliquias.

JOSE REY F. ALVITE

CLINICA SANTIAGO Equipo Quirúrgico:

OPERACIONES DE FULMON Y CORAZON

Ramirez - Tel.: 3131

### Para la mujer...

Nuestras diversas secciones, le ofrecen los tejidos de algodón que más acusan la moda por sus delicadas y atrevidas creaciones.



### 894 602 287 889 462 955 234 124 222 429 628 716 209 643 278 055 536 530 188 407 791 371 871 864 091 280 706

### DE ARTE RELIGIOSO Y MOBILIARIO ARTISTICO en sus locales de GENERAL ARANDA. 13

PARCERO

le invita a visitar su EXPOSICION

SANTIAGO

18 K.

PORTAS

nico —que lo es también de Ra-dio Ferrol— señor Fresnillo cons-truyó un modelo magnifico en que puso, desinteresadamente, su traba-jo ya que sólo los materiales fue-ron cobrados.

Antesyer una embajada de la Es-fación local formado ser el la Es-

adquirir un receptor tanto impulso como desinterés. El acto, como de-

cimos, con la colaboración espe-cial de "Toxos e Froles" resultó en

verdad emocionante. Emocionantes las frases de grațitud de las bue-

nas monjitas, de las niñas inváll-das, y elocuentes, y con su nota de emoción las palabras de don Ricardo Nores que hizo entrega del receptor con toca-discos, en nombre de Radio Ferrol y de su director.

A estas pruebas de cariñosa so-

licitud, respondieron las monjitas del Refugio, con el ruego conmo-

na— llegar a quienes hicieron po-sible este "humilde y maravilloso prodigio", toda gratitud que las ni-ñas y ellas sienten ,como sólo pue-den sentir quienes tan hondo lle-van el dolor de unas enfermedades

cruentas y penosas.

Ayer, al mediodía, en emisión diferida, ofreció la Radio local un

reportaje de este acto, sencillo, pe-

ténticas. A ella vaya nuestra felici-tación por la parte que tomó en esta simpática campaña, generosa y

Sólo resta desear que el impetu caritativo no quede ahí. Para el toca-discos, se necesitan grabaciones de cuentos infantiles, de canciones de niños... ¡Discos, en fin, para las pobres niñas inválidas, del Refugio de Betanzos!

SENSACIONAL ESTRENO

en Eastmancolor

¡Un film todo simpatía y atractivo que entusiasmará al especta-

dor, desde el principio al fin!
¡Gracial ¡Alegrial ¡Juventud
en una película hecha a la medida
de los actuales gustos del público

LAS 3 EN PUNTO GRAN INFANTIL

"HEIDE"

(5,30 y 8 numeradas) - 11 ULTIMAS EXHIBICIONES

ATRACO PERFECTO

व्यवस्थाय व्यवस्थित

EXTRAORDINARIO ESTRENO

Un acontecimiento del cine mundial

Revelación de la genial actriz GIULETA MASINA

Con AMADEO NAZZARI DORIA GRAY

Una película que dejará eterna

(Pase manoros)

Completa el programa: NO - DO 81^

(Autorizada mayores 16 años) STERLING HAYDEN COLEEN GRAY

(para mayores)

Anteaver tuvo lugar en Betan-zos un emotivo acto. En el Refugio para niñas inválidas, se celebró en sencilla ceremonia, la entrega de un receptor de radio con toca-discos, que por suscripción popular fué adqurido merced a iniciativa de la Emisora local.

Emisora local.

Hace algún tiempo, en efecto, por los micrófonos de Radio Ferrol se dijo que las niñas inválidas de la Casa de Betanzos, privadas del inocente placer de los juegos, por la triste condición en que las tiene sumidas su enfermedad o invalidez, pedían un receptor de radio, a ser posible con toca-discos, que puediera proporcionarles el solaz que la imposibilidad física les prohibía. Y los donativos llegaron en gran número a la Emisora. Tantos, que en poco tiempo se reunieron más de cuatro mil quinientas pesetas, con tro mil quinientas pesetas, con cuales "Radio-Luz" y su téc-



HOY Vltimo dia

SENSACIONAL ESTRENO Funciones: 6 - 8 y 11

Complemento: NO - DO

MANANA

Gran Estreno

UN HOMBRE EN LA RED

**4445466666666666666666666** 



A las 8 - 8 y 11

### El Rey del Oeste

Bob Hope más gracioso que nunca en sus aventuras en el Oeste americano,

> BOB HOPE LUCILLE BALL Complemento: NO-DO

A 188 3,30: |GRAN INFANTIL!
CABALLERO DEL MISISSIPI
(Tecnicolor)

MANANA: EL CABALLERO DE LA BANDA NEGRA



HOY A las 6 - 8 y 11

### Extraña aventura

(Tecnicolor)

Masionante por el intenso dra-matismo de sus escenasi

NERA RALSTON JOAN LESLIE

Complemento: NO-DO

W las 4: |GRAN INFANTIL CABALLERO DEL MISISSIPI

[Mayores]

ATRACO EN LAS NUBES \*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

### inema

HOH

A las 4 - 6 - 8 y 14 KATHRYN GRAYSON RED SKELTON

HOWARD KILE ZSA ZSA GABOR

In el más fastucso y alegre MUSICAL EN TECNICOLOR

EXITO FANTASTICO

[Mayores]

# Entrega de un receptor FERROL AL DIA

El Capitán General del Departamento salió ayer para San Sebastián, a bordo Anteayer una embajada de la Estación local, formada por don Benito Vázquez, el popular locutor, y el señor Fresoillo, como técnico, con los equipos espeniales de grabación, se trasladaron a Betanzos. También, a su paso por Betanzos en ruta hacia Santiago, se detuvo en el Refugio, el Real Coro "Toxos e Froles", con su presidente, el diputado provincial, don Ricardo Nores que puso en esta empresa de adquirir un receptor tanto impulso de la fragata "Hernán Cortés"

### Los altos mandos navales

Ayer tarde, a bordo de la fraga-ta "Hernán Cortés", salió para San Sebastián el Capitán General de este Departamento, almirante don Pedro Fernández Martín. Le acom-paña su ayudante secretario, capitán de fragata don Casimiro Echevarría Acha.

En relación de los asuntos apro-bados por el Consejo de Ministros que ayer publicamos en la sección correspondiente, conocen nuestros lectores los altos mandos navales que acaban de ser designados. Entre los más importantes figuran; pase a la situación prevista en la Ley de 20 de diciembre de 1952 del vicealmirante don José Cervera Tribout, Se asciende a vicealmiran-Tribout, Se asciende a vicealmirante don Pablo Suanzes. Jáudenes y se le confirma en sir actual destino. Se asciende a contralmirante al capitán de navio don Federico López Serón y Ruiz de Somavia. Se nombra almirante secretario general y jefe de la Jurisdicción de Marina en Madrid, al vicealmirante don Pedro Nieto Antúnez, que cesa de coman-

con faldas

BUDULF FORSTER

VUELVE LA BELLA EPOCA!

¡Los mejores años del si-

glo XX,en una pelicula romantica y galante!

una nueva actriz ERIKA REMBERG

que hoy eclipsa a todas las

demás por su arte, juventud

y belleza

Una pelicula en maravilloso AGFACOLOR

DOMINGO ESTRENO

en el

(Tolerada menores)

dante general de la Flota. Se nombra almirante de la Flo-ta al vicealmirante don Pascual Certa al vicealmirante don Pascual Cervera y Cervera, que cesa de comandante general de la Base Naval de Canarias. Y se nombra comandante general de la Base Naval de Canarias, al vicealmirante don Luis Lalleman y Menacho.

Nuestra felicitación muy cordial y cariñosa al señor Suanzes Jáudenes por su ascenso al empleo de vicealmirante, felicitación en la que participan cuantos le estiman y res-

participan cuantos le estiman y res-petan por la consideración y pres-ligio de que goza en la Corpora-

ción marinera.

El señor Nieto Antúnez, que cesa en el mando de la Flota, había tomado posesión de este cargo el 9 de mayo del año último af sustituir en dicho mando al almirante, también ferrolano, don Santiago Antón Rozas, hoy almirante jefe del Estado Mayor de la Armada.

Y nos congratula como ferrolanos el ver a ilustres hijos de esta gran-de y esclarecida ciudad ferrolana elevados a puestos de tanta significación dentro de su carrera, a tados ellos que, por relación de ape-llidos tan ligados a la Marina, son-el mayor exponente de los méritos y circunstancias y cualidades que

Procedente de Santander entró en este puerto la corbeta Descu-bierta".

—Se dispone pase a tercera dis-posición el dragaminas "Nervión", afecto a este Departamento.

NOMBRAMIENTO JUDICIAL Ha sido nombrado secretario del Juzgado de Paz de San Saturnino, don Humberto Longueira García,

ESPECTACULOS AVENIDA: "El trio de la encina".—3. Mayores. CALLAO: "Atraco perfecto".

Mayores, con reparos. JOFRE: "Las noches de Cabiria" - 3R. Mayores, con re-

CAPITOL: "Las fronteras del Crimen".—Carecemos cen-RENA: "El rey del Oeste".

MADRID - PARIS: "Extraña aventura".—3. Mayores. CINEMA: "El amor nació en París". — Carecemos censura.



KATHRYN GRAYSON RED SKELTON HOWARD KILL ZSA ZSA GABOR

En el más fastuso y alegre espectaculo MUSICAL EN TECNICOLOR

Exito fantástico

### Registro Civil

Nacimientos. — Sofía Martu de Nacimientos. — Solia Marta de la Milagrasa Selle Vázquez, Ma-miel José Teijeiro Castro, Gloria. Fern'ndez Fernández, Manuel Ri-cardo Aneiros Vázquez y Juan Car-los Martínez Carballo. Matrimonios. — Manuel Loren-zo Lorenzo, con Angela López Leira.

Defunciones. — Antonio Pérez Bouza, de 52 años. María Requeijo Rasines, de 62. Josefa Rodríguez Durán, de 84 años.

Wantas ana dura

Grandes existencia

precios reducido Las Pan rias Sagasta. 21

EL CORREO GALLEGO

Por última vez el Estreno más dinámico y apasio-

ROBERT MITCHUM

JANE RUSSELL

¡El mundo del hampa desafía al F. B. I.!

Complemento: NO-DO FUNCIONES: 6 - 8 y 11

Mayores

MANANA Gran Estreno

Un hombre en la red

TOSON HOY TOSON

A las 6, 8 y 11

Il rey del Oeste vence su miedo... Vence a sus enemigos... y se gana el amor de una pelirroja

BOB HOPE Y LUCILLE BALL

Complemento: NO-DO

A LAS 3,30: ¡GRAN INFANTIL

EL CABALLERO DEL MISISSIPI

(TECNICOLOR)

Mañana: EL CABALLERO DE LA BANDA NEGRA

# GUETARY TRIO DE LA

### HOY, en el

UNA SIMPATIQUISI-MA PRODUCCION EN EASTMANCOLOR

### EL IRIO DE LA BENCINA

¡SIMPATICA! ¡AMA-BLE! ¡ENTRETENIDA COMO POCAS!

UN FILM QUE LE HARA REIR DESDE EL PRINCIPIO AL FINE

(Para mayores)

# MANANA

El espionaje, el contrabando y la lucha contra el delito en un Estreno sensacional

EDMUND PURDON GENEVIEVE PAGE

GINO CERVI

Hombres atemorizados por sus delitos, enyueitos en las redes de su aventura

Complemento: NO-DO

A la venta las localidades

### ILO QUE EL MUNDO ENTERO APLAUDE!

La pelicula que convier-





sean sus problemas, usted creera en la vida Vlendo esta pelicula



Un film que impresionara a todos los hombres; que llenará de emoción a todas las mujeres.

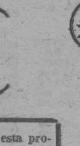
Mención especial de la O. C. I. C. " (Para mayores) " OSCAR 1957 A la mejor película extranjera





Después de ver esta prohumana





ducción la vida es mas

# 

# Los Caminos de Santiago

Así nacieron los caminos de Santiago.

Por el abrupto borde de la Cantabria; por los levantados caminos de Sur a Norte de la Península, hasta la caste-Ilana confluencia de Zamora; desde Roncesvalles, desde Aspe y desde Jaca, como ríos humanos nacidos en los altos del Pirineo navarro-aragonés; desde la costa mediteranea y brava de Cataluña, casi griega, casi romana; des de las altas espumas marinas de las rubias islas del Noroeste; por todos los caminos católicos de mar y tierra, miles y miles de hombres llegaban hasta las plantas del Apóstol y, arrodillados, em« pezaban el canto triunfal:

"Jacobi Gallecia" ...

El Códice Calixtino habla de los caminos que, atravesando Francia, conducían a Compostela. Estos caminos parece eran cuatro: tres de ellos atravesaban los Pirineos por el puerto de Cize (Roncesvalles) y el otro por el puerto de Aspe (Canfranc). To dos ellos se reunían en Puente la Reina (Navarra).

Los ingleses, escoceses, irlandeses, galeses, bretones y noruegos venían por mar y desembarcaban en La Coruña, Noya, o Padrón; otros desembarcaban en Garona y luego seguían el camino fran cés

Los caminos de los peres grinos del Sur eran, en suma, muy variados, pero todos venían a reunirse en Zamora, pasando por Puebla de Samabria para llegar al valle de Monterrey desde don de, por Limia, llegaban a Orense, y de allí, por Cea, a San Martín, Lalín, Puento Ulla y Santiago

Pero si todos esos caminos llevaban a Compostela, el verdadero camino de Santiago, el camino encajado de leyendas, de oratorios y hospitales es el que, saliendo de las breñas de la Navarra mon tañesa, juntaba en Puente la Reina los caminos aragoneses y catalanes, y seguía por las viejas tierras de Castilla y de León, por ciudades que ya

el Rev de los **brandies** 

Para la sed, "SOBERANO" con hielo y selz

sabían entonces muchas historias de guerra y de fe.

Cuando Castilla se hizo ancha, cuando los montes de Oca dejaron de ser "mojón de Castilla", del poema de Fernán González; cuando Burgos dió cabeza y rezo a Castilla, y Toledo, la imperial, le dió, con el Tajo hito fronterizo, el camino de Santiago adquirió todo su esplendor y apogeo. Las lindes del camino se florecieron de aquellos hospitales en que la caridad era tan delicada co-

antigua vía romana; refrescaban en la fuente de Horitana y entraban a media jornada en Castrogeriz, uná de las insignes villas del camino de Santiago; cruzaban el Pisuerga, llegaban a Carrión, el de la leyenda de los Condes yernos del Cid, y veneraban a Nuestra Señora del Camino dejando atrás Mansilla, rendían etapa en León, cuya caridad no se deja vencer por ninguna ciudad del mundo, según es fama.

Seguía el camino esmalta-



"CRUCERO" (Foto, José M. Daporta González)

mo para cultivar en el huerto rosas, salvia y arrayanes" que perfumaran los pies de los peregrinos.

La concidencia de las rutas del peregrino francés comenzaba en Roncesvalles, donde existía un hospital con recuerdos de la epopeya carolingia, y donde se guardaba el hacha de combate de Rolando, el buen paladín. De Roncesvalles a Viscarret, a Zubirí Larrascaña y de allí a Pamplona, los peregrinos hacían camino hasta Estella; un camino con pueblos y villas cuyos nombres están alabados en "El libro de los milagros de Santiago". Los peregrinos bajaban desde Roncesvalles y los que habían entrado por Aspe, atravesando Jaca, Leire, Sangüesa y Monreal; los grupos de aragoneses, catalanes e italianos unían sus caminos al atravesar el Arga por el puente que había tendido la piedad de una Reina de Navarra. Con el áspero y buen vino de la Rioja andaban los peregrinos el camino de Estella a Logroño, a

Nájera, a Santo Domingo, a Burgos, cruzando el Najerilla por el puente, que es obra de San Juan de Ortega. Ya desde Atapuerca, tes tigo de una batalla que cambió los destinos de Castilla y Navarra andaban los peregrinos con la vista en el horlzonte, for donde habrían de asomar las torres de Burgos.

Por la vega del Arlanza salían los peregrinos de Burgos y hacían la etapa que termina en Fromista a través de buenas y Ilanas tierras de Castilla. Rezaban en Tardajos a Nuestra Señora de las aguas; pasaban por la

do de nombres entrañables en la geografía y la historia

"Que nadie os gane en devoción al Santo Apostol", decia Monsenor Ayuso en la Catedral. Demostremos esta devocion, nuestro carino y nuestro agradecimiento, a c o m p anandole en la Procesión que se cele-brara hoy, dia 25, a las ocho de la tarde.

25 DE JULIO

# Compostela, ascua de luz y crisol de fe



"Detalle de la fuente de Pla-terías" (Foto J. M. Daporta González) de España: Astorga, Rabanal, Monte Trajo, el Castillo del Temple, hasta atrave-Teodoro y Atanasio fueron sar el Sil por Ponferrada; Vilos Santos que acompanaron ai Apostol en su largo perellafranca del Bierzo, Triscagrinar por España para dar a conocer el Evangelio, Al producirse la muerte del Maestro, en Jerusalén, Teo-doro y Atanasio decidieron trasladar el cuerpo de Santiatella, entrando en Galicia por

go el Mayor a las tierras

donde él había sembrado, por

Mandato Divino, la semilla evangelica y ha sido Galicia el rincón elegido para darle

Dice la tradición que los

restos sagrados fueron desem barcados en Iria y adentrados

después en el interior hasta el

Mente Libredón, en dominios

de la idolatra reina Lupa,

reposo eterno.

Piedrafita. Desde Fabeja corrían los peregrinos para coronar el Monte del Gozo, desde cuya cima alcanzaban la pcimera visión de la Basílica...

"Allí, meta feliz, sosiego espera. — Tu senda, peregrino, está lograda."

Non bed bed bed bed bed bed bed bed

Después el gozo pleno; la noche en oración ante el sepulcro del Apóstol...

not ned not not bed bed not bed bed

"La etapa espiritual al fin es tuya, — y al pie de roja cruz flor de lisada — eleva al cielo alegre, tu ¡Aleluya!

Apóstos. Andando el tiempo un monje de San Fiz observo que una estrella fijaba permanentemente su haz de luz en un punto determinado del Libredon y sobre el año 812, episcopado don Teodomi-ro, era descubierto el sepul-cro de Santiago y también los de sus amorosos discipu-los. Esto dio lugar a la erección de la primera capilla de-dicada al culto jacobeo, gloriosos cimientos de un templo y de una ciudad que en armonioso compendio de estilos y con elevada expresión de la monumentalidad habia de ir creándose a través de los siglos.

Desde entonces los caminos del mundo se han convertido en Caminos de Santiago, copiados en el cielo por la Via Lactea, como una irisada multiplicación de la estrella que iluminó la primitiva tum ba. Y así la historia registra el denso afluir de Reyes y Caudillos, de grandes y hu-mildes, de inmensas legiones de devotos en renovada peregrinación a una de las Basili-cas más importantes de la Cristlandad meta del catoli-cismo en Occidente. En virtud de la presencia de las cenizas del Abóstol, la ciudad compostelana forma con Roma el Eje espiritual de Eu-

Mucho es lo que España de-be al Apóstol Santiago, en cuyo verbo se formo la esencia de nuestro ser espiritual; le debe la iniciación del culto mariano, al recibir Santiago el Mayor la visita de la Virgen en carne mortal con el encargo de que crease un templo en Zaragoza; le debe la secular protección, su in-tercesión ante el Señor como Apóstol predilecto, en los mo-mentos más difíciles de la co-munidad hispánica. Y porque nuestra Patria ha sido la ele-gida por él para traernos la luz del Evangelio, la feliz y venturosa circunstancia de reposar aqui sus sagradas ce-

dende Teodoro y Atanasio es- mizas nos obliga a un deber tablecieron la tumba del que jamas España ha relegado cuando por encima de 1unestas transformaciones del modo de ser español, profundamente católico, se impuse el acervo de esa fe que fortalece todos nuestros actos Y España, en este 25 de Julio de ruti, lante significación acude a la Basilica de Sentiago con la ofrenda de amor y de reconocimiento que establecieron en el ano 1613 las Cortes de León y Castilla reuniads bajo la presidencia del Rey Felipe IV

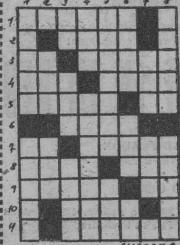
> La Ofrenda Nacional, que en la mañana jubilosa de este dia 25 va a ser renovada ante la imagen sonriente y paternal del Santo Apostoli crea en torno a si un ambiente de inefable grandiosidad. La ciudad toda parece estremecerse desde sus solidos cimientos con la emoción de saberse bendecida por el Santo Patron de España y hala-gada con la visita de nuestros hermanos en la fe procedentes de toda la nación y de lejanos países, que vienen a su-mar a las nuestras sus oraciones de antaño, al compás del seco golpe de bordón y el suave rozar de la sandalia en el suelo. Pocas galas son necesarias para que Compos-tela resplandezca como nunca en este dia, en que ya no hay soledad y silencio en sus calles, en que los faroles que arden en cada esquina parecen encendidos al tiempo que las manos devotas encienden cirios en el altar de plata donde veneramos al Hijo del Trueno. Las lenguas de bronce rezan y cantan en las to-PASA A LA PAGINA DIECIOCHO



Para obtener una buena cosecha de centeno o trigo en las cavadas del monte emplee

### **Escorias THOMAS**

### GRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1-Citdad rusa, 2.—Rio de Zamora, 3.—Interjección Grata. 4. — Adverbio de lugar. Ciudad francesa. 5.—Principe de los ángeles rebeldes. Rio de Fran cia. 6.-Patrona. 7.-Rio de Italia. Guarida de cierta fiera. 8.-Verbal. Forma plural del pronombre. 9.- Tejidos. Forma del pronombre. 10.-Río de Armenia, el principal afluente del Kura. 11.-Nación americana

VERTICALES: 1. - Hongos de forma de sombrero. Indispensable en una buena comida. 2.-Planta oxalidea de flores amarillas. Habla con Dios. 3 .- Repetido: familiar. Liga. (Al revés) Pinchazo. 4.—Dueña. Afilará. 5. — Básculas. Río de la Galitzia. 6.—Criba grande. Hojas purgantes. Símbole químico. 7.-Nueva. En alemán: rojo. 8. (Al revés) Planta medicinal con olor fuerte y nauseabun-

do. Da hospedaje.

SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES: 1. —Tána. 4.—Ale. Aros. 5.—Satán. So. 6.—Amor. 7.—Ca. Asoma. Graso. Atila.

8.—Omar. naT. 9.—Patán. Ni. 10.—Plos H.—Matará. VERTICALES: 1. - Toras, replicó:



-Ralmundo, preguntale al doctor si el se siente también mejor que anoche.

Copas. 2.—Ala. Ama.3. — Ma. Eta. ateM. 4.—Ara. Amarala. 5.—Romanos. neT. 6.—Aser. Ron. SA. 7.-Nos. Man. 8.-

LADRON En Helix, Oregón, un "sterifl" atrapó a un ladrón muy par-lanchin y a su socio, después que ambos habían robado una estufa enorme en un garaje y la habían escondido en un só-tano, para de alli llevársela en

tano, para de alli llevársela en una camioneta.

El "sherifl" necesitó siete de sus más robustos hombres para mover la estufa y reintegrarla. Intrigado se dirigió al locuaz ladrón y le dijo:

—Vamos a ver... ¿Cómo dia blos se las arregiaron ustedes dos para llevarse ese cacharro que pesa tanto, y que yo, para reintagrerlo a su sitio, tuve que itilizar siete hombres?

El ladrón, con una sonrisa. El ladrón, con una sonrisa,

—Muy sendilo, jefe: las co-sas cuando se las roba pesasi mucho menos.

UNO DE ESCOCESES

Se hallaba en las últimas un escocés y en la habitación cer-cana la familia planeaba el en tierro, discutiendo si debía ser de segunda o de tercera. Por fin, se acordó que fuese de tercera y en la forma más barata Y al terminar oyeron que el

moribundo, que se había dado cuenta de la discusión, murmu -Si pudiera ir a pie...

NO LO COMPRENDIA

Un joven poeta con preter-siones fué a ver al malogrado Paul Claudel para leerle unos poemas. Tenía un lamentable aspecto: iba mai vestido y te-nia un ojo amoratado. A Clau-

<del>Vallation of the contract of </del> del le dió pena y accedió. Cuan do acabó la lectura, que sopor tó resignado, Claudel no pudo más y le dijo al joven: -¿Ha leido usted sus versos a alguien?

-Usted es el primero, maestro —repuso entusiasmado el aprendiz de poeta.
—Entonces —habió dubitativo el escritor— no comprendo quien le ha puesto en este estado.

### Noticias con estrambote

ETIQUETAS PARA ILUSOS

Un gran almacén de Londres ha puesto a la venta series de diecisiete etiquetas de los hoteles más lujosos y caros de Europa. Por veinticinco peniques los ingleses, obligados a pasar sus vacaciones en casa, pueden adquirir estas pruebas tangibles de sus maravillosos viajes...

**一**※→

Para aquel que de llusiones racación hace completa, se le brinda la etiqueta de elevadas pretensiones Singulares vacaciones de casita para adentro: Gran Hotel, Casino y Centro de Recreo y..., no es tan poco, evitando así el sofoco de factura al maj encuentro.

Las maletas con pegotes de eniquetas llamativas, que pregonan sugestivas vacaciones de altos trotes... Ilusión de papelotes de recuento en la tertulia, que le asombre al de la abulia y haga mella presuntuosa en el grupo de ellas: Rosa. Kuki, Chicha, Fina, Julia.,

La ficción, el darse pote, también tiene de auxiliares inventivas a millares sin que "apenas" tal se note. Dando punto al estrambote no hago burla, sino pena, de esa suma por centena de embriagados en derroches, que el ridiculo en fantoches los convierte, en su condena.

DON RIPIO I formation to the contract of the contract of

ATENCION AL FISCO

Un periódico de Varsovia anuncia el descubrimiento en el cofazón de los bosques de la provincia de Zielona-Gora, de una ciudad perdida, donde viven once familias desde el fin de la guerra. Esta ciudad no ficiliza en los regnes pi las fafigura en los mapas ni las fa-mílias están inscritas en el Regietro Civil. Los hombres se de dican a la caza y a la pesca, y cultivan algunos campos.

Parece que esta ciudad per-dida data de los últimos meses de la guerra, cuando la pro-vincia de Zielona-Gora no era más que un campo de batalla en que reinaba la desolación y la muerte.

Pero con la civilización recuperada los habitantes han recobrado todas las molestias de la vida administrativa y el fis-co se ha puesto a calcular los atrasos en los impuestos.

### LOS GONDOLEROS YA ES-TAN CONTENTOS

La guerra entre los gondoleros y los capitanes de los va-porcitos, de Venecia, ya no tendrá lugar. Los primeros habian protestado no sólo contra la competencia do los sogundos. sino contra los peligros que hacen correr a sus embarcaciones

cerca de ellas.
Finalmente, ha interveido el alcalde de Venencia, Ha decidido prescribir itinerarios fijos a los vaporcitos y reducir su velocidad a 10 kllómetros por hora como máximo. CONFUSION

Encontrando deplorable que en un reciente consejo de revisión 44 de los 66 reclutas ignorasen la Marsellesa, los alcaldes de varios pueblos de Bacaldes de Bacalde yona, a propuesta del de Saint-Pee-sur-Nivelle, han solicitado que el estudio del himno na-cional sea obligatorio en todas las escuelas de la Unión Fran-

### DESPERTADOR ORIGINAL

Un a paloma "despertador" está a punto de convertirse en la principal atracción de la apacible ciudad de Entroncamento, importante centro ferroviario de Portugal.

Habiendo hecho amistad con dos ingenieros alemanes, em-pleados en los trabajos de elec-trificación de la vía férrea y alojados en un hotel de la ciu dad, la paloma viene a desper tar a sus amigos todas las ma-ñanas, puntualmente a las sols y media, con unos golpes con el pico, gentiles pero firmes. Sustituye al clásico despertador con tal éxito que los in-genieros están decididos a llevarsela a su pais.

(Texto de "La Croix"-Paris